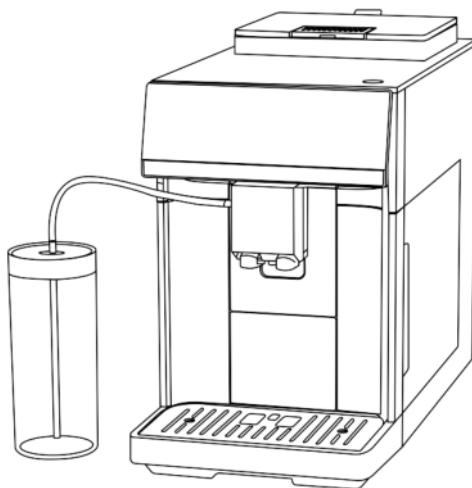




CAFETERA AUTOMÁTICA

AUTOMATIC COFFEE MACHINE
MACHINE À CAFÉ AUTOMATIQUE
MÁQUINA DE CAFÉ AUTOMÁTICA



JCOFPRO

**MANUAL
DE INSTRUCCIONES**
INSTRUCTION MANUAL
GUIDE D'UTILISATION
MANUAL DE INSTRUÇÕES



Escanee para ver este manual en otros idiomas y actualizaciones
Scan for manual in other languages and further updates
Manuel dans d'autres langues et mis à jour
Manual em outras línguas e atualizações

ÍNDICE

ES

- 2** INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD
- 5** ESPECIFICACIONES
- 6** DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO
- 8** USO DEL PRODUCTO
- 21** LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO
- 28** SOLUCIÓN DE PROBLEMAS
- 36** DISPOSICIÓN Y RECICLAJE
- 37** GARANTÍA

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Uso previsto

Las siguientes instrucciones de seguridad tienen como objetivo evitar riesgos imprevistos o daños derivados de un funcionamiento poco seguro o incorrecto del aparato. Compruebe el embalaje y el aparato a su llegada para asegurarse de que todo está intacto para garantizar un funcionamiento seguro. Si detecta algún daño, póngase en contacto con el vendedor o distribuidor. Tenga en cuenta que no está permitido realizar modificaciones o alteraciones en el aparato por motivos de seguridad. El uso inadecuado puede causar riesgos y la anulación de la garantía.

Explicación de los símbolos



Peligro

Este símbolo indica que existe un riesgo para la salud y la vida de las personas debido a un gas extremadamente inflamable.



Advertencia de tensión eléctrica

Este símbolo indica que existe un peligro para la vida y la salud de las personas debido a la tensión eléctrica.



Advertencia

Este símbolo indica un peligro con un nivel de riesgo medio que, si no se evita, puede causar la muerte o lesiones graves.



Atención

Este símbolo indica un peligro con un nivel de riesgo bajo que, si no se evita, puede causar lesiones leves o moderadas.



Nota

Este símbolo indica información importante (por ejemplo, posibles daños materiales), pero no peligro.



Seguir las instrucciones

Este símbolo indica que un técnico de servicio sólo debe utilizar y mantener este aparato de acuerdo con las instrucciones de funcionamiento.

Lea detenida y atentamente este manual de instrucciones antes de utilizar/poner en marcha el aparato y guárdelo en las inmediaciones del lugar de instalación o del aparato para su uso posterior.

Advertencia

- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, su servicio técnico o personas con cualificación similar para evitar riesgos.
- No sumerja el aparato en agua.
- La superficie del panel térmico conserva calor residual tras su uso.
- No use el producto en exteriores.
- Este aparato está diseñado para ser utilizado en aplicaciones domésticas y similares, tales como:
 - áreas de cocina de personal en tiendas, oficinas y otros entornos de oficina.
 - casas rurales.
 - por clientes de hoteles, moteles y otros entornos de tipo residencial.
 - entornos tipo bed&breakfast.
- Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento si se les ha dado supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de manera segura y entienden el peligro que implica. La limpieza y mantenimiento del usuario no deben realizarla niños a menos que sean mayores de 8 años y estén supervisados. Mantenga alejados a los niños menores de 8 años del aparato y su cable de alimentación. Los niños no deben jugar con el aparato.
- Es necesario vigilar a los niños para que no jueguen con el aparato.
- La limpieza y mantenimiento del aparato no debe ser realizada por niños sin supervisión.
- ADVERTENCIA: El uso inadecuado puede producir lesiones.
- Apague y desconecte el aparato antes de realizar la limpieza, mantenimiento o reubicación y siempre que no lo utilice.
- Atención: Evite posibles salpicaduras en el conector.

- Riesgo de lesiones: no introduzca la mano en el molinillo.
- Riesgo de quemaduras: la salida de bebidas se calienta mucho, después de usarla, deje que se enfríe siempre antes de tocarla.
- No utilice agua caliente o templada para llenar el depósito de agua, sólo agua fría.
- La cafetera no debe colocarse en un armario cuando esté en uso.
- Información del producto para el consumo de energía y el tiempo para alcanzar el modo de bajo consumo aplicable:

Modo apagado: 0.5W;

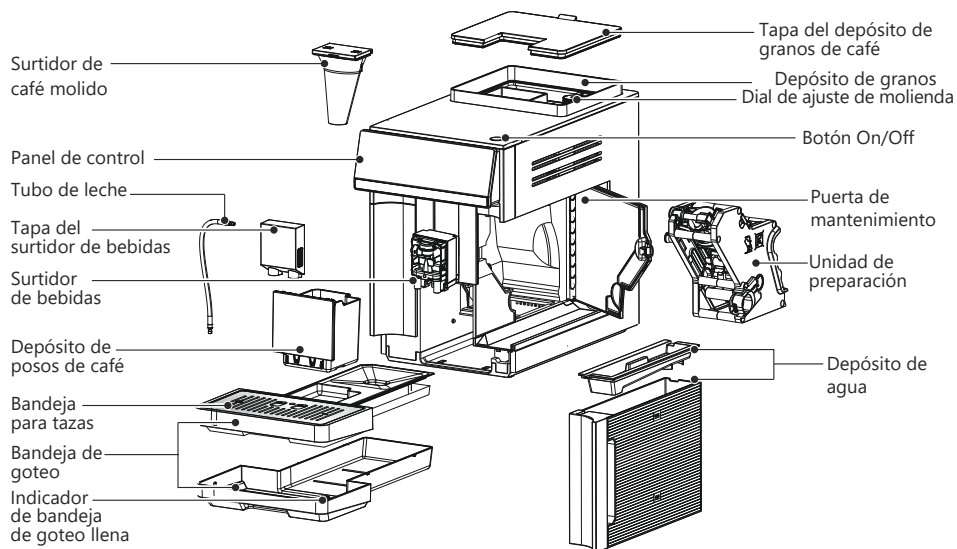
Tiempo máximo para alcanzar el modo de bajo consumo: 30 minutos.

ESPECIFICACIONES

Modelo del producto	JCOFPRO
Tensión nominal	220-240V~
Frecuencia nominal	50/60Hz
Potencia nominal	1450-1725 W

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

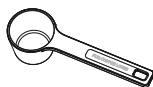
Nombre de los componentes



Accesorios



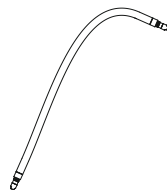
Depósito de leche



Cuchara medidora



Cepillo de limpieza



Tubo de leche



Paño



Test de dureza del agua

NOTA

- Piezas frágiles: depósito de agua, unidad de preparación.
- Todas las ilustraciones de este manual son de carácter informativo. Cualquier discrepancia entre el aparato real y la ilustración en el manual estará sujeta al objeto real.

Retire las piezas del componente antes de realizar la instalación.

USO DEL PRODUCTO

Modo de empleo



ICONO	Descripción
	• Depósito de agua
	• Depósito de posos de café lleno
	• Error
	• Depósito de granos de café vacío
Clean & Calc	• Limpieza y descalcificación
 Clean & Calc	• Recordatorio de limpieza del sistema de leche
 Clean & Calc	• Recordatorio de descalcificación
	• Doble taza de café
	• Cantidad de bebida
	• Aroma del café
	• Cantidad de leche
	• Inicio/Pausa

1 USO INICIAL

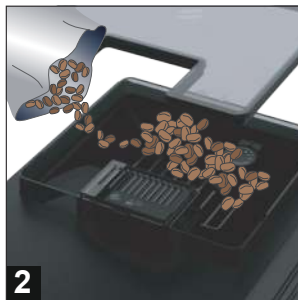
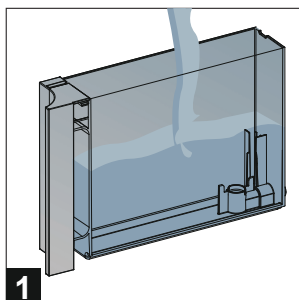
- Retire los plásticos protectores y las etiquetas adhesivas.
 - Llene el depósito de agua utilizando únicamente agua pura y tibia.
 - Llene el depósito de granos usando sólo granos de café tostados.
- Para el primer uso, consulte paso a paso los apartados siguientes para preparar la cafetera.

1.1 Instalación de la cafetera

Nota:

Elija un lugar que proteja la cafetera contra el sobrecalentamiento, asegúrese de que las ranuras de ventilación no estén bloqueadas. Utilice la cafetera sólo en un ambiente resguardado de las heladas; si se ha transportado o almacenado a una temperatura inferior a 0°C, espere al menos 3 horas antes de ponerla en marcha.

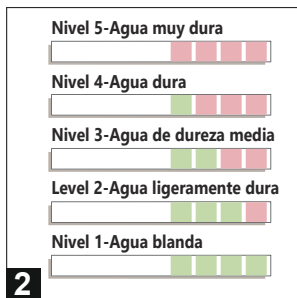
- Retire el depósito de agua, lávelo y llénelo con agua fresca y filtrada hasta la marca "max".
- Vuelva a colocar el depósito de agua en su sitio.
- Quite la tapa del depósito de granos de café.
- Limpie cualquier suciedad u obstrucciones del depósito de granos de café.
- Llene el depósito de granos de café sólo con granos de café y coloque la tapa.
- Conecte el enchufe al suministro eléctrico.



1.2 Primera utilización - Determinación de la dureza del agua

Cuando utilice la cafetera por primera vez, es importante ajustar correctamente la dureza del agua para que la cafetera pueda indicar con precisión cuándo debe ejecutarse el programa de descalcificación.

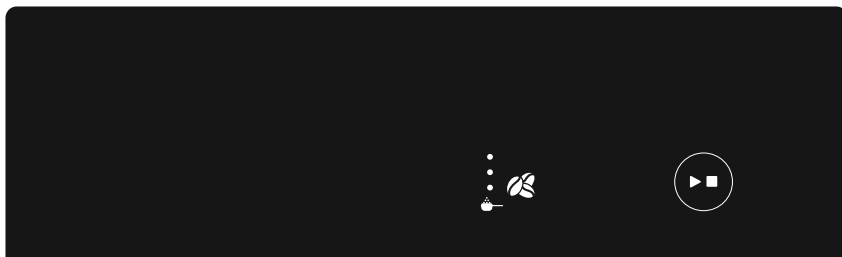
- Utilice la tira reactiva adjunta para determinar la dureza del agua.
- Sumerja brevemente la tira reactiva en agua durante 2 segundos.
- Mantenga la tira en posición horizontal durante 10 segundos.
- Compruebe el grado de dureza del agua a partir de la decoloración de la tira reactiva.



● NOTA

El ajuste por defecto de la dureza del agua es el nivel 5 - Agua muy dura.

- Pulse el botón On/Off para encender la cafetera.
- El icono del aroma del café se ilumina.



- Compruebe el grado de dureza del agua a partir de la decoloración de la tira reactiva.
- Si no aparece ningún cuadrado rojo en el test de prueba de dureza del agua, seleccione el nivel 1 (agua blanda).
- Pulse el icono de aroma del café para elegir el nivel de dureza del agua correspondiente.
- Pulse el botón Inicio/Pausa para confirmar la selección.
- La máquina comenzará a calentarse y realizará el ciclo de aclarado automático.
 - Durante el calentamiento, las luces de los iconos de bebidas se encienden y se apagan lentamente una a una.

ICONO	Descripción
	• Nivel 5 (>21° dH)
	• Nivel 4 (>14° dH)
	• Nivel 3 (>7° dH)
	• Nivel 2 (>4° dH)
	• Nivel 1 (<3° dH)

1.3 General

- La máquina comenzará a calentarse y realizará el ciclo de aclarado automático cada vez que se encienda.
 - Durante el calentamiento, las luces de los iconos de bebidas se encienden y se apagan lentamente una a una.

Nota:

Se dispensará agua caliente por el surtidor de bebidas cuando la cafetera esté en aclarado automático.

- Cuando todas las luces de bebidas se mantienen encendidas, la cafetera está lista para ser utilizada (modo de selección de bebida).
 - El icono de limpieza y descalcificación se enciende. Puede pulsar para seleccionar la limpieza del sistema de leche o mantener pulsado durante 2,5 segundos para seleccionar la función de descalcificación (consulte el apartado "LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO").



- La máquina se apagará y realizará el ciclo de aclarado automático transcurridos 30 minutos desde la última bebida preparada.
 - La cafetera realizará el aclarado automático al apagarse si se han preparado bebidas de café o leche.

Consejo:

Cuando se utiliza la cafetera por primera vez tras ejecutar un programa de aclarado, o si no se ha utilizado en un período prolongado, la primera bebida no tendrá todo el aroma y no debe consumirse.

2 PREPARACIÓN DE BEBIDAS

- Para los ajustes de doble taza, el café se prepara en dos etapas, espere hasta que el proceso esté completamente terminado.
- Durante la preparación de bebidas se generará y descargará vapor, es normal que haya vapor o condensación en la superficie de la tapa del surtidor de café molido y en las ranuras de ventilación.

Nota:

El café caliente, el vapor caliente y el agua caliente pueden provocar quemaduras.

2.1 Personalización de bebidas

- La cafetera le permite ajustar la configuración de una bebida a su gusto. Después de seleccionar una bebida puede:
 - Ajustar la cantidad de bebida tocando el icono de cantidad de bebida y/o el de leche (sólo determinadas bebidas). Hay 3 cantidades seleccionables: baja, media y alta.
 - Ajustar la intensidad del aroma tocando el icono de aroma. Hay 3 intensidades, un punto es el aroma más suave y tres puntos el más fuerte.

Nota:

También puede ajustar la temperatura del café a su gusto (consulte el apartado "Ajuste de temperatura de la bebida").

ICONO	Descripción
	• Taza grande
	• Taza media
	• Taza pequeña
	• Taza doble

ICONO	Descripción
	• Cantidad máxima de leche
	• Cantidad normal de leche
	• Cantidad baja de leche

ICONO	Descripción
	• Fuerte
	• Medio
	• Suave
	• Café molido

2.2 Preparación de bebidas con granos de café

- Coloque una taza debajo del surtidor de bebida, puede desplazar el surtidor hacia arriba o abajo para ajustar su altura.



- Para preparar café, pulse el icono de la bebida que desee.
 - Los iconos de aroma y cantidad se encienden y muestran los ajustes seleccionados previamente.
 - Puede ajustar la bebida a su gusto (consulte el apartado "Personalización de bebidas").
- Para preparar 2 bebidas a la vez, pulse el icono de taza doble, el icono se enciende.

Nota:

La opción de taza doble no está disponible para café Americano.



- Pulse el botón Inicio/Pausa.
 - La luz del botón Inicio/Pausa se atenúa y se ilumina mientras se dispensa la bebida.

Nota:

Sólo en tipos específicos: un café Americano se prepara con un Espresso y agua. Cuando la cafetera prepara un café Americano, dispensa primero un Espresso y luego agua caliente.

- Pulse el botón Inicio/Pausa para parar la preparación de una bebida antes de que finalice la cafetera.
 - Si la cafetera se interrumpe durante la preparación de la bebida, realizará un ciclo de auto-comprobación.
- Cuando finalice la preparación, la cafetera regresa al modo de selección de bebidas.

2.3 Preparación de bebidas a base de leche

Esta cafetera totalmente automática dispone de una salida de bebidas integrada. Con ella se pueden preparar bebidas de café con leche o también espuma de leche.

- Conecte un extremo del tubo de leche al surtidor de bebidas.
- Inserte el otro extremo del tubo de leche en el recipiente de leche o en un cartón de leche.
- Llene el recipiente de leche, sin sobrepasar la indicación de máximo.



Consejo: Utilice leche fría directamente del frigorífico para obtener resultados óptimos.

- Pulse el icono de la bebida con leche que desee.
 - Los iconos de aroma, cantidad de café y cantidad de leche se encienden y muestran los ajustes seleccionados previamente.
 - Puede ajustar la bebida a su gusto (consulte el apartado "Personalización de bebidas").



- Para preparar 2 bebidas a la vez, pulse el icono de taza doble, el icono se enciende.
- Pulse el botón Inicio/Pausa.
 - La luz del botón Inicio/Pausa se atenúa y se ilumina mientras se dispensa la bebida.
- Puede pulsar el botón Inicio/Pausa para detener la salida de leche/espuma de leche y café.
 - Si la cafetera se interrumpe durante la preparación de la bebida, realizará un ciclo de auto-comprobación.
- Una vez finalizada la preparación, se encenderá el recordatorio de limpieza del sistema de leche con el icono superior izquierdo parpadeando.
 - Se recomienda limpiar el sistema de leche cuando termine cada bebida con leche.



2.4 Preparación de bebidas con café molido

Nota:

No añada nunca café molido cuando la cafetera esté apagada, ya que podría esparcirse por el interior y ensuciarla. Esto podría dañar la cafetera.

Puede utilizar café molido en lugar de café en grano, por ejemplo si prefiere otra variedad de café o café descafeinado.

- Pulse el botón On/Off para encender la cafetera.
- Coloque una taza bajo el surtidor de bebidas.
- Abra la tapa del surtidor de café molido y añada no más de una cucharada de café molido. Cierre la tapa.
- Si se utiliza más de una cucharada de café molido, puede ensuciar el interior de la cafetera o bloquear el surtidor del café.



- Seleccione la bebida de café que desee.
- Pulse el icono de aroma para pasar al modo de café molido.
 - Se enciende el indicador de café molido.
- Puede ajustar la cantidad de café o leche (si se ha elegido una bebida con leche).



- Pulse el botón Inicio/Pausa.
 - La luz del botón Inicio/Pausa se atenúa y se ilumina mientras se dispensa la bebida.
 - Pulse el botón Inicio/Pausa para parar la dispensación de café antes de que finalice la cafetera.
 - Si la cafetera se interrumpe durante la preparación de la bebida, realizará un ciclo de auto-comprobación.
 - Cuando finalice la preparación, la cafetera regresa al modo de selección de bebidas.
- Nota: La opción de dispensar dos tazas a la vez no está disponible cuando se utiliza café molido.

2.5 Dispensación de agua caliente

- Coloque una taza debajo del surtidor de bebida.
- Pulse el icono de agua caliente.
 - El botón de cantidad de bebida se ilumina y muestra el ajuste seleccionado previamente para el agua caliente.
- Ajuste la cantidad de agua caliente a su gusto pulsando el botón de cantidad de bebida.



- Pulse el botón Inicio/Pausa.
 - La luz del botón Inicio/Pausa se atenúa y se ilumina mientras se dispensa la bebida.
- Pulse el botón Inicio/Pausa para parar la dispensación de café antes de que finalice la cafetera.
- Cuando finalice la preparación, la cafetera regresa al modo de selección de bebidas.

2.6 Guía de extracción

Dependiendo de los granos de café que se elija, es posible que tenga que ajustar la configuración del molinillo a una opción más fina o más gruesa.

1. Espresso perfecto

Flujo constante, con una crema color marrón nuez y un sabor equilibrado y persistente.

2. Extracción deficiente

Flujo rápido y con una crema ligera y pálida.

Para conseguir que quede perfecto: ajuste la molienda a un ajuste más fino y seleccione una potencia más alta.

3. Extracción excesiva

Flujo a gotas o nulo y con una crema muy oscura y poco homogénea.

Para conseguir que quede perfecto: ajuste la molienda a un nivel más grueso y seleccione una potencia más baja.

1.ESPRESSO PERFECTO



Consejo: mantenga el ajuste de la molienda

2.EXTRACCIÓN DEFICIENTE



Consejo: gire en sentido contrario a las agujas del reloj para obtener un molido más fino

3.EXTRACCIÓN EXCESIVA

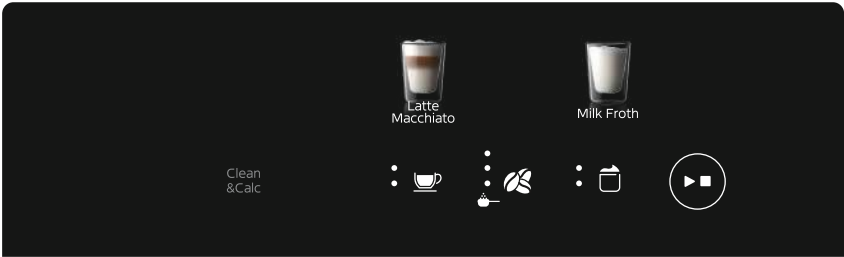


Consejo: gire en el sentido del reloj para obtener un molido más grueso

3. AJUSTES DE LOS PARÁMETROS DE LA CAFETERA

3.1 Modo de ajuste de parámetros

- La cafetera tiene que estar lista para su uso (en el modo de selección de bebidas).
- Mantenga pulsados los iconos de Latte Macchiato y Milk Froth (espuma de leche) durante tres segundos para entrar en el modo de ajuste de parámetros.
 - El icono Clean&Calc se ilumina al 50%. Los iconos de cantidad de bebida, aroma y cantidad de leche se iluminan por completo.



3.2 Ajuste de la temperatura de bebida

- La cafetera debe estar en el modo de ajuste de parámetros.
- Pulse en el icono de cantidad de bebida para seleccionar la temperatura deseada del café: normal, alta o máxima.
 - Se encienden respectivamente 1, 2 o 3 luces.

ICONO	Descripción
	• Temperatura máxima
	• Temperatura alta
	• Temperatura normal

- Pulse el icono de cantidad de leche para seleccionar la temperatura deseada del agua caliente: normal, alta o máxima.
 - Se encienden respectivamente 1, 2 o 3 luces.

ICONO	Descripción
	• Temperatura máxima
	• Temperatura alta
	• Temperatura normal

- Cuando termine de ajustar la temperatura de la bebida, pulse el botón Inicio/Pausa para guardar los ajustes.
- La cafetera regresa al modo de selección de bebidas.

3.3 Ajuste de la dureza del agua

- Compruebe el grado de dureza del agua según la decoloración de la tira reactiva (Consulte el apartado "Determinación de la dureza del agua")
- La cafetera debe estar en el modo de ajuste de parámetros.
- Pulse el icono de aroma del café para elegir el nivel de dureza del agua correspondiente, si no aparece ningún cuadrado rojo en el test de prueba de dureza del agua, seleccione el nivel 1 – agua blanda.

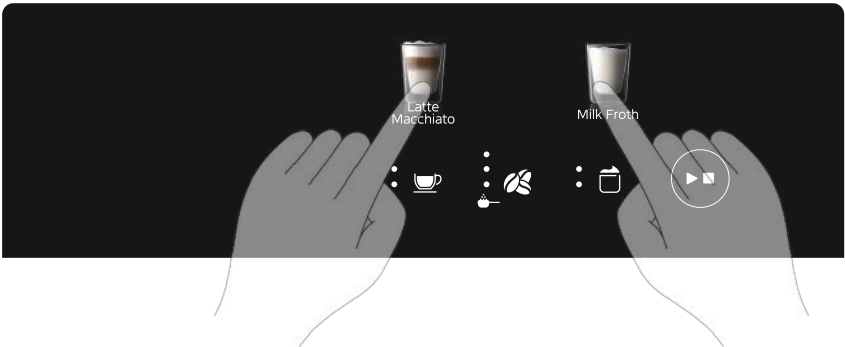
ICONO	Descripción
	• Nivel 5 (>21° dH)
	• Nivel 4 (>14 ° dH)
	• Nivel 3 (>7 ° dH)
	• Nivel 2 (>4 ° dH)
	• Nivel 1 (<3 ° dH)

- Cuando haya ajustado la dureza del agua correcta, pulse el botón Inicio/Pausa para guardar el ajuste.
- La cafetera regresa al modo de selección de bebidas.

Nota:
Dado que la dureza del agua sólo se ajusta una vez, la función de intensidad del aroma se utiliza para seleccionar la dureza del agua. Esto no afecta al aroma de las bebidas que prepare después.

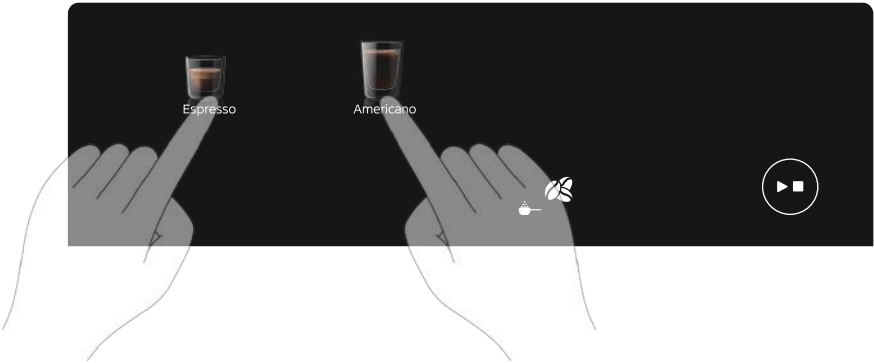
3.4 Restauración de los ajustes

- La cafetera debe estar en el modo de ajuste de parámetros.
- Mantenga pulsados los iconos de Latte Macchiato y Milk Froth (espuma de leche) durante tres segundos.
- Todos los parámetros se restablecerán a los ajustes predeterminados.



3.5 Ajuste de la función standby

- Pulse los iconos Espresso y Americano a la vez durante 3 segundos. Se encienden los iconos de Espresso y Americano.



- Pulse repetidamente el icono de aroma hasta que el panel de control muestre el tiempo de espera deseado.

Ajustes standby disponibles:

ICONO	Descripción
	15 min
	30 min*
	1 h
	2 h
	3 h

*Ajuste predeterminado

- Para guardar el ajuste, pulse el botón Inicio/Pausa. La cafetera regresa al modo de selección de bebidas.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

1. Programa de limpieza

1.1. Programa de limpieza del sistema de leche

- Cuando se prepara una bebida con base de leche.
 - El recordatorio de limpieza del sistema de leche se encenderá con el icono izquierdo parpadeando.
 - Se recomienda limpiar el sistema de leche tras cada preparación de bebida con leche.
- Retire el tubo de leche del depósito de leche, límpielo e inserte el extremo del tubo de succión en el orificio de la bandeja para tazas.



- Pulse el icono Clean&Calc para elegir la función de limpieza del sistema de leche.
 - El recordatorio de limpieza del sistema de leche se encenderá con el icono izquierdo parpadeando.
- Pulse el botón Inicio/Pausa.
 - La luz del botón Inicio/Pausa se atenúa y se ilumina durante la limpieza del sistema de leche.
- Al terminar la limpieza, la cafetera regresará al modo de selección de bebidas.

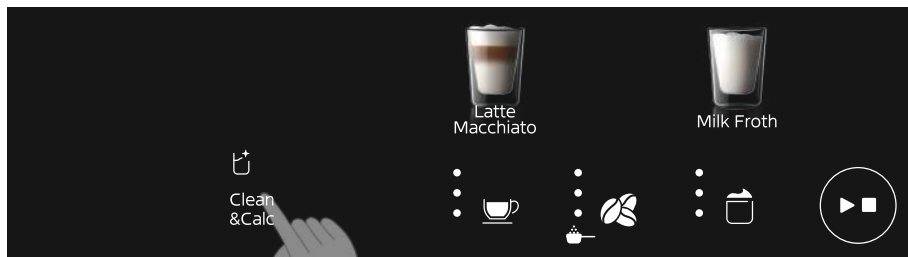
Nota:

Durante la limpieza del sistema de leche, saldrá una pequeña cantidad de agua por el tubo de leche.



1.2 Programa de limpieza del café

- Mantenga pulsados los iconos Latte Macchiato y Milk Froth (espuma de leche) durante 3 segundos para entrar al modo de ajuste de parámetros. El icono Clean&Calc se ilumina al 50%.
- Retire el tubo de leche y límpielo.
- Pulse el icono Clean&Calc, y los iconos Clean&Calc y Recordatorio de limpieza del sistema de leche se iluminan al 100%.



- Para iniciar el programa de limpieza de café, pulse el botón Inicio/Pausa.
- El icono de "depósito de posos de café lleno" parpadea.
- Retire y vacíe la bandeja de goteo y el depósito de posos de café.
- Coloque la bandeja de goteo y el depósito de posos de café.
- El icono de "depósito de agua vacío" parpadea.
- Retire y llene el depósito de agua con agua tibia hasta la marca MAX.
- Coloque el depósito de agua.
- Coloque un recipiente con una capacidad de al menos 1,5 litros debajo del surtidor de bebidas.
- Coloque una pastilla de limpieza en el surtidor de café molido.
- Para reanudar el programa de limpieza del café, pulse el icono Inicio/Pausa. Los iconos Clean&Calc y "recordatorio de limpieza del sistema de leche" se atenúan e iluminan durante el programa de limpieza.

- El icono de "depósito de posos de café lleno" parpadea.
- Retire y vacíe la bandeja de goteo y el depósito de posos de café.
- Coloque la bandeja de goteo y el depósito de posos de café.
- Al finalizar el programa de limpieza, la cafetera regresa al modo de selección de bebidas.

Nota:

- El programa de limpieza del café dura unos 20 minutos.
- El programa de limpieza del café no puede cancelarse una vez iniciado.

1.3 Programa de descalcificación

- El icono de "recordatorio de descalcificación" se ilumina para recordar que es necesario descalcificar la cafetera.
- Retire el tubo de leche y límpielo.
- Pulse el icono Clean&Calc durante 3 segundos. El icono de "recordatorio de descalcificación" se ilumina.
- Para iniciar el programa de descalcificación, pulse el botón Inicio/Pausa.



- El icono "depósito de posos de café lleno" parpadea.
- Retire y vacíe la bandeja de goteo y el depósito de posos de café y vuelva a colocarlos.
- El icono "depósito de agua" parpadea.
- Retire el depósito de agua y vacíelo.
- Llene el depósito de agua con agua tibia hasta la marca de 1L. Vierta el descalcificador en el depósito de agua siguiendo las instrucciones del embalaje. Coloque el depósito de agua.
- Coloque un recipiente con una capacidad de al menos 1,5 litros debajo del surtidor de bebidas.
- Inserte un extremo del tubo de leche en el surtidor de bebidas y el otro extremo en el recipiente.
- Pulse el botón Inicio/Pausa para iniciar el programa de descalcificación. Los iconos Clean&Calc y "recordatorio de descalcificación" se atenúan e iluminan durante el programa de descalcificación.
- Cuando el icono de "depósito de agua" parpadee, vacíe y aclárelo bien.
- Llene el depósito de agua con agua potable fría hasta la marca MAX y vuelva a colocarlo.
- Para reanudar el programa de descalcificación, pulse el botón Inicio/Pausa. Los iconos Clean&Calc y "recordatorio de descalcificación" se atenúan e iluminan durante el programa de descalcificación.
- El icono de "depósito de posos de café lleno" parpadea.
- Retire y vacíe la bandeja de goteo y el depósito de posos de café y vuelva a colocarlos.
- Al finalizar el programa de descalcificación, la cafetera regresa al modo de selección de bebidas.

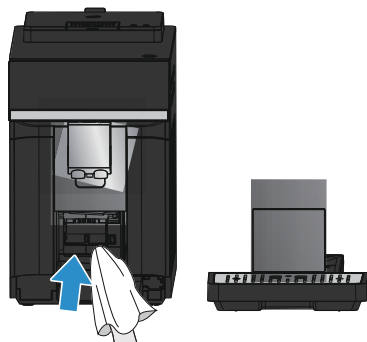
Nota:

- El programa de descalcificación dura unos 40 minutos.
- El programa de descalcificación no puede cancelarse una vez iniciado.
- Cuando el icono de "recordatorio de descalcificación" parpadea en el modo de selección de bebidas, la cafetera aún puede producir algunas bebidas. Si no se descalcifica la cafetera cuando se requiere, la cafetera se bloqueará y sólo quedarán encendidos los iconos Clean&Calc y "recordatorio de descalcificación". Realice inmediatamente el proceso de descalcificación siguiendo las instrucciones.

2. Cuidado y limpieza diaria

No sumerja la cafetera en agua. No limpie la cafetera con vapor.

- Retire la bandeja de goteo y el depósito de posos de café.
- Limpie el interior de la cafetera con un paño suave.
- No utilice ningún producto de limpieza con alcohol.
- No utilice paños ni productos de limpieza abrasivos.



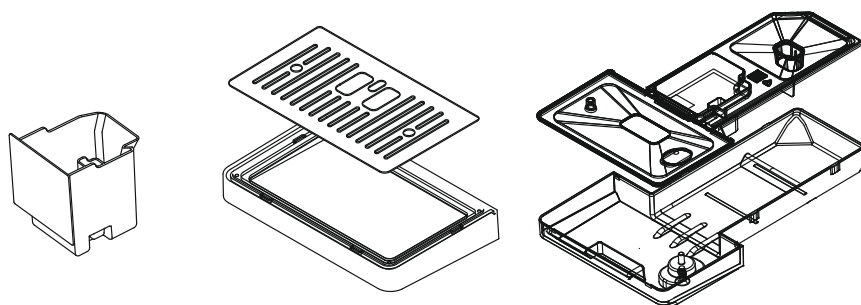
Las piezas siguientes pueden lavarse en el lavavajillas:

Bandeja de goteo, bandeja para tazas, depósito de posos de café, tubo de leche, surtidor de bebidas.

3. Limpieza de la bandeja de goteo y del depósito de posos de café

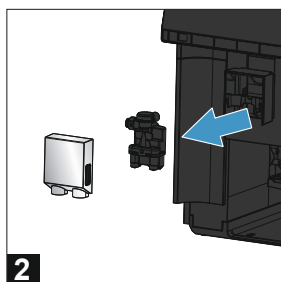
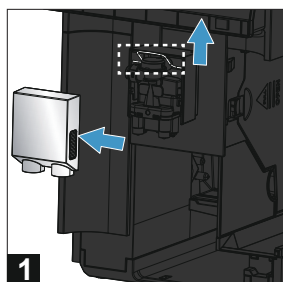
Vacíe la bandeja de goteo diariamente o tan pronto como el indicador naranja "bandeja de goteo llena" sobresalga de la bandeja para tazas. Vacíe el depósito de posos de café cuando el icono "depósito de posos de café lleno" parpadee.

- Tire de la bandeja de goteo hacia delante.
- Retire la bandeja de tazas y el depósito de posos de café.
- Vacíe, aclare, limpie y seque todas las partes.
- Vuelva a colocar las piezas secas.

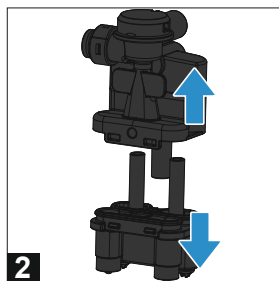
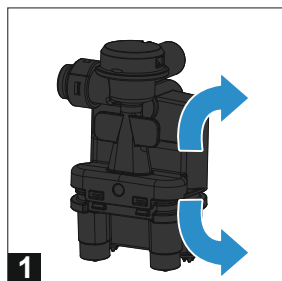


4. Limpieza manual del sistema de leche

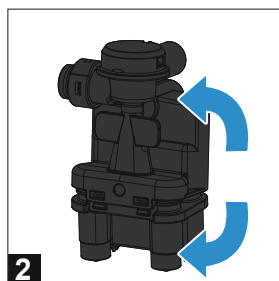
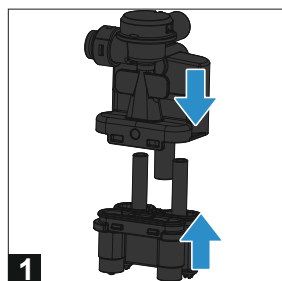
- Tire de la cubierta del surtidor de bebidas hacia delante.
- Levante el muelle limitador hasta la ranura.
- Tire completamente hacia delante del surtidor de bebidas para extraerlo.



- Retire el tubo de leche.
- Desmonte las secciones superior e inferior del surtidor de bebidas.



- Limpie todas las partes bajo el grifo con agua tibia.
- Junte todas las secciones del surtidor.

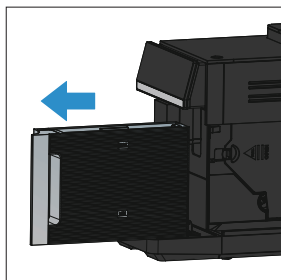


- Fije el surtidor de bebidas directamente a la parte frontal firmemente por las cuatro conexiones.
- Vuelva a colocar la cubierta.

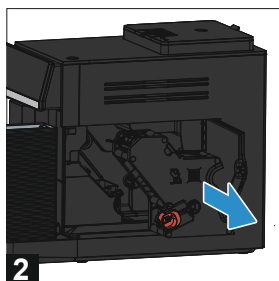
5. Limpieza de la unidad de preparación

Además del programa de aclarado automático, la unidad de preparación debe desmontarse semanalmente para su limpieza.

- Apague la cafetera.
- Retire el depósito de agua y abra la puerta de mantenimiento.

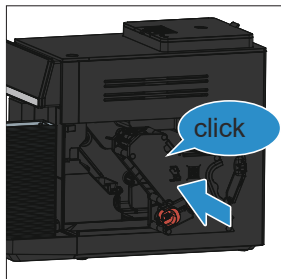


- Presione el botón naranja de la unidad de preparación hacia la flecha PUSH hasta la posición final y sujételo por las asas huecas de la unidad de preparación para extraerla de la cafetera.
- Limpie la unidad de preparación bajo el grifo de agua.



Nota: Limpie la unidad de preparación sin utilizar detergente líquido y no la introduzca en el lavavajillas.

- Limpie a fondo el interior de la cafetera con un paño húmedo.
- Deje secar la unidad de preparación y el interior de la cafetera.
- Vuelva a introducir la unidad de preparación en la cafetera por los raíles de guía laterales y presiónela hasta que encaje de forma audible.



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

El funcionamiento de su aparato puede dar lugar a errores y averías. Las siguientes tablas contienen las posibles causas y sugerencias para resolver un mensaje de error o una avería. Se recomienda leer atentamente las tablas siguientes para ahorrar el tiempo y el dinero que puede costar llamar al centro de servicio.

1. Mensaje en pantalla

Iconos de advertencia	Solución
 (parpadeando)	• El icono de "depósito de agua" parpadea. • El depósito de agua está casi vacío. Llene el depósito con agua fresca hasta la indicación de nivel máximo.
	• El icono de "depósito de agua" está encendido. • El depósito de agua no está colocado. Vuelva a colocar el depósito de agua.
 (parpadeando)	• El icono de "depósito de posos de café lleno" parpadea. • El depósito de posos de café está lleno. Vacíelo y vuelva a colocarlo con la cafetera encendida. Espere al menos 5 segundos antes de volver a introducir el depósito.
	• El icono de "depósito de posos de café lleno" está encendido. • El depósito de posos de café no está colocado. Vuelva a colocar el depósito de posos de café.
 (parpadeando)	• El icono de "error" parpadea en blanco. • Se ha utilizado demasiado o muy poco café. Saque la unidad de preparación para enjuagarla con agua del grifo.
	• El icono de "error" se enciende en blanco. • La unidad de preparación no está en su sitio o no está colocada en su posición. Retire la unidad de preparación y asegúrese de que está colocada correctamente. Consulte las instrucciones en el apartado "Limpieza de la unidad de preparación".
 Clean &Calc (parpadeando)	• El icono de "Recordatorio de limpieza del sistema de leche" está encendido con el icono superior izquierdo parpadeando. • Limpie el sistema de leche, consulte las instrucciones en el apartado "Programa de limpieza del sistema de leche".
 Clean &Calc (parpadeando)	• El icono de "Recordatorio de descalcificación" está encendido con el icono superior derecho parpadeando. • Descalcifique la cafetera, consulte las instrucciones en el apartado "Programa de descalcificación".

Iconos de advertencia	Solución
 (parpadeando)	• El icono de "depósito de granos de café vacío" parpadea. • El depósito de granos de café está casi vacío. Llene el depósito sólo con granos de café tostado.
 	• El icono de "error" parpadea en rojo y el icono de "Espresso" está encendido. • La unidad de preparación está bloqueada. Desconecte la alimentación y espere al menos 5 segundos antes de encender la cafetera de nuevo. • Si la cafetera no regresa al modo de selección de bebidas, no intente preparar ninguna bebida y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente.
 	• El icono de "error" parpadea en rojo y el icono de "Coffee" está encendido. • Hay un error en el circuito de agua. Asegúrese de insertar el depósito de agua y llenarlo con agua fresca hasta el nivel "MIN". Desconecte la alimentación y espere al menos 5 segundos antes de encender la cafetera de nuevo. • Si la cafetera no regresa al modo de selección de bebidas, no intente preparar ninguna bebida y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente.
 	• El icono de "error" parpadea en rojo y el icono de bebida está encendido. No intente preparar ninguna bebida y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente.

2. Tabla de solución de problemas

Este apartado resume los problemas más comunes que se pueden encontrar en la cafetera.

Problema	Causas posibles	Solución
La luz del icono del depósito de agua sigue parpadeando a pesar de que el nivel de agua está por encima del volumen mínimo	• La boya está atascada en el depósito de agua	Retire el depósito de agua y límpielo a fondo
La cafetera no se enciende	• No está conectada a la toma de corriente	Conéctela a la toma de corriente y pulse el botón On/Off
El icono del "depósito de posos de café lleno" sigue parpadeando a pesar de que el depósito está vacío	• No se detecta el vacío cuando la cafetera está apagada	Vacíe siempre el depósito de posos de café con la cafetera encendida. Retire el depósito de posos de café, espere al menos 5 segundos y vuelva a colocarlo

Problema	Causas posibles	Solución
No se enciende el icono de depósito de posos de café lleno a pesar de estar lleno	• Ha retirado la bandeja de goteo durante 5 segundos y no ha vaciado el depósito de posos de café	Vacíe el depósito de posos de café cuando retire la bandeja de goteo aunque sea una pequeña cantidad. De esta forma el contador de posos de café se pondrá a cero y volverá a contar correctamente los posos de café
Se enciende el icono de depósito de posos de café lleno a pesar de no estar lleno	• La cafetera no puso a cero el contador de posos de café la última vez que vació el depósito	Espere siempre 5 segundos cuando retire la bandeja de goteo y coloque de nuevo el depósito de posos de café. De esta forma el contador de posos de café se pondrá a cero
No se dispensan bebidas o el café sale lentamente incluso en goteo	• El surtidor de bebidas o uno de los 4 conectores está bloqueado	Consulte el apartado "Limpieza manual del sistema de leche", limpie y aclare a fondo el surtidor de bebidas y los conectores
	• El café está molido demasiado fino	Utilice un café molido más grueso, o acceda al mando de ajuste del tamaño de molido para obtener un café molido más grueso. El efecto es visible sólo después de dispensar 3 cafés. Consulte las instrucciones del apartado "Guía de extracción"
	• La unidad de preparación está sucia	Retire la unidad de preparación y aclárela
	• El circuito de la cafetera está obstruido por cal	Descalcifique la cafetera según las instrucciones, consulte "Programa de descalcificación". Descalcifique siempre la cafetera cuando el icono de descalcificación empiece a parpadear

Problema	Causas posibles	Solución
No sale café de una o ambas salidas del surtidor	• El surtidor de bebidas está bloqueado	Consulte el apartado "Limpieza manual del sistema de leche"; limpie las salidas de café con una esponja o un palillo
La bebida se derrama y salpica todo el surtidor durante la dispensación	• Falta la parte inferior del surtidor de bebidas o no está bien montada	Monte la parte inferior, consulte las instrucciones en el apartado "Limpieza manual del sistema de leche".
Fuerte fluctuación de la calidad del café o de la espuma de leche (por ejemplo, fluctuación de la cantidad de bebida)	• Acumulación de cal en la cafetera	Descalcifique la cafetera según las instrucciones, consulte "Programa de descalcificación"
Espuma de leche insuficiente, inexistente o el sistema de leche no absorbe leche	• Acumulación de cal en la cafetera	Descalcifique la cafetera según las instrucciones, consulte "Programa de descalcificación"
	• El surtidor de bebidas o uno de los 4 conectores está bloqueado	Consulte el apartado "Limpieza manual del sistema de leche"; limpie y aclare a fondo el surtidor de bebidas y los conectores
	• El tipo de leche no es adecuado para hacer espuma	Los distintos tipos de leche producen diferentes cantidades y calidades de espuma. No utilice leche ya calentada. Se recomienda utilizar leche fría con un contenido mínimo de grasa del 1,5%
	• El surtidor de bebidas o el tubo de leche no están correctamente montados	Consulte el apartado "Limpieza manual del sistema de leche"; limpie cada una de las piezas y móntelas.
	• El tubo de leche está obstruido	Limpie el tubo de leche

Problema	Causas posibles	Solución
El café está poco cargado o no tiene "crema"	• El grano de café es inadecuado	Utilice café en grano para cafeteras espresso. Se recomienda un tipo de café con una mayor proporción de granos de robusta.
	• El café en grano no es reciente	El paquete de café lleva abierto demasiado tiempo y ha perdido su sabor
	• El café está molido demasiado grueso	Consulte las instrucciones en el apartado "Guía de extracción" para ajustar el molinillo a un ajuste más fino
	• La intensidad del café seleccionada es demasiado baja	Aumente la intensidad del aroma del café, consulte el apartado "Personalización de bebidas"
El café no está suficientemente caliente	• El ajuste de temperatura es demasiado bajo	Consulte el apartado "Ajuste de temperatura de bebidas" para ajustar la temperatura al máximo
	• Una taza fría reduce la temperatura de la bebida	Precaliente las tazas enjuagándolas con agua caliente
	• La temperatura de la bebida se reduce al añadir leche	Tanto si añade leche caliente como fría, la adición de leche siempre reduce la temperatura del café. Precaliente las tazas enjuagándolas con agua caliente
El café molido se pega en el embudo del café	• El surtidor de café molido está húmedo	Retire el surtidor de café molido, límpielo y séquelo bien
	• El café molido se pega y no puede soltarse	No presione el café molido firmemente contra la cuchara

Problema	Causas posibles	Solución
El café molido no es compacto y está demasiado húmedo	• El ajuste de molido es demasiado fino o grueso, o no se ha utilizado suficiente café molido	Ajuste el molinillo a un ajuste más grueso o fino, o utilice una cuchara llena de café molido
El café molido está suelto y aguado y contiene poca cantidad de café	• Algunos objetos extraños han entrado en el molinillo	Si todas las tazas de café tienen los mismos posos sueltos y aguados, y su sabor es demasiado flojo, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente
La puerta de mantenimiento de la unidad de preparación no se cierra bien	• La unidad de preparación no está colocada correctamente	Retire la unidad de preparación y colóquela de nuevo correctamente. Consulte las instrucciones en el apartado "Limpieza de la unidad de preparación"
	• Demasiado café molido alrededor de la zona de la unidad de preparación	Retire la unidad de preparación y limpie el polvo de café de alrededor. Consulte las instrucciones en el apartado "Limpieza de la unidad de preparación"
El ajuste del nivel de molienda está duro	• Hay demasiados granos de café en el molinillo	Preparación de una bebida a partir de granos de café. Realice los cambios posteriores en el nivel de molienda en pequeños pasos
La cafetera parece tener fugas	• La bandeja de goteo está llena y se desborda, por lo que puede parecer que la cafetera tiene una fuga	Vacíe la bandeja de goteo diariamente o en cuanto aparezca el indicador rojo de "bandeja de goteo llena"
	• El depósito de agua no está colocado correctamente y entra aire en la cafetera	Asegúrese de que el depósito de agua está en la posición correcta: retírelo y vuelva a colocarlo empujándolo todo lo posible
	• La cafetera no está colocada sobre una superficie horizontal	Coloque la cafetera sobre una superficie horizontal para que la bandeja de goteo no se desborde y el indicador rojo de "bandeja de goteo llena" funcione correctamente

Problema	Causas posibles	Solución
La cafetera regresa repentinamente al modo de selección de bebidas	• La cafetera está muy caliente	Apague la cafetera durante 30 segundos
Los iconos de bebida se encienden de repente y se apagan lentamente una a una durante la preparación de la bebida	• Se ha quitado la bandeja de goteo o el depósito de agua durante la preparación de bebidas	Es el proceso normal de auto restablecimiento de la cafetera, puede preparar la bebida una vez la cafetera vuelva al modo de selección de bebida (cuando todos los iconos de bebida se enciendan de forma continua, la cafetera estará lista para su uso)
El display sólo muestra el icono de descalcificación y no se puede activar ninguna otra función	• La cafetera se ha bloqueado debido a la necesidad de una descalcificación	Consulte el apartado "Programa de descalcificación" y siga las instrucciones para descalcificar la cafetera inmediatamente
La cafetera hace mucho ruido	• Es normal que la cafetera haga ruido durante la molienda o la preparación de bebidas	Si la cafetera hace un ruido diferente, limpie la unidad de preparación
	• El depósito de agua no está colocado correctamente y entra aire en la cafetera	Asegúrese de que el depósito de agua está en la posición correcta: retírelo y vuelva a colocarlo empujándolo todo lo posible
	• No hay leche suficiente en el depósito de leche durante la preparación de la bebida con leche	Añada leche al depósito de leche

Problema	Causas posibles	Solución
Condensación en la tapa del surtidor de café molido o salida de vapor por la ranura de ventilación	• Es normal que la cafetera descargue vapor	Puede abrir la tapa del surtidor de café molido durante la preparación de la bebida
El depósito de granos de café está vacío pero el icono de "depósito de granos de café vacío" no se enciende	• El aceite procedente de los granos de café ha ensuciado la ventana de detección del depósito de granos	Utilice el cepillo de limpieza para limpiar regularmente la ventana de detección del depósito de granos de café
Aún hay granos de café en el depósito pero el icono de "depósito de granos de café vacío" se enciende	• Los granos de café se atascan en la rejilla de protección del molinillo en el depósito de granos de café	Utilice el cepillo de limpieza para empujar los granos de café para que caigan en la parte inferior
La cafetera dispensa café líquido en lugar de agua caliente al realizar la limpieza automática de encendido	• Se ha añadido café molido al surtidor de café molido antes de encender la cafetera	No añada café molido al surtidor de café molido cuando la cafetera está apagada
	• Un poco de polvo de café entra en la unidad de preparación	Retire la unidad de preparación y limpie el polvo de café. Consulte las instrucciones en el apartado "Limpieza de la unidad de preparación"
El icono de "depósito de agua" sigue parpadeando cuando se apaga la cafetera	• El agua del depósito de agua no es suficiente para el aclarado automático de apagado	Llene el depósito de agua con agua fresca hasta la indicación de nivel máximo, la cafetera se apagará tras realizar un aclarado automático

DISPOSICIÓN Y RECICLAJE

Instrucciones importantes para el medioambiente

De conformidad con la Directiva RAEE y eliminación del producto usado:

Este producto cumple con la Directiva RAEE de la UE (2012/19/UE). Este producto lleva un símbolo de clasificación de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE).

Este símbolo indica que este producto no debe eliminarse con otros residuos domésticos al final de su vida útil. El dispositivo usado debe devolverse a un punto de recogida oficial para el reciclaje de dispositivos electrónicos. Para encontrar estos puntos de recogida, póngase en contacto con las autoridades locales o con el establecimiento donde adquirió el producto. Cada hogar desempeña un papel importante en la recuperación y el reciclaje de los aparatos viejos. La eliminación adecuada de los aparatos usados ayuda a evitar posibles consecuencias negativas para el medioambiente y la salud humana.



Cumplimiento de la Directiva RoHS

Este producto que ha adquirido cumple con la Directiva RoHS de la UE (2011/65/EU). No contiene materiales nocivos y prohibidos especificados en la Directiva.

Información sobre el embalaje

Los materiales de embalaje del producto están fabricados con materiales reciclables de acuerdo con nuestra Normativa Nacional de Medioambiente. No deseche los materiales de embalaje junto con los residuos domésticos o de otro tipo. Llévelos a los puntos de recogida de materiales de embalaje designados por las autoridades locales.



CONDICIONES DE LA GARANTÍA

Este aparato tiene una garantía de reparación de tres años, a partir de la fecha de venta, contra todo defecto de funcionamiento proveniente de la fabricación, incluyendo mano de obra y piezas de recambio. Para justificar la fecha de compra será obligatorio presentar la factura o ticket de compra. Las condiciones de esta garantía se aplican únicamente a España y Portugal. Si ha adquirido este producto en otro país, consulte con su distribuidor las condiciones aplicables.

EXCLUSIONES DE LA GARANTÍA

1. Mandos a distancia, gomas de admisión de desagüe, atranques y juntas de puertas, burletes.
2. Daños en esmaltes, pinturas, niquelados, cromados, oxidaciones u otro tipo de piezas o componentes estéticos que no afecten al funcionamiento interno del aparato.
3. Daños en piezas de desgaste por uso, corrosión u oxidación, ya sea causada por el uso normal del aparato o deterioro acelerado por circunstancias ambientales o climáticas no propicias. No aptos para uso en exterior.
4. Daños en piezas frágiles de cristal, cristal vitrocerámico, plásticos, manetas, cestillos, puertas o bombillas cuando su fallo o rotura no sea atribuible a un defecto de fabricación.
5. Averías producidas por causas fortuitas o siniestros de fuerza mayor, o como consecuencia de un uso anormal, negligente o inadecuado del aparato.
6. Responsabilidades civiles de cualquier naturaleza.
7. Daños consecuenciales al aparato siempre que estos no hayan sido provocados por una avería interna de funcionamiento.
8. Mantenimientos o conservación del aparato: revisiones periódicas, ajustes y engrases.
9. Las averías que pueden sufrir los accesorios y complementos, adaptadores, cables externos, bolsas, recambios sueltos de todo tipo, lámparas, así como cualquier pieza considerada consumible por el fabricante.
10. Averías causadas por una instalación incorrecta o no legal, ventilación inadecuada, falta de toma de tierra en la vivienda, alteraciones de corriente, modificaciones inapropiadas o utilización de piezas de recambio no originales.
11. Electrodomésticos que se utilicen en aplicaciones industriales o para fines comerciales.
12. Electrodomésticos con número de serie ilegible o alterado.
13. Defectos o averías producidas como consecuencia de arreglos, reparaciones, modificaciones, o desarme de la instalación del aparato por el usuario o por un técnico no autorizado por el fabricante, o como resultado del incumplimiento manifiesto de las instrucciones de uso y mantenimiento del fabricante.
14. Durante el periodo de garantía es imprescindible conservar todos los manuales junto con el equipo. Si el equipo se vende, dona o regala, se debe entregar el manual y todos los documentos relacionados al nuevo usuario. Si alguno de estos se perdiera, no podrá ser reclamada su reposición.
15. Las averías que tengan su origen o sean consecuencia directa o indirecta de: contacto con líquidos, productos químicos y otras sustancias, así como de condiciones derivadas del clima o el entorno: terremotos, incendios, inundaciones, calor excesivo o cualquier otra fuerza externa, como insectos, roedores y otros animales que puedan tener acceso al interior de la máquina o sus puntos de conexión.
16. Daños derivados de terrorismo, motín, alboroto o tumulto popular, manifestaciones y huelgas legales o ilegales; hechos de actuaciones de la Fuerzas Armadas o de los Cuerpos de Seguridad del Estado en tiempos de paz; conflictos armados y actos de guerra (declarada o no); reacción o radiación nuclear o contaminación radiactiva; vicio o defecto propio de los bienes; hechos calificados por el Gobierno de la Nación como de “catástrofe o calamidad nacional”.

Toda la información y las instrucciones de este manual se refieren al estado actual de desarrollo. Las imágenes utilizadas son simbólicas y con fines únicamente ilustrativos y pueden no representar el aspecto real del producto. Debido a posibles errores de composición o de imprenta, así como la necesidad de realizar modificaciones técnicas continuas, Johnson no puede aceptar ninguna responsabilidad por la exactitud del contenido de este manual. Consulte en el QR de las portadas o en la sección Documentación técnica de nuestra web la versión más actualizada de este documento.



CONTENTS

EN

2	SAFETY INSTRUCTIONS
5	SPECIFICATIONS
6	PRODUCT OVERVIEW
8	PRODUCT OPERATION
21	CLEANING AND MAINTENANCE
28	TROUBLESHOOTING
36	DISPOSAL AND RECYCLING
37	WARRANTY

SAFETY INSTRUCTIONS

Intended Use

The following safety guidelines are intended to prevent unforeseen risks or damage from unsafe or incorrect operation of the appliance. Please check the packaging and appliance on arrival to make sure everything is intact to ensure safe operation. If you find any damage, please contact the retailer or dealer. Please note modifications or alterations to the appliance are not allowed for your safety concern. Unintended use may cause hazards and loss of warranty claims.

Explanation of Symbols



Danger

This symbol indicates that there are dangers to the life and health of persons due to extremely flammable gas.



Warning of electrical voltage

This symbol indicates that there is a danger to life and health of persons due to voltage.



Warning

The signal word indicates a hazard with a medium level of risk which, if not avoided, may result in death or serious injury.



Caution

The signal word indicates a hazard with a low degree of risk which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.



Attention

The signal word indicates important information (e.g. damage to property), but not danger.



Observe instructions

This symbol indicates that a service technician should only operate and maintain this appliance in accordance with the operating instructions.

Read these operating instructions carefully and attentively before using/commissioning the unit and keep them in the immediate vicinity of the installation site or unit for later use!

Warning

- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- The appliance must not be immersed.
- The heating element surface is subject to residual heat after use.
- Do not use outdoors.
- The appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
 - staff kitchen areas in shop, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and older if they are supervised or instructed on the safe use of the appliance and understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance are not to be made by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children younger than 8 years old. This appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they are supervised or instructed on the safe use of the appliance and understand the hazards involved. Children are not to play with the appliance.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- **WARNING:** Misuse may cause potential injury.
- Please turn off and unplug the appliance before cleaning, maintenance or relocation and whenever it is not in use.

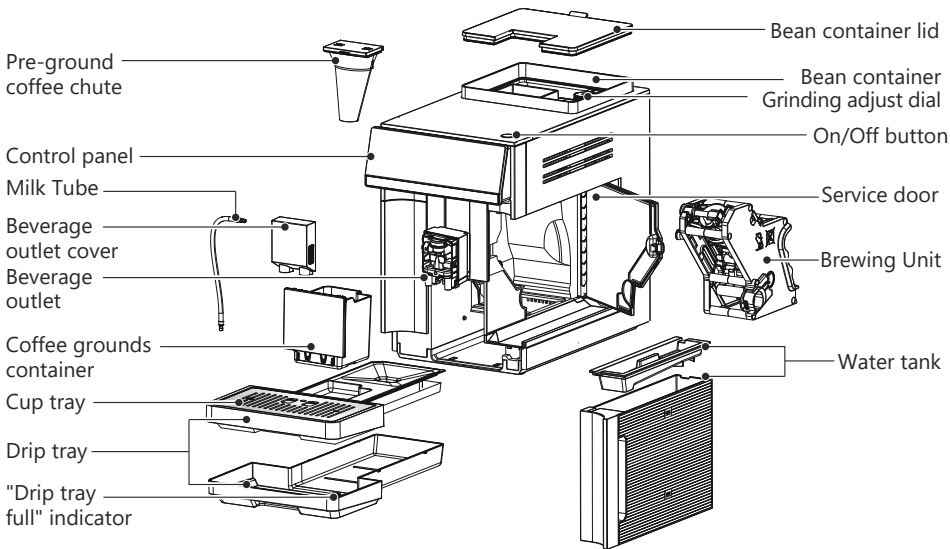
- Warning: Avoid spillage on the connector.
- Risk of injury: do not reach into the grinding unit.
- Risk of burns: the beverage outlet gets very hot, after use, always let it cool down before you touch it.
- Never use warm or hot water to fill the water container, use cold water only.
- The coffee maker shall not be placed in a cabinet when in use.
- Product information for power consumption and time to reach the applicable low power mode:
Off mode: 0.5W;
The max time reach the applicable low power mode: 30 minute.

SPECIFICATIONS

Product Model	JCOFPRO
Rated voltage	220-240V~
Rated Frequency	50/60Hz
Rated Power	1450-1725 W

PRODUCT OVERVIEW

Component Name



Accessories



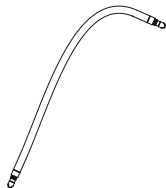
Milk container



Measuring scoop



Cleaning brush



Milk tube



Cleaning cloth



Water hardness test strip

NOTE

- Fragile parts: water tank, brewing unit
- All the pictures in this manual are for explanation purpose only. Any discrepancy between the real object and the illustration in the drawing shall be subject to the real subject.

All the pictures in this manual are for explanation purpose only. Any discrepancy between the real object and the illustration in the drawing shall be subject to the real subject.

Remove parts from the component before performing installation.

PRODUCT OPERATION

How to Use



ICON	Description
	• Water tank icon
	• Coffee grounds container full
	• Error icon
	• Coffee bean container empty icon
Clean & Calc	• Clean&Calc icon
 Clean & Calc	• Milk system cleaning reminder
 Clean & Calc	• Descaling reminder
	• Double cup icon
	• Drink volume icon
	• Coffee strength icon
	• Milk volume icon
	• Start/Cancel

1 INITIAL USE

- Remove any protective plastic films and stickers
- Fill the water tank using only pure, lukewarm water.
- Fill the bean container using solely roasted coffee beans.

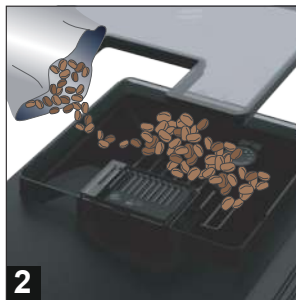
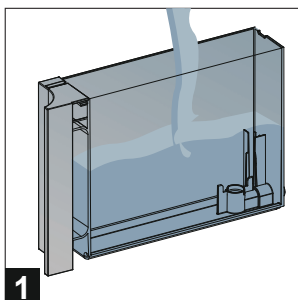
For the first time use, please see the chapters below step by step to prepare the machine.

1.1 Setting up the machine

Notice:

Choose a spot which protects the machine against overheating; ensure that the ventilation slots are not covered. Only use the machine in a frost-free room; if it has been transported or stored at temperature below 0°C, wait at least 3 hours before setting it up.

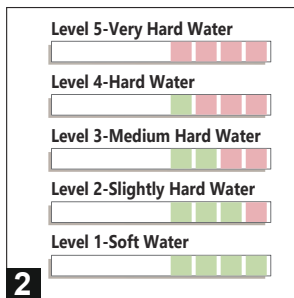
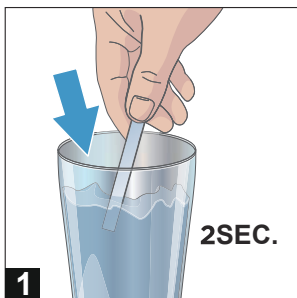
- Remove the water tank, rinse it and fill it with fresh and filtered water up to the "max" mark.
- Replace the water tank and insert in place.
- Remove the bean container lid.
- Remove any dirt or foreign objects from inside the bean container.
- Fill the bean container only with coffee beans and close the lid.
- Insert the power plug into a socket.



1.2 First time use – Determining the water hardness.

When you use the machine for the first time, it is important to set the water hardness correctly to enable the machine to accurately indicate when the descaling programme should be run.

- Use the enclosed test strip to determine the water hardness.
- Briefly dip the test strip in water for 2 seconds.
- Hold the strip horizontally for 10 seconds.
- Check the degree of water hardness from the discoloration of the test strip.



NOTE

Water hardness default setting is level 5 – Very Hard Water.

- Press the On/Off power button to switch the machine on.
- Coffee strength icon light goes on.



- Check the degree of water hardness from the discoloration of the test strip.
- When there is no red square shown on the water hardness test strip, please select with level 1 – soft water.
- Tap the coffee strength icon to choose corresponding water hardness level.
- Press Start/Cancel icon to confirm
- The machine will start heating up and perform the automatic rinsing cycle
 - During heating up, the lights in the drink icons light up and go out slowly one by one.

ICON	Description
	• Level 5 (>21° dH)
	• Level 4 (> 14 ° dH)
	• Level 3 (>7 ° dH)
	• Level 2 (>4 ° dH)
	• Level 1 (<3 ° dH)

1.3 General

- The machine will start heating up and perform the automatic rinsing cycle every switch-on.
 - During heating up, the lights in the drink icons light up and go out slowly one by one.

Notice:

Hot water will be dispensed from beverage outlet when machine is in automatic rinsing.

- When all lights in the drink icons light up continuously, the machine is ready to use (beverage selection mode).
 - The Clean&Calc icon lights up. You can tap to choose milk system cleaning, or long-press 2.5 seconds to choose descaling function (see chapter “CLEANING AND MAINTENANCE”).



- The machine will switch off and perform the automatic rinsing cycle after 30 minutes of last drink brewed.
 - Machine will perform the automatic rinsing cycle when switching off if coffee or milk beverages have been brewed.

Tip:

When the machine is used for the first time after running a rinsing service program, or if it has not been operated for a long period, the first beverage will not have the full aroma and should not be consumed.

2 PREPARING DRINKS

- For double cup settings, coffee is prepared in two stages, please wait until the process is completely finished.
- Steam will be generated and discharging during beverages brewing, it's normal that there is steam or condensation on the lid surface of pre-ground coffee chute and vent slots.

Notice:

Hot coffee, hot steam and hot water can cause scalding.

2.1 Personalizing drinks

- This machine allows you to adjust the settings of a drink to your own preference. After selecting a drink you can:
 - Adjust the drink quantity by tapping the drink volume icon and/or the milk volume icon (specific types only). There are 3 volumes selectable: low, medium and high.
 - Adjust the aroma strength by tapping the strength icon. There are 3 strengths, one-dot is the mildest and three-dot is the strongest.

Notice:

You can also adjust the coffee temperature to your own preference (see chapter "Adjusting drink temperature")

ICON	Description
	• Large cup
	• Medium cup
	• Small cup
	• Double cup

ICON	Description
	• Max. milk volume
	• Normal milk volume
	• Less milk volume

ICON	Description
	• Strong
	• Medium
	• Mild
	• Pre-ground coffee

2.2 Preparing drinks with beans

- Place a cup underneath the beverage outlet, and you can slide the beverage outlet up or down to adjust its height.



- To brew a coffee, press the coffee drink icon of your choice.
 - The aroma strength and quantity lights go on and shows the previously selected settings.
 - You can now adjust the drink to your preferred taste (see chapter "Personalizing drinks")
- To brew 2 drinks at the same time, tap the double cup icon, the double cup light goes on.

Notice:

Double cup option is not available for the drink Americano.



- Press the start/cancel button.
 - The light in the start/cancel button dims and brightens while the drink is being dispensed.

Notice:

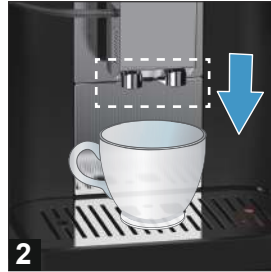
Specific types only - an Americano is made of Espresso and water; when you brew an Americano, the machine first dispenses an Espresso and then hot water.

- To stop dispensing drink before the machine is finished, press the start/cancel button.
 - If the machine is interrupted during beverage brewing, it will perform a self-checking cycle.
- When brewing is finished, the machine will be in beverage selection mode.

2.3 Preparing milk-based drinks

This fully automatic coffee machine has an integrated beverage outlet. This can be used to prepare coffee drinks with milk or also milk froth.

- Connect one end of milk tube to the beverage outlet.
- Insert another end of the milk tube in the milk container or a milk carton.
- Fill milk container with milk, do not fill the container beyond the maximum indication.



Tip: Use cold milk directly from the fridge for optimal results.

- Press the milk-based drink icon of your choice.
 - The aroma strength, coffee quantity and milk volume lights go on and shows the previously selected settings.
 - You can now adjust the drink to your preferred taste (see chapter "Personalizing drinks")



- To brew 2 drinks at the same time, tap the double cup icon, the double cup light goes on.
- Press the start/cancel button.
 - The light in the start/cancel button dims and brightens while the drink is being dispensed.
- You can press start/cancel to stop milk/milk froth and coffee dispensing.
 - If the machine is interrupted during beverage brewing, it will perform a self-checking cycle.
- When brewing finished, the milk system cleaning reminder will go on with the upper left icon flashing.
 - Milk system cleaning is suggested when every milk beverage finished.



2.4 Preparing drinks with pre-ground coffee

Notice:

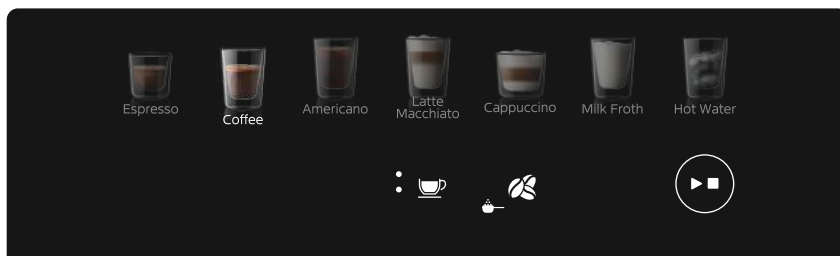
Never add pre-ground coffee when the machine is off or it could spread through the inside of the machine and make it dirty. This could damage the machine.

You can choose to use pre-ground coffee instead of beans, for example if you prefer a different coffee variety or decaffeinated coffee.

- Press the On/Off power button to switch the machine on.
- Place a cup underneath the beverage outlet.
- Open the lid of the pre-ground coffee chute and pour no more than one spoon of pre-ground coffee into it. Close the lid.
- If more than one spoon of pre-ground coffee is used, it could soil the inside of the coffee machine or block the coffee chute.



- Select the coffee drink icon of your choice.
- Tap the aroma strength icon to pre-ground coffee mode.
 - The pre-ground coffee light goes on.
- You can now adjust the drink volume or milk volume (if milk-based beverage is selected).



- Press the start/cancel button.
 - The light in the start/cancel button dims and brightens while the drink is being dispensed.
 - To stop dispensing coffee before the machine is finished, press the start/cancel button.
 - If the machine is interrupted during beverage brewing, it will perform a self-checking cycle.
 - When brewing is finished, the machine will be in beverage selection mode.
- Notice: When using ground coffee, the option for dispensing two cups at once is not available.

2.5 Dispensing hot water

- Place a cup underneath the beverage outlet.
- Press the hot water icon.
 - The drink volume light goes on and show the previously selected drink setting for hot water.
- Adjust the hot water volume to your preference by tapping the drink volume icon.



- Press the start/cancel button.
 - The light in the start/cancel button dims and brightens while the drink is being dispensed.
- To stop dispensing coffee before the machine is finished, press the start/cancel button.
- When brewing is finished, the machine will be in beverage selection mode.

2.6 Extraction guidance

Depending on your choice of beans, you might need to adjust the grinder setting to a finer or more coarse choice.

1. Perfect Espresso
Flowing like warm honey, nut-brown crema, well balanced and lingering taste.
2. Under extracted
Flowing fast like water, light and pale crema.
To make it perfect: adjust grinding setting to a finer setting and select a higher strength.
3. Over extracted
Flowing in drips or not at all, crema very dark and not uniform.
To make it perfect: adjust grinding setting to a coarser setting and select a lower strength.

1.PERFECT ESPRESSO



Tips: keep the grind side adjustment.

2.UNDER EXTRACTED



Tips: Turn counterclockwise for a finer grind size.

3.OVER EXTRACTED

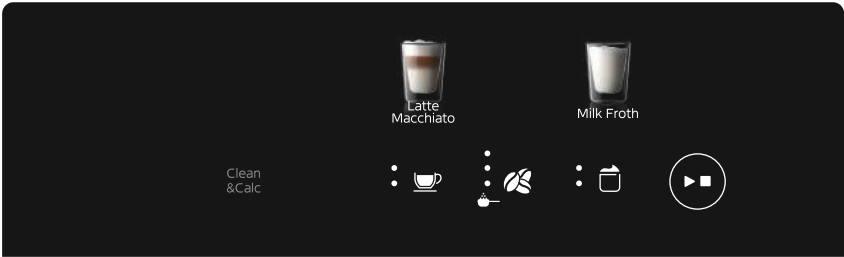


Tips: Turn clockwise for a coarser grind size.

3. ADJUSTING MACHINE SETTINGS

3.1 Parameter setting mode

- The machine must be ready to use (in beverage selection mode).
- Long press Latte Macchiato and Milk Froth icons at the same time for three seconds to enter parameter setting mode.
 - The Clean&Calc icons is at 50% brightness. Drink volume, coffee strength and milk volume icons are at 100% brightness.



3.2 Adjusting drink temperature

- Machine must be in the parameter setting mode.
- Tap the drink volume icon to select the required coffee temperature: normal, high or max.
 - Respectively 1, 2 or 3 lights are on.

ICON	Description
	• Max. temperature
	• High temperature
	• Normal temperature

- Tap the milk volume icon to select the required hot water temperature: normal, high or max.
 - Respectively 1, 2 or 3 lights are on.

ICON	Description
	• Max. temperature
	• High temperature
	• Normal temperature

- When drink temperature settings finished, press start/cancel button to save the settings.
- Machine goes back to beverage selection mode.

3.3 Setting the water hardness

- Check the degree of water hardness from the discoloration of the test strip. (See chapter "Determining the water hardness")
- Machine must be in the parameter setting mode.
- Tap the coffee strength icon to choose corresponding. water hardness level, when there is no red square shown on the water hardness test strip, please select with level 1 – soft water.

ICON	Description
	• Level 5 (>21° dH)
	• Level 4 (> 14 ° dH)
	• Level 3 (>7 ° dH)
	• Level 2 (>4 ° dH)
	• Level 1 (<3 ° dH)

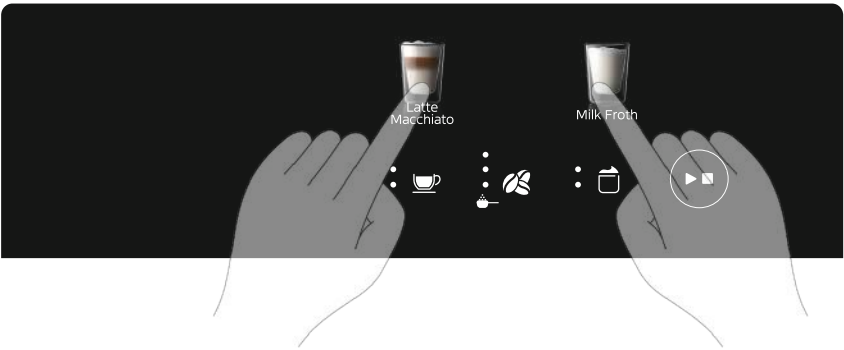
- When you have set the correct water hardness, press start/cancel button to save the setting.
- Machine goes back to beverage selection mode.

Notice:

Since you only set the water hardness once, the aroma strength function is used to select the water hardness. This does not affect the aroma strength of drinks you make afterwards.

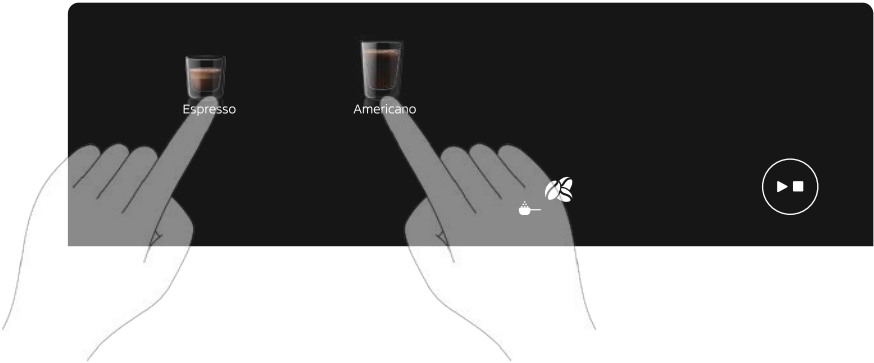
3.4 Restoring settings

- Machine must be in the parameter setting mode.
- Long press Latte Macchiato and Milk Froth icons at the same time for three seconds.
- All parameters will be reset to default settings.



3.5 Setting the standby time

- Press the Espresso and Americano icons simultaneously for 3 seconds. Espresso and Americano icons light up.



- Tap coffee strength icon repeatedly until the control panel shows the required standby time. Available standby settings:

ICON	Description
	15 min
	30 min*
	1 h
	2 h
	3 h

*Factory setting

- To save the setting, press Start/Cancel button. Machine goes back to beverage selection mode.

CLEANING AND MAINTENANCE

1. Cleaning Programme

1.1. Milk system cleaning programme

- When milk-based beverage is brewed.
 - The milk system cleaning reminder will light up with the upper left icon flashing.
 - Milk system cleaning is suggested when every milk beverage finished.
- Remove the milk pipe from milk container, wipe it and insert the end of the suction pipe into the hole on the cup tray.



- Tap the Clean&Calc icon to choose the milk system cleaning function.
 - The milk system cleaning reminder will light up with the upper left icon flashing.
- Press the start/cancel button.
 - The light in the start/cancel button dims and brightens during milk system rinsing.
- When cleaning is finished, the machine will be in beverage selection mode.

Notice:

During milk system rinsing, a small amount of water will be discharged from milk pipe.



1.2 Coffee cleaning programme

- Long press Latte Macchiato and Milk Froth icons at the same time for three seconds to enter parameter setting mode. The Clean&Calc icon is at 50% brightness.
- Remove the milk tube and clean it.
- Tap the Clean&Calc icon, the Clean&Calc icon and milk system cleaning reminder icon are at 100% brightness.



- To start the coffee cleaning programme, press the Start/Cancel button.
- The "coffee grounds container full" is flashing.
- Remove and empty the drip tray and the coffee grounds container.
- Insert the drip tray and the coffee grounds container.
- The "water tank empty" icon is flashing.
- Remove and fill the water tank with lukewarm water up to the MAX mark.
- Insert the water tank.
- Place a container with a capacity of at least 1.5 litres under the beverage outlet.
- Put a cleaning tablet into the pre-ground coffee chute.
- To resume the coffee cleaning programme, press the Start/Cancel icon. The Clean&Calc and "milk system cleaning reminder" icons will dim and brighten during the cleaning programme.
- The "coffee grounds container full" is flashing.
- Remove and empty the drip tray and the coffee grounds container.
- Insert the drip tray and the coffee grounds container.
- When the coffee cleaning programme is finished, the appliance returns to beverage selection mode.

Notice:

- The coffee cleaning programme takes about 20 minutes.
- The coffee cleaning programme can not be canceled once it starts.

1.3 Descaling programme

- The “descaling reminder” icon is flashing to remind you to descale the machine.
- Remove the milk tube and clean it.
- Press the Clean&Calc icon for 3 seconds. The “descaling reminder” icon lights up.
- To start the descaling programme, press the Start/Cancel button.



- The “coffee grounds container full” is flashing.
- Remove and empty the drip tray and the coffee grounds container, then reinsert them.
- The “water tank empty” icon is flashing.
- Remove the water tank and empty it.
- Fill the water tank with lukewarm water up to the 1L mark. Fill the descaler into the water tank according to the instructions on the packaging. Insert the water tank.
- Place a container with a capacity of at least 1.5 litres under the beverage outlet.
- Insert one end of the milk tube into the beverage dispenser and the other end into the container.
- Press the Start/Cancel button to start the descaling programme. The Clean&Calc icon and “descaling reminder” icon will dim and brighten during the descaling programme.
- When the “water tank empty” icon is flashing, empty and rinse the water tank thoroughly.
- Fill the water tank with cold, fresh, non-carbonated drinking water up to the MAX mark and reinsert it.
- To resume the descaling programme, press the Start/Cancel button. The Clean&Calc icon and “descaling reminder” icon will dim and brighten during the rinsing process.
- The “coffee grounds container full” is flashing.
- Remove and empty the drip tray and the coffee grounds container, then reinsert them.
- When the descaling programme is finished, the machine returns to the beverage selection mode.

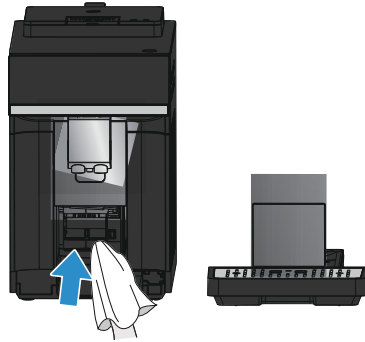
Notice:

- The programme runs for about 40 minutes.
- The descaling programme can not be stopped once it starts.
- When the “descaling reminder” icon is flashing in beverage selection mode, machine can still brew some drinks. If the machine is not descaled when it is supposed to be, the machine will be locked, only with the Clean&Calc and “descaling reminder” icons on. Immediately perform the descaling process in accordance with the instructions.

2. Care And Daily Cleaning

Never immerse the machine in water. Do not steam-clean the machine.

- Remove the drip tray and coffee grounds container.
- Wipe the inside of the machine with a soft cloth.
- Do not use any cleaning agents containing alcohol.
- Do not use abrasive cloths or cleaning agents.



The following parts can be cleaned in the dishwasher:

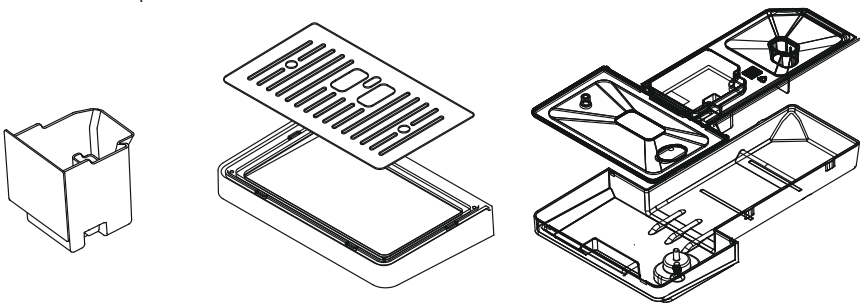
Drip tray container, drip tray cover, coffee ground container, milk tube, beverage outlet.

3. Drip tray and coffee grounds container cleaning

Empty the drip tray daily or as soon as the orange "drip tray full" indicator pops up through cup tray.

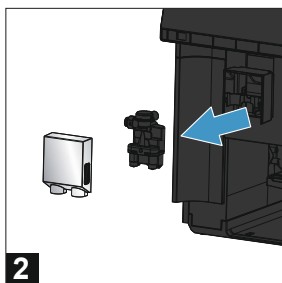
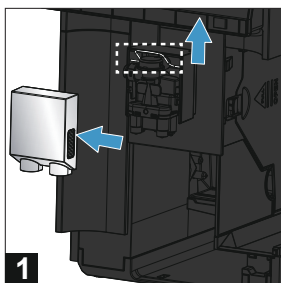
Empty coffee grounds container when "coffee grounds container full" icon is flashing.

- Pull the drip tray out forwards.
- Remove drip tray cover and coffee grounds container.
- Empty, rinse, clean and dry individual parts.
- Replace the dried parts.

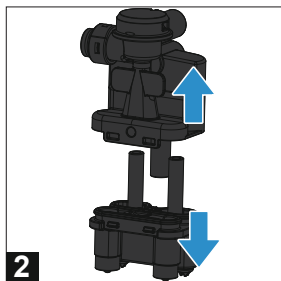
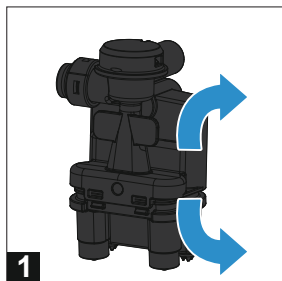


4. Milk system cleaning manually

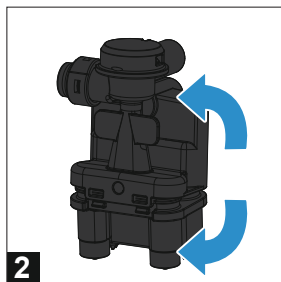
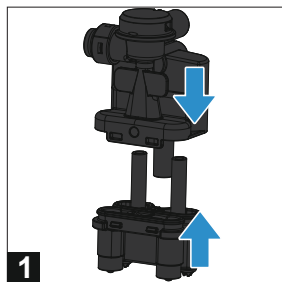
- Pull the outlet cover forward to remove.
- Uplift the limited spring to the groove.
- Pull the beverage outlet forward completely to remove.



- Remove the milk tube.
- Dismantle the top and bottom sections of the beverage outlet.



- Clean all the individual parts under the tap with lukewarm water.
- Put the individual outlet parts back together again.

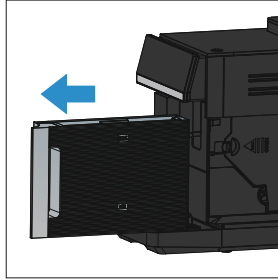


- Attach the beverage outlet directly from the front firmly for the four connections.
- Replace the cover.

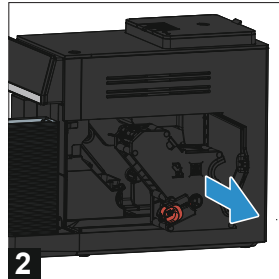
5. Cleaning the brewing unit

In addition to the automatic rinsing programme, the brewing unit should be removed for cleaning weekly.

- Switch off machine.
- Remove the water tank and open the service door.

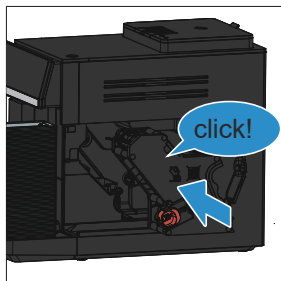


- Press the brewing unit orange knob towards PUSH arrow direction to end position and hold at the recessed grips of the brewing unit to remove it from the machine.
- Clean brewing unit thoroughly under the water jet.



Notice: Clean brewing unit without using washing-up liquid and do not put it in the dishwasher.

- Clean the inside of the machine thoroughly with a moist cloth.
- Leave the brewing unit and the inside of the machine to dry.
- Slide the brewing unit back into the machine along the guiding rails on the sides and press it until it audibly clicks into place.



TROUBLESHOOTING

Operation of your appliance can lead to errors and malfunctions. The following tables contain possible causes and notes for resolving an error message or malfunction. It is recommended to read the tables below carefully in order to save your time and money that may cost for calling to the service center.

1. Display message

Warning icons	Solution
 (flashing)	- The "water tank icon" light is flashing. - The water tank is almost empty. Fill the water tank with fresh water to the maximum level indication.
	- The "water tank icon" light is on. - The water tank is not in place. Place back the water tank.
 (flashing)	- The "coffee grounds container full" icon light is flashing. - The coffee grounds container is full. Empty and replace the coffee grounds container while machine is on. Wait at least 5 seconds before reinserting the container.
	- The "coffee grounds container full" icon light is on. - The coffee grounds container is not in place. Place back the coffee grounds container.
 (flashing)	- The "error icon" light is flashing in white. - Too much or too little coffee has been used. Please take out the brewing unit to rinse under tap water.
	The "error icon" lights up in white. The brewing unit is not in place or not placed in position. Remove the brewing unit and make sure it is inserted correctly. See chapter 'Cleaning the brewing unit' for instruction.
 Clean &Calc (flashing)	- The "milk system cleaning reminder" icon light is on, with the upper left icon flashing. - Rinse the milk system, see chapter "Milk system cleaning programme" for instruction.
 Clean &Calc (flashing)	- The "descaling reminder" icon light is on, with the upper right icon flashing. - Descale the machine, see chapter "Descaling programme" for instruction.

Warning icons	Solution
 (flashing)	- The "coffee bean container empty" icon light is flashing. - The bean container is almost empty. Fill the bean container only with roasted beans.
 	- The "error icon" light is flashing in red and the "Espresso" light is on. - The brewing unit is blocked. Disconnect the power and wait for at least 5 seconds before powering the machine again. - If the machine does not return to the beverage selection mode, please do not brew any drinks and contact the customer service center.
 	- The "error icon" light is flashing in red and the "Coffee" light is on. - There is an error in the water circuit. Make sure to properly insert the water tank and fill it with fresh water up to the "MIN" level. Disconnect the power and wait for at least 5 seconds before powering on the machine again. - If the machine does not return to the beverage selection mode, please do not brew any drinks and contact the customer service center.
     	The "error icon" light is flashing in red and the drink icon light is on. Please do not brew drinks and contact the customer service center.

2. Troubleshooting table

This chapter summarizes the most common problems you could encounter with the coffee machine.

Problem	Possible causes	Solution
The water tank icon light remains flashing despite the water level is above minimum volume.	Float is stuck in the water tank.	Remove the water tank and clean thoroughly.
The appliance does not turn on.	It is not plugged into the mains socket.	Plug into the mains socket and push the power button.
The 'coffee grounds container full' icon light remains flashing despite the container being empty.	Empty is not detected when the machine is off.	Always empty the coffee grounds container while the machine is switched on. Remove the coffee grounds container, wait at least 5 seconds and re-insert the container.

Problem	Possible causes	Solution
The coffee grounds container is full and the 'coffee grounds container full' icon light did not go on.	You removed the drip tray over 5 seconds and without emptying the coffee grounds container.	Empty the coffee grounds container when you remove the drip tray even if it contains only a few coffee pucks. In this way the coffee grounds counter will be reset to zero, re-starting to correctly count the coffee pucks.
The 'coffee grounds container full' icon light goes on even through the container is not full.	The machine did not reset the coffee grounds counter the last time you emptied the coffee grounds container.	Always wait 5 seconds when you take out the drip tray and place back the coffee grounds container. In this way the coffee grounds counter will be reset to zero.
Drinks cannot be dispensed or coffee comes out slowly even in dripping.	The beverage outlet or one of the 4 connections are blocked.	See the chapter 'Milk system cleaning manually', clean and rinse the beverage outlet and the connections thoroughly.
	The coffee is ground too finely.	Use more coarsely ground coffee, or to access the grind size adjusting knob to get coarser coffee ground. The effect is visible only after delivering 3 coffees. See the chapter "Extraction guidance" instructions.
	The brewing unit is dirty.	Remove the brewing unit and rinse it.
	The machine circuit is blocked by limescale.	Descale the appliance according to the instruction, see the chapter "Descaling programme". Always descale the machine when the descaling light starts to flash.

Problem	Possible causes	Solution
Coffee does not come out of one or both spouts.	• The beverage outlet is blocked.	See the chapter "Milk system cleaning manually", clean the coffee spouts with sponge or toothpick.
The drinks runs out and spraying at the entire outlet during dispensing.	• The lower part of beverage outlet is missing or not properly assembled.	Attach the lower part, see the chapter "Milk system cleaning manually" for instruction.
Strongly fluctuating coffee or milk froth quality (e.g. fluctuation in beverage quantity).	• Build-up of limescale in the appliance.	Descale the appliance according to the instruction, see the chapter "Descaling programme".
Insufficient milk froth, none at all or the milk system is not taking in any milk.	• Build-up of limescale in the appliance.	Descale the appliance according to the instruction, see the chapter "Descaling programme".
	• The beverage outlet or one of the 4 connections are blocked.	See the chapter "Milk system cleaning manually", clean and rinse the beverage outlet and the connections thoroughly.
	• The type of milk is not suitable for frothing.	Different types of milk result in different amounts of froth and different froth qualities. Do not use milk that has already been boiled. We suggest: use cold milk with a fat content of at least 1.5%.
	• The beverage outlet or the milk tube is not correctly assembled.	See the chapter "Milk system cleaning manually", moisten the individual parts and put them together.
	• The milk suction pipe is blocked.	Clean the milk tube.

Problem	Possible causes	Solution
The coffee is weak or has no 'crema'.	• The coffee bean is unsuitable.	Use coffee beans for espresso machines. Suggest: a type of coffee with a higher proportion of robusta beans.
	• Coffee beans not fresh.	The coffee pack has been opened for too long and has lost its taste.
	• The coffee is ground too coarsely.	See the chapter "Extraction guidance" instructions, to adjust the grinding unit to a finer setting.
	• Coffee strength selected is too weak.	Raise the strength of the coffee, see the chapter 'Personalizing drinks'.
The coffee is not hot enough.	• The temperature is set too low.	See the chapter "Adjusting drink temperature" to set the temperature to maximum.
	• A cold cup reduces the temperature of the drink.	Preheat the cups by rinsing with hot water.
	• Adding milk reduces the temperature of the drink.	Regardless of whether you add hot or cold milk, adding milk always reduces the temperature of the coffee. Preheat the cups by rinsing with hot water.
Ground coffee sticks in the coffee funnel.	• Pre-ground coffee chute is damp.	Remove the pre-ground coffee chute, clean and dry thoroughly.
	• Ground coffee sticks together and cannot drop out.	Do not press the ground coffee firmly into the spoon.

Problem	Possible causes	Solution
The coffee grounds are not compact and are too wet.	The grinding setting is too fine or too coarse, or not enough ground coffee has been used.	Adjust the grinding unit to a coarser or finer setting, or use a full spoon of ground coffee.
The coffee grounds are loose and watery and in small amount of coffee powder.	Some foreign objects go into the grinder.	If every cup of coffee with same loose and watery coffee grounds, and it tastes too weak, please contact the customer service center.
Brewing unit service door cannot be properly closed.	Brewing unit is not placed in position.	Remove the brewing unit and make sure it is inserted correctly. See chapter 'Cleaning the brewing unit' for instruction.
	Too many ground coffee around the brewing unit area.	Remove the brewing unit and clean the around ground coffee. See chapter "Cleaning the brewing unit" for instruction.
Grinding level adjustment is stiff.	Too many beans in the grinding unit.	Dispensing a drink from coffee beans. Only make any subsequent changes to the grinding level in small steps.
The appliance seems to be leaking.	The drip tray is too full and has overflowed which makes it look like the appliance is leaking.	Empty the drip tray daily or as soon as the red "drip tray full" indicator pops up through.
	The water tank is not fully inserted and air is drawn into the appliance.	Make sure the water tank is in the correct position: remove it and insert it again pushing it as far as possible.
	The appliance is not placed on a horizontal surface.	Place the machine on a horizontal surface so that the drip tray does not overflow and the red "drip tray full" indicator works properly.

Problem	Possible causes	Solution
The appliance suddenly goes back to beverage selection mode.	• Appliance is too hot.	Switch off appliance for 30 minutes.
The lights in the drink icons suddenly light up and go out slowly one by one during beverage brewing.	• You removed the drip tray or water tank during beverage brewing.	It's the normal self-reset process for the appliance, you can brew beverage after the appliance goes back to beverage selection mode (When all lights in the drink icons light up continuously, the machine is ready to use).
The display only shows the descaling icon and other functions cannot be activated.	• The machine is locked due to descale immediately needed.	See the chapter "Descaling programme", following the instruction to descale the appliance immediately.
The appliance is making a loud noise.	• It is normal that the appliance makes noise during grinding or brewing.	If the appliance starts to make a different kind of noise, clean the brewing unit.
	• The water tank is not fully inserted and air is drawn into the appliance.	Make sure the water tank is in the correct position: remove it and insert it again pushing it as far as possible.
	• There is not enough milk in the milk container during making milk beverage.	Add milk in the milk container.

Problem	Possible causes	Solution
Condensation in the pre-ground coffee chute cover or steam escaped from the vent slot.	• It is normal that the appliance discharges steam.	You can open the pre-ground coffee chute cover during beverage making.
The bean container is empty but the "coffee bean container empty" icon light did not go on.	• The oil from coffee beans have soiled the detection window in bean container.	Use the cleaning brush to clean the bean container detection window regularly.
The bean container still has beans but the "coffee bean container empty" icon light goes on.	• Coffee beans stuck in the grinder protection grid in bean container.	Use the cleaning brush to push the coffee beans fall into bottom.
The machine dispensed coffee liquid instead of hot water when performing switch-on automatic cleaning.	• You added pre-ground coffee into the pre-ground coffee chute before machine switch on.	Do not put pre-ground coffee into the pre-ground coffee chute when the machine is off.
	• Some coffee powder fell into the brewing group.	Remove the brewing unit and clean the ground coffee. See chapter "Cleaning the brewing unit" for instruction.
The "water tank" icon remains flashing when switched off the machine.	• The water in the water tank is not enough for the switch-off automatic rinsing.	Fill the water tank with fresh water to the maximum level indication, the machine will be off after performing an automatic rinsing.

DISPOSAL AND RECYCLING

Important instructions for environment

Compliance with the WEEE Directive and Disposing of the Waster Product:
This product complies with EU WEEE Directive (2012/19/EU). This product bears a classification symbol for waster electrical and electronic equipment (WEEE).

This symbol indicates that this product shall not be disposed with other household wastes at the end of its service life. Used device must be returned to official collection point for recycling of electrical electronic devices. To find these collection systems please contact to your local authorities or retailer where the product was purchased. Each household performs important role in recovering and recycling of old appliance. Appropriate disposal of used appliance helps prevent potential negative consequences for the environment and human health.



Compliance with RoHS Directive

The product you have purchased complies with EU RoHS Directive (2011/65/EU). It does not contain harmful and prohibited materials specified in the Directive.

Package information

Packaging materials of the product are manufactured from recyclable recyclable materials in accordance with our National Environment Regulations. Do not dispose of the packaging materials together with the domestic or other wastes. Take them to the packaging material collection points designated by the local authorities.



WARRANTY CONDITIONS

This appliance is guaranteed for three years from the date of sale against all manufacturing defects, including labour and spare parts. In order to justify the date of purchase, it will be compulsory to present the invoice or purchase receipt. The conditions of this warranty apply only to Spain and Portugal. If you have purchased this product in another country, please consult your distributor for the applicable conditions.

WARRANTY EXCLUSIONS

1. Remote controls, drain intake rubbers, dockings and door seals, weather stripping.
2. Damage to enamels, paints, nickel plating, chrome plating, oxidation or other types of aesthetic parts or components that do not affect the internal functioning of the appliance.
3. Damage to wear parts due to use, corrosion or oxidation, whether caused by normal use of the appliance or accelerated deterioration due to unfavorable environmental or climatic circumstances. Not suitable for outdoor use.
4. Damage to fragile pieces of glass, glass ceramic, plastics, handles, baskets, doors or light bulbs when their failure or breakage is not attributable to a manufacturing defect.
5. Faults produced by fortuitous causes or accidents of force majeure, or as a consequence of abnormal, negligent or inappropriate use of the device.
6. Civil liabilities of any nature.
7. Consequential damage to the appliance as long as it has not been caused by an internal malfunction.
8. Maintenance or upkeep of the appliance: periodic reviews, adjustments and greases.
9. Faults that accessories and complements, adapters, external cables, bags, spare parts of all kinds, lamps, as well as any part considered consumable by the manufacturer, may suffer.
10. Faults caused by incorrect or illegal installation, inadequate ventilation, lack of grounding in the home, power disturbances, inappropriate modifications or use of non-original spare parts.
11. Appliances used in industrial applications or for commercial purposes.
12. Appliances with illegible or altered serial number.
13. Defects or breakdowns produced as a result of fixes, repairs, modifications, or disassembly of the installation of the device by the user or by a technician not authorized by the manufacturer, or as a result of manifest non-compliance with the manufacturer's instructions for use and maintenance.
14. During the warranty period it is essential to keep all manuals together with the equipment. If the equipment is sold, donated or given away, the manual and all related documents must be given to the new user. If any of these are lost, their replacement cannot be claimed.
15. Faults that have their origin or are a direct or indirect consequence of: contact with liquids, chemicals and other substances, as well as conditions derived from the climate or the environment: earthquakes, fires, floods, excessive heat or any other external force, such as insects, rodents and other animals that may have access to the interior of the machine or its connection points.
16. Damages derived from terrorism, riot or popular tumult, legal or illegal demonstrations and strikes; facts of actions of the Armed Forces or the State Security Forces in times of peace; armed conflicts and acts of war (declared or not); nuclear reaction or radiation or radioactive contamination; vice or defect of the goods; facts classified by the Government of the Nation as "national catastrophe or calamity".

All information and instructions in this manual refer to the current state of development. The images used are symbolic and for illustrative purposes only and may not represent the actual appearance of the product. Due to possible typesetting or printing errors, as well as the need for continuous technical modifications, Johnson cannot accept any liability for the accuracy of the contents of this manual. Please refer to the QR on the cover pages or the Technical Documentation section of our website for the most current version of this document.



CONTENU

FR

2	INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ
5	SPÉCIFICATIONS
6	DESCRIPTION DU PRODUIT
8	UTILISATION DU PRODUIT
21	NETTOYAGE ET ENTRETIEN
28	DÉPANNAGE
36	ÉLIMINATION ET RECYCLAGE
37	GARANTIE

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Utilisation prévue

Les instructions de sécurité suivantes ont pour but de prévenir les risques imprévus ou les dommages résultant d'une utilisation dangereuse ou incorrecte de l'appareil. Vérifiez l'emballage et l'appareil à l'arrivée pour vous assurer que tout est intact et que l'appareil fonctionne en toute sécurité. Si vous constatez des dommages, veuillez contacter votre revendeur ou distributeur. Veuillez noter qu'il est interdit d'apporter des modifications ou des altérations à l'appareil pour des raisons de sécurité. Une utilisation incorrecte peut entraîner des risques et annuler la garantie.

Explication des symboles



Danger

Ce symbole indique qu'il existe un risque pour la santé et la vie humaines en raison de la présence d'un gaz extrêmement inflammable.



Avertissement relatif à la tension électrique

Ce symbole indique qu'il existe un danger pour la vie et la santé dû à la tension électrique.



Avertissement

Ce symbole indique un danger de niveau moyen qui, s'il n'est pas évité, peut entraîner la mort ou des blessures graves.



Attention

Ce symbole indique un danger de niveau faible qui, s'il n'est pas évité, peut causer des blessures mineures ou modérées.



Remarque

Ce symbole indique une information importante (par exemple, dommages matériels possibles), mais pas un danger.



Suivre les instructions

Ce symbole indique que cet appareil ne doit être utilisé et entretenu que par un technicien conformément au mode d'emploi.

Lisez attentivement et complètement ce mode d'emploi avant d'utiliser ou de mettre en service l'appareil et conservez-le à proximité immédiate du lieu d'installation ou de l'appareil en vue d'une utilisation ultérieure.

Avertissement

- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter tout danger.
- Ne pas immerger l'appareil dans l'eau.
- La surface du coussin chauffant conserve une chaleur résiduelle après utilisation.
- Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.
- Cet appareil est conçu pour être utilisé dans des applications domestiques et similaires, telles que:
 - cuisines du personnel dans les magasins, les bureaux et autres environnements de travail.
 - cottages.
 - pour les clients des hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel.
 - chambres d'hôtes.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils aient reçu une surveillance ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'ils comprennent les risques encourus. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants à moins qu'ils ne soient surveillés et âgés de plus de 8 ans. Tenez les enfants de moins de 8 ans à l'écart de l'appareil et de son cordon d'alimentation. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Le nettoyage et l'entretien de l'appareil ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- **AVERTISSEMENT:** Une utilisation incorrecte peut entraîner des blessures.
- Éteignez et débranchez l'appareil avant de le nettoyer, de l'entretenir ou de le déplacer, et chaque fois que l'appareil n'est pas utilisé.
- Attention: Éviter les éclaboussures éventuelles sur le connecteur.

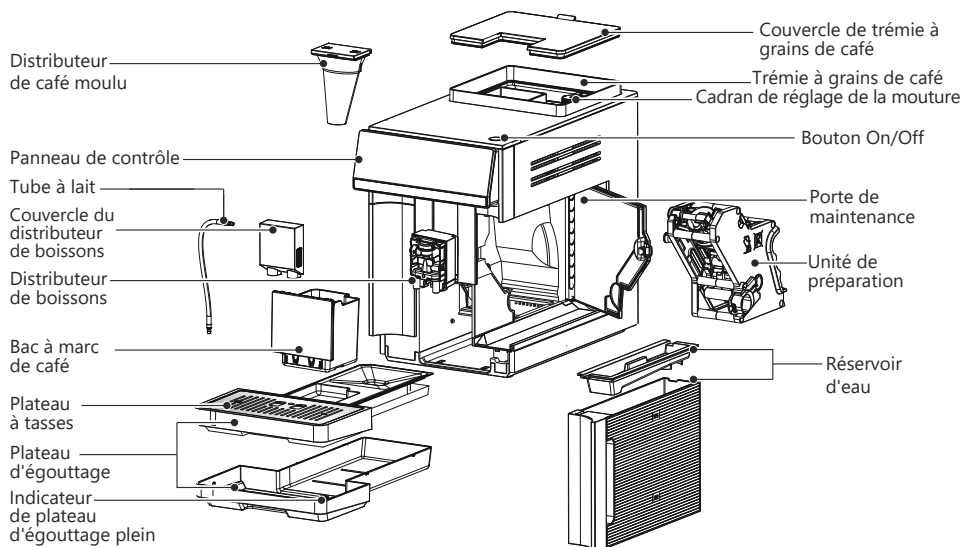
- Risque de blessure: ne mettez pas la main dans le moulin.
- Risque de brûlures: le bec verseur devient très chaud après utilisation, laissez-le toujours refroidir avant de le toucher.
- N'utilisez pas d'eau chaude ou tiède pour remplir le réservoir d'eau, mais uniquement de l'eau froide.
- La machine à café ne doit pas être placée dans un placard lorsqu'elle est utilisée.
- Informations sur le produit concernant la consommation d'énergie et le temps nécessaire pour atteindre le mode d'économie d'énergie applicable:
Mode arrêt: 0,5 W;
Temps maximum pour atteindre le mode basse consommation: 30 minutes.

SPÉCIFICATIONS

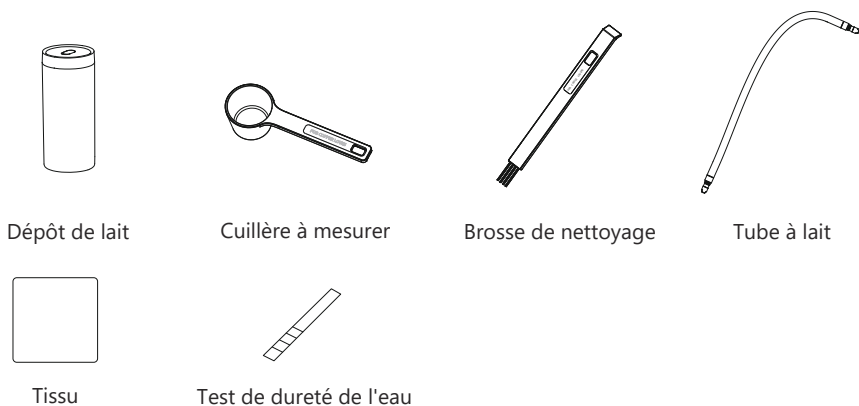
Modèle du produit	JCOFPRO
Tension nominale	220-240V~
Fréquence nominale	50/60Hz
Puissance nominale	1450-1725 W

DESCRIPTION DU PRODUIT

Nom des composants



Accessoires



REMARQUE

- Pièces fragiles: réservoir d'eau, unité de préparation.
- Toutes les illustrations de ce manuel sont données à titre indicatif. Toute différence entre l'appareil réel et l'illustration du manuel dépend de l'objet réel.

Retirer les pièces avant l'installation.

UTILISATION DU PRODUIT

Mode d'emploi



ICÔNE	Description
	Réservoir d'eau
	Bac à marc de café plein
	Erreur
	Trémie à grains de café vide
Clean & Calc	Nettoyage et décalcification
 Clean & Calc	Rappel de nettoyage du système de lait
 Clean & Calc	Rappel de décalcification
	Double tasse de café
	Quantité de boisson
	Arôme de café
	Quantité de lait
	Démarrage/Pause

1 UTILISATION INITIALE

- Retirez les plastiques de protection et les étiquettes adhésives.
- Remplissez le réservoir d'eau en utilisant uniquement de l'eau pure et tiède.
- Remplissez le trémie en utilisant uniquement des grains de café torréfiés.

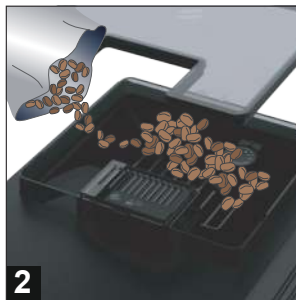
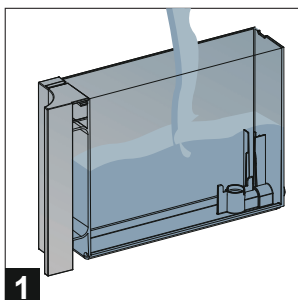
Pour la première utilisation, reportez-vous aux sections suivantes, étape par étape, pour préparer la machine.

1.1 Installation de la machine à café

Remarque:

Choisissez un emplacement qui protège la machine de la surchauffe, veillez à ce que les fentes de ventilation ne soient pas obstruées. Utilisez la machine à café uniquement dans un environnement hors gel; si elle a été transportée ou stockée à une température inférieure à 0°C, attendez au moins 3 heures avant de la faire fonctionner.

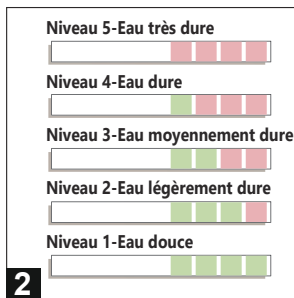
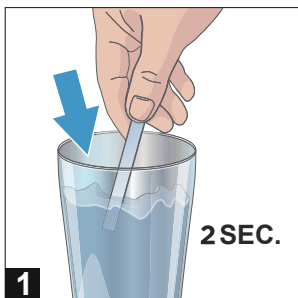
- Retirez le réservoir d'eau, lavez-le et remplissez-le d'eau fraîche filtrée jusqu'au repère "max".
- Remettez le réservoir d'eau en place.
- Retirez le couvercle du bac à marc de café.
- Nettoyez le bac à marc de café de toute saleté ou obstruction.
- Remplissez le bac à marc de café en grains uniquement et remettez le couvercle en place.
- Branchez la fiche d'alimentation sur le réseau électrique.



1.2 Première utilisation - Réglage de la dureté de l'eau

Lors de la première utilisation de l'appareil, il est important de régler correctement la dureté de l'eau afin que l'appareil puisse indiquer avec précision le moment où le programme de détartrage doit être exécuté.

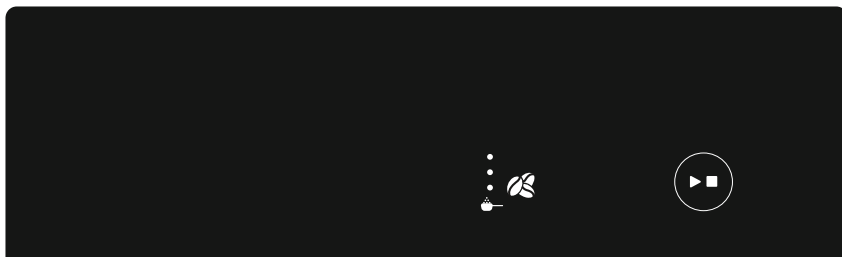
- Utilisez la bandelette de test jointe pour déterminer la dureté de l'eau.
- Immergez brièvement la bandelette dans l'eau pendant 2 secondes.
- Maintenez la bandelette à l'horizontale pendant 10 secondes.
- Vérifiez le degré de dureté de l'eau en observant la décoloration de la bandelette.



REMARQUE

Le réglage par défaut de la dureté de l'eau est le niveau 5 - Eau très dure.

- Appuyez sur le bouton On/Of pour mettre la machine en marche.
- L'icône de l'arôme de café s'allume.



- Vérifiez le degré de dureté de l'eau en observant la décoloration de la bandelette de test.
- Si aucun carré rouge n'apparaît lors du test de dureté de l'eau, sélectionnez le niveau 1 (eau douce).
- Appuyez sur l'icône de l'arôme de café pour sélectionner le niveau de dureté de l'eau correspondant.
- Appuyez sur la touche Marche/Pause pour confirmer la sélection.
- La machine commence à chauffer et effectue le cycle de rinçage automatique.
 - Pendant le chauffage, les voyants des icônes de boissons s'allument et s'éteignent lentement, l'un après l'autre.

ICÔNE	Description
	• Niveau 5 (>21° dH)
	• Niveau 4 (>14° dH)
	• Niveau 3 (>7° dH)
	• Niveau 2 (>4° dH)
	• Niveau 1 (<3° dH)

1.3 Général

- La machine commence à se réchauffer et effectue le cycle de rinçage automatique à chaque fois qu'elle est mise en marche.
 - Pendant la phase de préchauffage, les icônes des boissons s'allument et s'éteignent lentement, l'une après l'autre.

Remarque:

De l'eau chaude est distribuée par le distributeur de boissons lorsque la machine est en mode de rinçage automatique.

- Lorsque tous les voyants de boissons restent allumés, la machine est prête à l'emploi (mode de sélection des boissons).
 - L'icône de nettoyage et de décalcification s'allume. Vous pouvez appuyer sur pour sélectionner le nettoyage du système de lait ou maintenir la touche enfoncée pendant 2,5 secondes pour sélectionner la fonction de décalcification (voir la section "NETTOYAGE ET ENTRETIEN").



- La machine s'éteint et effectue le cycle de rinçage automatique 30 minutes après la dernière boisson préparée.
 - La machine effectuera le rinçage automatique lorsqu'elle s'éteindra si des boissons à base de café ou de lait ont été préparées.

Conseil:

Lorsque la machine est utilisée pour la première fois après un programme de rinçage, ou si elle n'a pas été utilisée pendant une période prolongée, la première boisson n'aura pas tout son arôme et ne devra pas être consommée.

2 PRÉPARATION DES BOISSONS

- Pour les réglages double tasse, le café est préparé en deux étapes, attendez que le processus soit complètement terminé.
- Pendant la préparation de la boisson, de la vapeur est générée et évacuée. Il est normal que de la vapeur ou de la condensation se forme sur la surface du couvercle du distributeur de café moulu et dans les fentes de ventilation.

Remarque:

Le café chaud, la vapeur chaude et l'eau chaude peuvent provoquer des brûlures.

2.1 Personnalisation des boissons

- La machine à café vous permet d'ajuster les réglages d'une boisson à votre convenance. Après avoir sélectionné une boisson, vous pouvez
 - Régler la quantité de boisson en touchant l'icône de quantité de boisson et/ou l'icône de lait (certaines boissons uniquement). Trois quantités peuvent être sélectionnées: faible, moyenne et élevée.
 - Régler l'intensité de l'arôme en touchant l'icône de l'arôme. Il existe trois intensités: un point correspond à l'arôme le plus doux et trois points à l'arôme le plus fort.

Remarque:

Vous pouvez également adapter la température du café à votre goût (voir la section "Réglage de la température de la boisson").

ICÔNE	Description
	• Grande tasse
	• Tasse moyenne
	• Petite tasse
	• Tasse double

ICÔNE	Description
	• Quantité maximale de lait
	• Quantité normale de lait
	• Quantité faible de lait

ICÔNE	Description
	• Fort
	• Moyen
	• Doux
	• Café moulu

2.2 Préparation de boissons avec des grains de café

- Placez une tasse sous le distributeur de boissons, vous pouvez déplacer le distributeur vers le haut ou vers le bas pour ajuster sa hauteur.



- Pour préparer le café, appuyez sur l'icône de la boisson souhaitée.
 - Les icônes d'arôme et de quantité s'allument et affichent les paramètres précédemment sélectionnés.
 - Vous pouvez ajuster la boisson à votre convenance (voir la section "Personnalisation de la boisson").
- Pour préparer 2 boissons en même temps, appuyez sur l'icône de la double tasse, l'icône s'allume.

Remarque:

L'option double tasse n'est pas disponible pour le café américain.



- Appuyez sur la touche Démarrage/Pause.
 - Le voyant de la touche Démarrage/Pause s'atténue et s'allume pendant la distribution de la boisson.

Remarque:

Pour certains types uniquement: un café américain est préparé avec un espresso et de l'eau.

Lorsque la machine prépare un café américain, elle distribue d'abord un Espresso puis de l'eau chaude.

- Appuyez sur la touche Démarrage/Pause pour arrêter la préparation d'une boisson avant que la machine ne soit terminée.
 - Si la machine est interrompue pendant la préparation d'une boisson, elle effectue un cycle d'autotest.
- Lorsque la préparation est terminée, la machine revient au mode de sélection des boissons.

2.3 Préparation de boissons à base de lait

Cette machine à café entièrement automatique est équipée d'un écoulement de boisson intégré. Elle peut être utilisée pour préparer des boissons à base de lait ou de la mousse de lait.

- Raccordez une extrémité du tube à lait au distributeur de boissons.
- Insérez l'autre extrémité du tube à lait dans le dépôt de lait ou dans une brique de lait.
- Remplir le dépôt de lait, sans dépasser le niveau maximum.



Conseil: pour un résultat optimal, utilisez du lait froid sortant directement du réfrigérateur.

- Appuyez sur l'icône de la boisson lactée souhaitée.
 - Les icônes d'arôme, de quantité de café et de quantité de lait s'allument et affichent les paramètres précédemment sélectionnés.
 - Vous pouvez adapter la boisson à votre goût (voir la section "Personnalisation des boissons").



- Pour préparer 2 boissons en même temps, appuyez sur l'icône de la double tasse, l'icône s'allume.
- Appuyez sur le bouton Démarrage/Pause.
 - La lumière de la touche Démarrage/Pause s'atténue et s'allume pendant la distribution de la boisson.
- Vous pouvez appuyer sur la touche Démarrage/Pause pour arrêter la distribution de lait/mousse de lait et de café.
 - Si la machine est interrompue pendant la préparation de la boisson, elle effectue un cycle d'auto-test.
- Lorsque la préparation est terminée, le rappel de nettoyage du système de lait s'allume et l'icône en haut à gauche clignote.
 - Il est recommandé de nettoyer le système de lait à la fin de chaque boisson lactée.



2.4 Préparation de boissons avec du café moulu

Remarque:

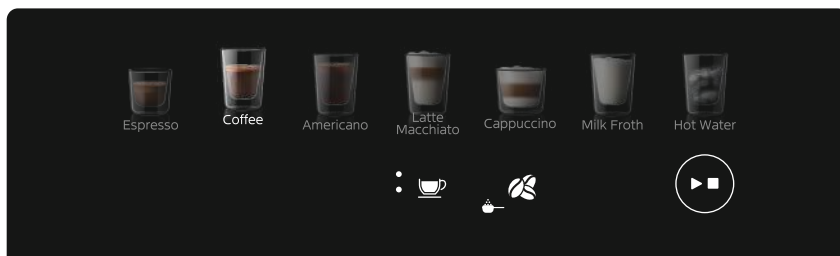
N'ajoutez jamais de café moulu lorsque la machine est éteinte, car il pourrait s'écouler à l'intérieur de la machine et créer un désordre. Cela pourrait endommager la machine.

Vous pouvez utiliser du café moulu à la place du café en grains, par exemple si vous préférez une autre variété de café ou du café décaféiné.

- Appuyez sur le bouton On/Off pour mettre la machine en marche.
- Placez une tasse sous le distributeur de boissons.
- Ouvrez le couvercle du distributeur de café moulu et ajoutez au maximum une cuillère à soupe de café moulu. Fermez le couvercle.
- Si vous utilisez plus d'une cuillère à soupe de café moulu, vous risquez de salir l'intérieur de la machine ou de bloquer le distributeur de café.



- Sélectionnez la boisson de café souhaitée.
- Appuyez sur l'icône d'arôme pour passer en mode café moulu.
 - L'indicateur de café moulu s'allume.
- Vous pouvez ajuster la quantité de café ou de lait (si une boisson lactée a été sélectionnée).



- Appuyez sur le bouton Démarrage/Pause.
 - La lumière du bouton Démarrage/Pause s'atténue et s'allume pendant la distribution de la boisson.
- Appuyez sur le bouton Démarrage/Pause pour arrêter la distribution de café avant que la machine n'ait terminé.
 - Si la machine est interrompue pendant la préparation de la boisson, elle effectue un cycle d'auto-test.
- Lorsque la préparation est terminée, la machine revient au mode de sélection des boissons. Remarque: L'option de distribution de deux tasses à la fois n'est pas disponible lors de l'utilisation de café moulu.

2.5 Distribution d'eau chaude

- Placez une tasse sous le distributeur de boissons.
- Appuyez sur l'icône de l'eau chaude.
 - Le bouton de quantité de boisson s'allume et affiche le réglage d'eau chaude précédemment sélectionné.
- Réglez la quantité d'eau chaude à votre convenance en appuyant sur le bouton de quantité de boisson.



- Appuyez sur le bouton Démarrage/Pause.
 - La lumière du bouton Démarrage/Pause s'atténue et s'allume pendant la distribution de la boisson.
- Appuyez sur le bouton Démarrage/Pause pour arrêter la distribution de café avant que la machine n'ait terminé.
- Lorsque la préparation est terminée, la machine revient au mode de sélection des boissons.

2.6 Guide d'extraction

En fonction des grains de café choisis, il peut être nécessaire de régler le moulin sur une option plus fine ou plus grossière.

1. Espresso parfait
Un débit régulier, une crème brune et noisettée, un goût équilibré et persistant.
2. Extraction insuffisante
Écoulement rapide avec une crème légère et pâle.
Pour obtenir un espresso parfait: réglez la mouture à un niveau inférieur et sélectionnez une puissance plus élevée.
3. Extraction excessive
Écoulement faible ou nul et crème très foncée et irrégulière.
Pour un résultat parfait: réglez la mouture sur un niveau plus grossier et sélectionnez une puissance plus faible.

1.ESPRESSO PARFAIT



Conseil: maintenir le réglage du broyage

2.EXTRACTION INSUFFISANTE



Conseil: tourner dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour obtenir une mouture plus fine

3.EXTRACTION EXCESSIVE

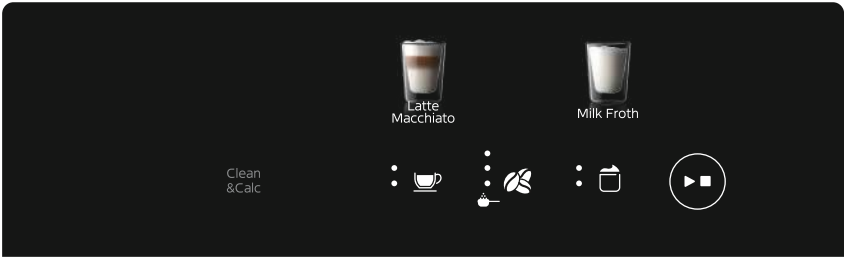


Conseil: tourner dans le sens des aiguilles d'une montre pour obtenir une mouture plus grossière

3. RÉGLAGE DES PARAMÈTRES DE LA MACHINE À CAFÉ

3.1 Mode de réglage des paramètres

- La machine doit être prête à l'emploi (en mode de sélection des boissons).
- Maintenez enfoncées les icônes Latte Macchiato et Milk Froth (mousse de lait) pendant trois secondes pour passer en mode de réglage des paramètres.
 - L'icône Clean&Calc s'allume à 50 %. Les icônes de la quantité de boisson, de l'arôme et de la quantité de lait s'allument complètement.



3.2 Réglage de la température de boisson

- La machine doit être en mode de réglage des paramètres.
- Appuyez sur l'icône de la quantité de boisson pour sélectionner la température du café souhaitée: normale, élevée ou maximale.
 - Les indicateurs 1, 2 ou 3 s'allument respectivement.

ICÔNE	Description
	• Température maximale
	• Température élevée
	• Température normale

- Appuyez sur le bouton de la quantité de lait pour sélectionner la température de l'eau requise : normale, élevée ou maximale.
 - Les indicateurs 1, 2 ou 3 s'allument respectivement.

ICÔNE	Description
	• Température maximale
	• Température élevée
	• Température normale

- Lorsque vous avez fini de régler la température de la boisson, appuyez sur le bouton Démarrage/ Pause pour enregistrer les réglages.
- La machine revient au mode de sélection des boissons.

3.3 Réglage de la dureté de l'eau

- Vérifiez le degré de dureté de l'eau en vous basant sur la décoloration de la bandelette de test (voir la section "Détermination de la dureté de l'eau")
- La machine doit être en mode de paramétrage.
- Appuyez sur l'icône de l'arôme de café pour sélectionner le niveau de dureté de l'eau correspondant. Si aucun carré rouge n'apparaît lors du test de dureté de l'eau, sélectionnez le niveau 1 - eau douce.

ICÔNE	Description
	• Niveau 5 (>21° dH)
	• Niveau 4 (> 14 ° dH)
	• Niveau 3 (> 7 ° dH)
	• Niveau 2 (>4 ° dH)
	• Niveau 1 (<3 ° dH)

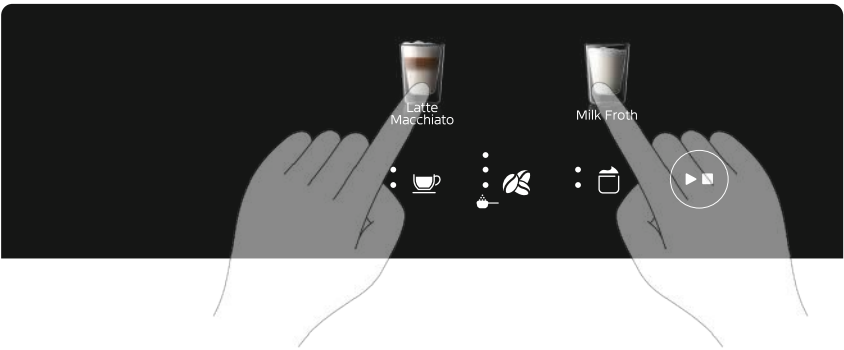
- Lorsque vous avez réglé la dureté de l'eau, appuyez sur le bouton Démarrage/Pause pour enregistrer le réglage.
- La machine revient au mode de sélection des boissons.

Remarque:

La dureté de l'eau n'étant réglée qu'une seule fois, la fonction d'intensité de l'arôme est utilisée pour sélectionner la dureté de l'eau. Cela n'affecte pas l'arôme des boissons que vous préparez par la suite.

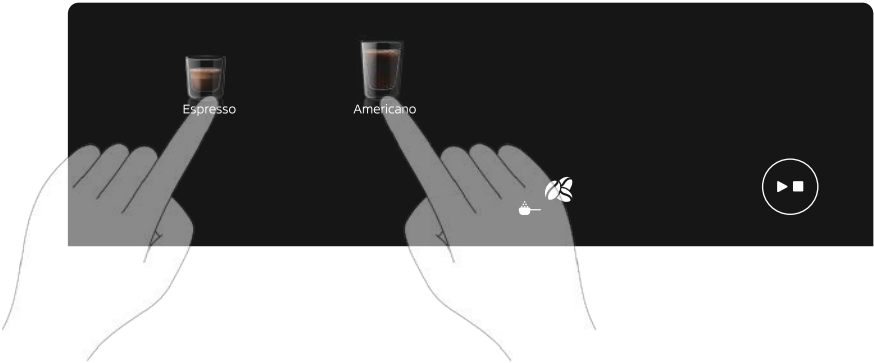
3.4 Restauration des paramètres

- La machine doit être en mode de réglage des paramètres.
- Maintenez enfoncées les icônes Latte Macchiato et Milk Froth (mousse de lait) pendant trois secondes.
- Tous les paramètres sont réinitialisés aux valeurs par défaut.



3.5 Réglage sur la fonction standby

- Appuyez simultanément sur les icônes Espresso et Americano pendant 3 secondes. Les icônes Espresso et Americano s'allument.



- Appuyez sur l'icône aroma à plusieurs reprises jusqu'à ce que le panneau de contrôle affiche le temps de veille souhaité.
Réglages de veille disponibles:

ICÔNE	Description
	15 min
	30 min*
	1 h
	2 h
	3 h

*Réglage par défaut

- Pour enregistrer le réglage, appuyez sur la touche Démarrage/Pause. La machine revient au mode de sélection des boissons.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

1. Programme de nettoyage

1.1. Programme de nettoyage du système de lait

- Lorsqu'une boisson à base de lait est préparée.
 - Le rappel de nettoyage du système de lait s'allume et l'icône de gauche clignote.
 - Il est recommandé de nettoyer le système de lait après chaque préparation de boisson à base de lait.
- Retirez le tube de lait du dépôt de lait, nettoyez-le et insérez l'extrémité du tube d'aspiration dans l'orifice du plateau à tasses.



- Appuyez sur l'icône Clean&Calc pour sélectionner la fonction de nettoyage du système de lait.
 - Le rappel de nettoyage du système de lait s'allume et l'icône de gauche clignote.
- Appuyez sur le bouton Démarrage/Pause.
 - La lumière du bouton Démarrage/Pause s'atténue et s'allume pendant le nettoyage du système de lait.
- Une fois le nettoyage terminé, la machine revient au mode de sélection des boissons.

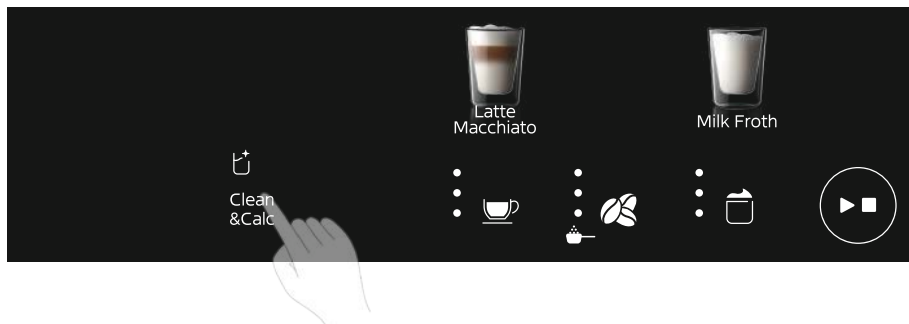
Remarque:

Pendant le nettoyage du système de lait, une petite quantité d'eau s'écoule du tube de lait.



1.2 Programme de nettoyage du café

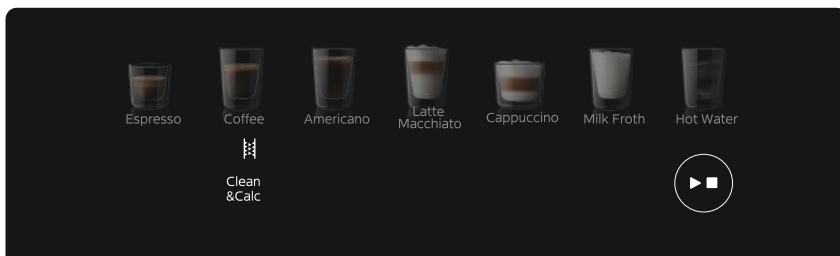
- Maintenez les icônes Latte Macchiato et Milk Froth (mousse de lait) pendant 3 secondes pour entrer dans le mode de réglage des paramètres. L'icône Clean&Calc s'allume à 50%.
- Retirez le tube de lait et nettoyez-le.
- Appuyez sur l'icône Clean&Calc, et les icônes Clean&Calc et Rappel de nettoyage du système de lait s'allument à 100%.



- Pour lancer le programme de nettoyage du café, appuyez sur le bouton Démarrage/Pause.
 - L'icône "bac à marc de café plein" clignote.
 - Retirez et videz le plateau d'égouttage et le bac à marc de café.
 - Placez le plateau d'égouttage et le bac à marc de café.
 - L'icône "réservoir d'eau vide" clignote.
 - Retirez le réservoir d'eau et remplissez-le d'eau chaude jusqu'au repère MAX.
 - Insérez le réservoir d'eau.
 - Placez un récipient d'une capacité d'au moins 1,5 litre sous le distributeur de boisson.
 - Placez une pastille de nettoyage dans le distributeur de café moulu.
 - Pour reprendre le programme de nettoyage du café, appuyez sur le bouton Démarrage/Pause. Les icônes Clean&Calc et "rappel de nettoyage du système de lait" s'atténuent et s'allument pendant le programme de nettoyage.
 - L'icône "bac à marc de café plein" clignote.
 - Retirez et videz le plateau d'égouttage et le bac à marc de café.
 - Placez le plateau d'égouttage et le bac à marc de café.
 - Lorsque le programme de nettoyage est terminé, la machine à café revient au mode de sélection des boissons.
- Remarque:
- Le programme de nettoyage du café dure environ 20 minutes.
 - Le programme de nettoyage du café ne peut pas être annulé une fois qu'il a commencé.

1.3 Programme de décalcification

- L'icône de rappel de décalcification s'allume pour vous rappeler de détartrer la machine.
- Retirez le tube de lait et nettoyez-le.
- Appuyez sur l'icône Clean&Calc pendant 3 secondes. L'icône de rappel de décalcification s'allume.
- Pour lancer le programme de décalcification, appuyez sur le bouton Démarrage/Pause.



- L'icône "bac à marc de café plein" clignote.
- Retirez et videz le plateau d'égouttage et le bac à marc de café, puis remettez-les en place.
- L'icône "réservoir d'eau" clignote.
- Retirez le réservoir d'eau et videz-le.
- Remplissez le réservoir d'eau tiède jusqu'à la marque de 1 litre. Versez le détartrant dans le réservoir d'eau en suivant les instructions figurant sur l'emballage. Placez le réservoir d'eau.
- Placez un récipient d'une capacité d'au moins 1,5 litre sous le distributeur de boissons.
- Insérez une extrémité du tube de lait dans le distributeur de boissons et l'autre extrémité dans le récipient.
- Appuyez sur le bouton Démarrage/Pause pour lancer le programme de décalcification. Les icônes Clean&Calc et "rappel de décalcification" s'éteignent et s'allument pendant le programme de décalcification.
- Lorsque l'icône "réservoir d'eau" clignote, videz et rincez soigneusement le réservoir.
- Remplissez le réservoir d'eau avec de l'eau potable froide jusqu'au repère MAX et remettez-le en place.
- Pour reprendre le programme de décalcification, appuyez sur le bouton Démarrage/Pause. Les icônes Clean&Calc et "rappel de décalcification" sont atténuées et allumées pendant le programme de décalcification.
- L'icône "bac à marc de café plein" clignote.
- Retirez et videz le plateau d'égouttage et le bac à marc de café, puis remettez-les en place.
- Lorsque le programme de détartrage est terminé, la machine revient au mode de sélection des boissons.

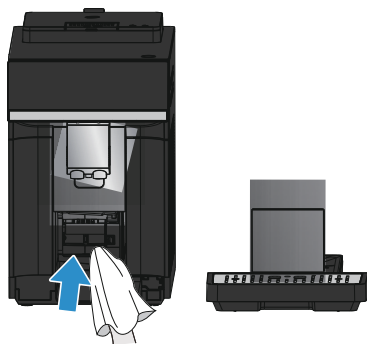
Remarque :

- Le programme de décalcification dure environ 40 minutes.
- Le programme de décalcification ne peut pas être annulé une fois qu'il a commencé. Lorsque l'icône "rappel de décalcification" clignote dans le mode de sélection des boissons, la machine peut encore produire certaines boissons. Si la machine n'est pas détartrée au moment voulu, elle se bloque et seules les icônes Clean&Calc et "rappel de décalcification" restent allumées. Effectuez immédiatement le processus de décalcification conformément aux instructions.

2. Entretien et nettoyage quotidiens

Ne pas immerger l'appareil dans l'eau. Ne pas nettoyer l'appareil à la vapeur.

- Retirez le plateau d'égouttage et le bac à marc de café.
- Nettoyez l'intérieur de la machine avec un chiffon doux.
- N'utilisez pas de produits de nettoyage contenant de l'alcool.
- N'utilisez pas de chiffons ou de produits de nettoyage abrasifs.



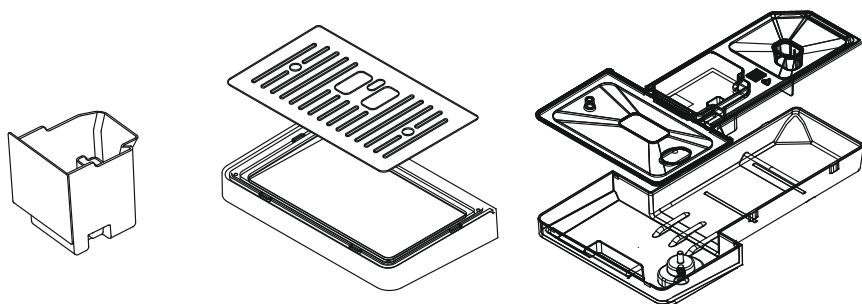
Les pièces suivantes peuvent être lavées au lave-vaisselle:

Plateau d'égouttage, plateau à tasses, bac à marc de café, tube de lait, distributeur de boissons.

3. Nettoyage du plateau d'égouttage et du bac à marc de café

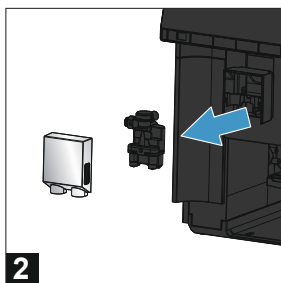
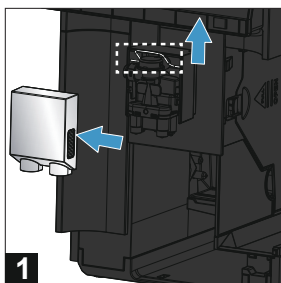
Videz le bac d'égouttage tous les jours ou dès que l'indicateur orange "plateau d'égouttage plein" dépasse du plateau à tasses. Videz le bac à marc de café lorsque l'icône orange "bac à marc de café plein" clignote.

- Tirez le plateau d'égouttage vers l'avant.
- Retirez le plateau à tasses et le bac à marc de café.
- Videz, rincez, nettoyez et séchez toutes les pièces.
- Remplacez les pièces sèches.

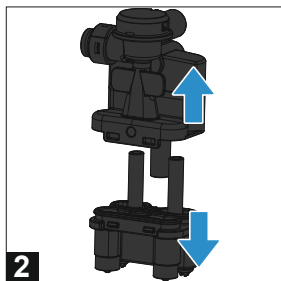
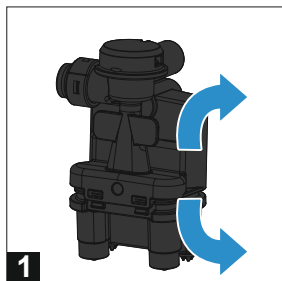


4. Nettoyage manuel du système de lait

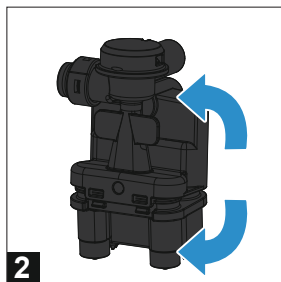
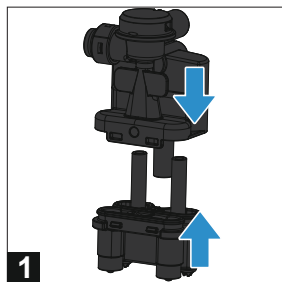
- Tirez le couvercle du distributeur de boissons vers l'avant.
- Soulevez le ressort du limiteur jusqu'à la rainure.
- Tirez le distributeur de boissons complètement vers l'avant pour le retirer.



- Retirez le tube de lait.
- Démontez les parties supérieure et inférieure du distributeur de boissons.



- Nettoyez toutes les pièces à l'eau chaude.
- Rassemblez toutes les parties du distributeur.

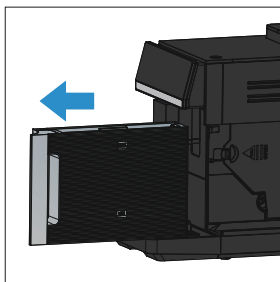


- Fixez le distributeur de boissons directement sur la face avant par les quatre raccords.
- Remettez le couvercle en place.

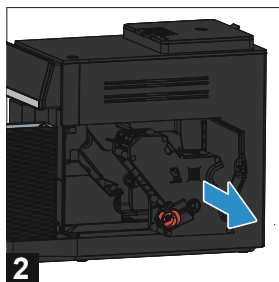
5. Nettoyage de l'unité de préparation

En plus du programme de rinçage automatique, l'unité de préparation doit être démontée chaque semaine pour être nettoyée.

- Éteignez la machine.
- Retirez le réservoir d'eau et ouvrez la porte de maintenance.

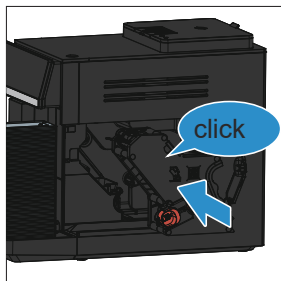


- Appuyez sur le bouton orange de l'unité de préparation en direction de la flèche PUSH jusqu'à la position finale et tenez-le par les poignées creuses de l'unité de 'préparation pour le retirer de la machine.
- Nettoyez le groupe de chauffage à l'eau courante.



Remarque: Nettoyez l'unité de préparation sans utiliser de détergent liquide et ne la mettez pas au lave-vaisselle.

- Nettoyez soigneusement l'intérieur de la machine à l'aide d'un chiffon humide.
- Laissez sécher l'unité de préparation et l'intérieur de l'appareil.
- Repoussez l'unité de préparation dans la machine le long des rails de guidage latéraux et enfoncez-le jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.



DÉPANNAGE

Le fonctionnement de votre appareil peut entraîner des erreurs et des dysfonctionnements. Les tableaux suivants contiennent des causes possibles et des suggestions pour résoudre un message d'erreur ou un dysfonctionnement. Il est recommandé de lire attentivement les tableaux suivants afin d'économiser le temps et l'argent que pourrait coûter un appel au centre de service.

1. Message à l'écran

Icônes d'avertissement	Solution
 (clignotant)	• L'icône "réservoir d'eau" clignote. • Le réservoir d'eau est presque vide. Remplissez le réservoir avec de l'eau fraîche jusqu'à l'indication du niveau maximum.
	• L'icône "réservoir d'eau" est allumée. • Le réservoir d'eau n'est pas inséré. Remplacez le réservoir d'eau.
 (clignotant)	• L'icône "bac à marc de café plein" clignote. • Le bac à marc de café est plein. Videz le bac à marc de café et remettez-le en place lorsque la machine est allumée. Attendez au moins 5 secondes avant de remettre le bac à marc de café en place.
	• L'icône "bac à marc de café plein" est allumée. • Le bac à marc de café n'est pas inséré. Remplacez le bac à marc de café.
 (clignotant)	• L'icône "erreur" clignote en blanc. • Trop ou pas assez de café a été utilisé. Retirez l'unité de préparation pour le rincer à l'eau courante.
	• L'icône "erreur" s'allume en blanc. • L'unité de préparation n'est pas en place ou n'est pas positionnée correctement. Retirez l'unité de préparation et assurez-vous qu'elle est correctement positionnée. Consultez les instructions de la section "Nettoyage de l'unité de préparation".
 Clean &Calc (clignotant)	• L'icône "rappel de nettoyage du système de lait" est allumée et l'icône en haut à gauche clignote. • Nettoyer le système de lait, voir les instructions dans la section "Programme de nettoyage du système de lait".
 Clean &Calc (clignotant)	• L'icône "rappel de décalcification" est allumée et l'icône en haut à droite clignote. • Détartrer la machine, voir les instructions dans la section "Programme de décalcification".

Icônes d'avertissement	Solution
 (clignotant)	• L'icône "trémie à grains de café vide" clignote. • Le trémie à grains est presque vide. Ne remplissez le trémie à grains qu'avec des grains de café torréfiés.
 	• L'icône "erreur" clignote en rouge et l'icône "Espresso" s'allume. • L'unité de préparation est bloquée. Coupez l'alimentation et attendez au moins 5 secondes avant de rallumer la machine. • Si la machine ne revient pas en mode de sélection des boissons, n'essayez pas de préparer une boisson et contactez le service clientèle
 	• L'icône "erreur" clignote en rouge et l'icône "Coffee" s'allume. • Il y a une erreur dans le circuit d'eau. Veillez à insérer le réservoir d'eau et à le remplir d'eau fraîche jusqu'au niveau "MIN". Coupez l'alimentation et attendez au moins 5 secondes avant de rallumer la machine. • Si la machine ne revient pas en mode de sélection des boissons, n'essayez pas de préparer une boisson et contactez le service clientèle
   	• L'icône "erreur" clignote en rouge et l'icône de la boisson est allumée. N'essayez pas de préparer une boisson et contactez le service clientèle.

2. Tableau de dépannage

Cette section résume les problèmes les plus courants que l'on peut rencontrer avec la machine.

Problème	Causes possibles	Solution
L'icône du réservoir d'eau continue de clignoter alors que le niveau d'eau est supérieur au volume minimum	• La bouée est coincée dans le réservoir d'eau.	Retirez le réservoir d'eau et nettoyez-le soigneusement
La machine à café ne s'allume pas	• Non connecté à la prise	Branchez-le sur le courant et appuyez sur le bouton On/Off
L'icône "bac à marc de café plein" continue de clignoter même si le bac à marc de café est vide	• Pas de vide détecté lorsque la machine à café est éteinte	Videz toujours le bac à marc de café lorsque la machine est allumée. Retirez le bac à marc de café, attendez au moins 5 secondes et remettez-le en place

Problème	Causes possibles	Solution
L'icône de bac à marc de café plein ne s'allume pas alors qu'il est plein	Vous avez retiré le plateau d'égouttage pendant 5 secondes et n'avez pas vidé le bac à marc de café	Videz le bac à marc de café lorsque vous retirez le plateau d'égouttage, même s'il ne s'agit que d'une petite quantité. Le compteur de marc de café sera ainsi remis à zéro et le marc de café sera à nouveau compté correctement
L'icône du bac à marc de café plein s'allume même s'il n'est pas plein.	La machine à café n'a pas remis à zéro le compteur de marc de café lors de la dernière vidange du réservoir.	Attendez toujours 5 secondes lorsque vous retirez le bac d'égouttage et remplacez le bac à marc de café. Le compteur de marc de café est ainsi remis à zéro
Pas de dispersion des boissons ou de libération lente du café, même en cas d'égouttement	Le distributeur de boissons ou l'un des 4 connecteurs est bloqué	Voir la section "Nettoyage manuel du système de lait", nettoyer et rincer soigneusement le distributeur de boissons et les connecteurs
	Le café est moulu trop finement	Utilisez un café moulu plus grossier ou utilisez le bouton de réglage de la taille de la mouture pour un café moulu plus grossier. L'effet n'est visible qu'après la distribution de 3 cafés. Consultez les instructions de la section "Guide d'extraction"
	L'unité de préparation est sale	Retirez l'unité de préparation et rincez-la.
	Le circuit de la machine à café est obstrué par le calcaire	Détartrez l'appareil en suivant les instructions, voir "Programme de décalcification". Détartrez toujours l'appareil lorsque l'icône de décalcification commence à clignoter

Problème	Causes possibles	Solution
Pas de café sortant de l'une ou des deux sorties du distributeur	• Le distributeur de boissons est bloqué	Consultez la section "Nettoyage manuel du système de lait", nettoyez les écoulements de café avec une éponge ou un cure-dent
Les boissons se répandent et éclaboussent tout le distributeur pendant la distribution	• La partie inférieure du distributeur de boissons est manquante ou mal assemblée	Montez la partie inférieure, voir les instructions dans la section "Nettoyage manuel du système de lait"
Forte fluctuation de la qualité du café ou de la mousse de lait (par exemple, fluctuation de la quantité de boisson)	• Accumulation de calcaire dans la machine à café	Détartez l'appareil en suivant les instructions, voyez la section "Programme de décalcification"
Mousse de lait insuffisante ou absente ou système de lait n'absorbant pas le lait	• Accumulation de calcaire dans la machine à café	Détartez l'appareil en suivant les instructions, voyez la section "Programme de décalcification"
	• Le distributeur de boissons ou l'un des 4 connecteurs est bloqué	Consultez la section "Nettoyage manuel du système de lait", nettoyez et rincez soigneusement le distributeur de boissons et les connecteurs
	• Le type de lait n'est pas adapté à la formation de mousse	Les différents types de lait produisent des quantités et des qualités de mousse différentes. N'utilisez pas de lait déjà chauffé. Il est recommandé d'utiliser du lait froid d'une teneur minimale en matière grasse de 1,5 %
	• Le distributeur de boissons ou le tube de lait n'est pas correctement monté	Consultez la section "Nettoyage manuel du système de lait", nettoyez les différentes pièces et assemblez-les
	• Le tube de lait est bouché	Nettoyez le tube de lait

Problème	Causes possibles	Solution
Le café est faible ou manque de crème	• Les grains de café sont inadéquats	Utilisez du café en grains pour les machines à expresso. Un type de café avec une proportion plus élevée de grains robusta est recommandé
	• Les grains de café ne sont pas nouveaux	Le paquet de café est resté ouvert trop longtemps et a perdu sa saveur
	• Le café est moulu trop grossièrement	Reportez-vous aux instructions de la section "Guide d'extraction" pour ajuster le broyeur à un réglage plus fin
	• La force du café sélectionnée est trop faible	Augmenter l'intensité de l'arôme du café, voir la section "Personnalisation des boissons"
Le café n'est pas assez chaud	• Le réglage de la température est trop bas	Consultez la section "Réglage de la température des boissons" pour régler la température au maximum
	• Une tasse froide réduit la température de la boisson	Préchauffez les tasses en les rinçant à l'eau chaude
	• La température de la boisson est réduite par l'ajout de lait	Que vous ajoutiez du lait chaud ou froid, l'ajout de lait réduit toujours la température du café. Préchauffez les tasses en les rinçant à l'eau chaude
Le café moulu colle à l'entonnoir à café	• Le distributeur de café moulu est mouillé	Retirez l'écoulement du café moulu, nettoyez-le et séchez-le soigneusement
	• Le café moulu colle et ne peut pas être libéré	Ne pressez pas le café moulu fermement contre la cuillère

Problème	Causes possibles	Solution
Le café moulu n'est pas compact et est trop humide	Le réglage de la mouture est trop fin ou trop grossier, ou la quantité de café moulu utilisée est insuffisante	Réglez le moulin sur un réglage plus grossier ou fino, ou utilisez une cuillère pleine de café moulu
Le café moulu est lâche et aqueux et contient peu de café	Des corps étrangers ont pénétré dans le broyeur	Si toutes les tasses de café ont le même marc lâche et aqueux et que le goût est trop faible, veuillez contacter le service clientèle
La porte de maintenance de l'unité de préparation ne se ferme pas correctement	L'unité de préparation n'est pas positionnée correctement	Retirez l'unité de préparation et remettez-la en place correctement. Voir les instructions dans la section "Nettoyage de l'unité de préparation"
	Trop de café moulu autour de l'unité de préparation	Retirez l'unité de préparation et nettoyez la poudre de café qui l'entoure. Reportez-vous aux instructions de la section "Nettoyage de l'unité de préparation"
Le réglage du niveau de broyage est difficile	Trop de grains de café dans le moulin	Préparation d'une boisson à partir de grains de café. Modifiez ensuite le niveau de mouture par petites étapes
La machine à café semble fuir	Le plateau d'égouttage est plein et déborde, de sorte que la machine peut sembler avoir une fuite	Videz le plateau d'égouttage tous les jours ou dès que l'indicateur rouge "plateau d'égouttage plein" apparaît
	Le réservoir d'eau n'est pas positionné correctement et de l'air pénètre dans la machine à café	Assurez-vous que le réservoir d'eau est dans la bonne position: retirez-le et remettez-le en place en le poussant le plus loin possible
	La machine à café n'est pas placée sur une surface horizontale	Placez la machine sur une surface horizontale afin que le bac d'égouttage ne déborde pas et que l'indicateur rouge "plateau d'égouttage plein" fonctionne correctement

Problème	Causes possibles	Solution
La machine à café revient soudainement au mode de sélection des boissons	• La machine à café est trop chaude	Éteignez la machine à café pendant 30 secondes
Les icônes de la boisson s'allument soudainement et s'éteignent lentement, une à une, pendant la préparation de la boisson	• Le plateau d'égouttage ou réservoir d'eau retiré pendant la préparation de la boisson	Il s'agit du processus normal de réinitialisation automatique de la cafetière. Vous pouvez préparer la boisson une fois que la cafetière revient au mode de sélection des boissons (lorsque toutes les icônes de boissons s'allument en continu, la cafetière est prête à l'emploi)
L'écran affiche uniquement l'icône de détartrage et aucune autre fonction ne peut être activée	• La machine à café est bloquée en raison de la nécessité d'une décalcification	Consultez la section "Programme de décalcification" et suivez les instructions pour détartrer la machine immédiatement
La machine à café fait beaucoup de bruit	• Il est normal que la machine à café fasse du bruit pendant la mouture ou la préparation	Si l'appareil émet un bruit différent, nettoyez l'unité de préparation
	• Le réservoir d'eau n'est pas positionné correctement et de l'air pénètre dans la machine à café	Assurez-vous que le réservoir d'eau est dans la bonne position: retirez-le et remettez-le en place en le poussant le plus loin possible
	• Pas assez de lait dans le dépôt de lait lors de la préparation de la boisson lactée	Ajoutez le lait dans le dépôt à lait

Problème	Causes possibles	Solution
Condensation sur le couvercle du distributeur de café moulu ou vapeur s'échappant de la fente de ventilation	• Il est normal que la machine à café dégage de la vapeur	Vous pouvez ouvrir le couvercle du distributeur de café moulu pendant la préparation de la boisson
Le bac à marc de café est vide mais l'icône "bac à marc de café vide" ne s'allume pas	• L'huile des grains de café a encrassé la fenêtre de détection de la trémie	Utilisez la brosse de nettoyage pour nettoyer régulièrement la fenêtre de détection de la trémie à grains
Il y a encore des grains de café dans le réservoir, mais l'icône "trémie de grains de café vide" s'allume	• Les grains de café se coincent dans la grille de protection du moulin et dans la trémie	Utilisez la brosse de nettoyage pour pousser les grains de café afin qu'ils tombent au fond
La machine à café distribue du café liquide au lieu de l'eau chaude lors du nettoyage automatique de la mise en marche	• Le café moulu a été versé dans le distributeur de café moulu avant la mise en marche de la machine à café	Ne pas ajouter de café moulu dans le distributeur de café moulu lorsque la machine à café est éteinte
	• Un peu de poudre de café pénètre dans l'unité de préparation	Retirez l'unité de préparation et nettoyez la poudre de café. Consultez les instructions de la section "Nettoyage de l'unité de préparation"
L'icône du "réservoir d'eau" continue de clignoter lorsque la machine est éteinte	• L'eau du réservoir n'est pas suffisante pour le rinçage automatique	Remplissez le réservoir d'eau avec de l'eau fraîche jusqu'à l'indication du niveau maximum, la machine s'éteindra après un rinçage automatique

ÉLIMINATION ET RECYCLAGE

Instructions importantes pour l'environnement

Conformité à la directive DEEE et élimination du produit usagé:

Ce produit est conforme à la directive DEEE de l'UE (2012/19/EU). Ce produit porte un symbole de classification des déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

Ce symbole indique que ce produit ne doit être jeté avec les autres déchets ménagers en fin de vie. L'appareil usagé doit être remis à un point de collecte officiel pour le recyclage des appareils électroniques. Pour trouver ces points de collecte, veuillez contacter les autorités locales ou le magasin où vous avez acheté le produit. Chaque ménage joue un rôle important dans la récupération et le recyclage des appareils usagés. L'élimination correcte des équipements usagés permet de prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine.



Conformité à la directive RoHS

Le produit que vous avez acheté est conforme à la directive RoHS de l'UE (2011/65/EU). Il ne contient pas de matériaux nocifs et interdits spécifiés dans la directive.

Informations sur l'emballage

Les matériaux d'emballage du produit sont fabriqués à partir de matériaux recyclables, conformément aux réglementations nationales en matière d'environnement. Ne jetez pas les matériaux d'emballage avec les déchets ménagers ou autres. Veuillez les déposer aux points de collecte des matériaux d'emballage désignés par les autorités locales.



CONDITIONS DE GARANTIE

Cet appareil est garanti pendant trois ans à compter de la date de vente contre tout défaut de fabrication, y compris la main-d'œuvre et les pièces de rechange. Afin de prouver la date d'achat, la facture ou le ticket de caisse doit être présenté. Les conditions de cette garantie s'appliquent uniquement à l'Espagne et au Portugal. Si vous avez acheté ce produit dans un autre pays, veuillez consulter votre revendeur pour connaître les conditions applicables.

EXCLUSIONS DE LA GARANTIE

1. Les télécommandes, les caoutchoucs des bouches d'égout, les serrures et les joints des portes, les coupe-bise.
2. Les dommages causés à l'émail, à la peinture, au nickelage, au chromage, à la rouille ou à d'autres types de pièces ou composants esthétiques qui n'affectent pas le fonctionnement interne de l'appareil.
3. Dommages aux pièces d'usure dus à l'utilisation, à la corrosion ou à l'oxydation, qu'ils soient causés par l'utilisation normale de l'appareil ou par une détérioration accélérée due à des circonstances environnementales ou climatiques défavorables. Ne convient pas à une utilisation en extérieur.
4. Les dommages aux parties fragiles du verre, de la vitrocéramique, des matières plastiques, des poignées, des paniers, des portes ou des ampoules lorsque leur défaillance ou leur rupture n'est pas imputable à un défaut de fabrication.
5. Les pannes produites par des causes fortuites ou des accidents de force majeure, ou résultant d'une utilisation anormale, négligente ou inadéquate de l'appareil.
6. Les responsabilités civiles de toute nature.
7. Les dommages consécutifs à l'appareil pour autant qu'ils n'aient pas été causés par un dysfonctionnement interne.
8. La maintenance ou l'entretien de l'appareil : vérifications périodiques, réglages et graissage.
9. Les pannes que peuvent subir les accessoires et les compléments, les adaptateurs, les câbles externes, les sacs, les pièces détachées de toutes sortes, les lampes, ainsi que toute pièce considérée comme consommable par le fabricant.
10. Les pannes causées par une installation incorrecte ou non légale, une ventilation inadéquate, un manque de mise à la terre dans l'habitation, des altérations courantes, des modifications inappropriées ou l'utilisation de pièces de rechange non originales.
11. Appareils utilisés dans des applications industrielles ou à des fins commerciales.
12. Les appareils dont le numéro de série est illisible ou altéré.
13. Les défauts ou pannes causés à la suite de réparations, de modifications ou de démontage de l'installation de l'appareil par l'utilisateur ou par un technicien non autorisé par le fabricant, ou à la suite du non-respect manifeste des instructions d'utilisation et d'entretien du fabricant.
14. Tous les manuels doivent être conservés avec l'appareil pendant la période de garantie. Si l'équipement est vendu, donné ou cédé, le manuel et tous les documents connexes doivent être remis au nouvel utilisateur. Si l'un de ces documents est perdu, il ne pourra pas être remplacé.
15. Les pannes ayant pour origine ou résultant directement ou indirectement : du contact avec des liquides, des produits chimiques et d'autres substances, ainsi que des conditions liées au climat ou à l'environnement : tremblements de terre, incendies, inondations, chaleur excessive ou toute autre force extérieure, comme les insectes, les rongeurs et autres animaux qui peuvent avoir accès à l'intérieur de la machine ou à ses points de connexion.
16. Les dommages dérivés du terrorisme, de l'émeute, du tumulte populaire, des manifestations et des grèves légales ou illégales ; des actes des Forces Armées ou des Forces de Sécurité de l'Etat en temps de paix ; des conflits armés et des actes de guerre (déclarés ou non) ; de la réaction nucléaire ou des radiations ou de la contamination radioactive ; du défaut ou de la défectuosité des biens ; des événements classés par le Gouvernement National comme "catastrophe ou calamité nationale".

Toutes les informations et instructions contenues dans ce manuel se réfèrent à l'état actuel du développement. Les images utilisées sont symboliques et servent uniquement à des fins d'illustration et peuvent ne pas représenter l'aspect réel du produit. En raison d'éventuelles erreurs de composition ou d'impression, ainsi que de la nécessité de procéder à des modifications techniques permanentes, Johnson ne peut être tenu responsable de l'exactitude du contenu de ce manuel. Pour obtenir la version la plus récente de ce document, veuillez vous référer au QR figurant sur les pages de couverture ou à la section Documentation technique de notre site Internet.



CONTEÚDO

PT

- 2** INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA
- 5** ESPECIFICAÇÕES
- 6** DESCRIÇÃO DO PRODUTO
- 8** UTILIZAÇÃO DO PRODUTO
- 21** LIMPEZA E MANUTENÇÃO
- 28** RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS
- 36** ELIMINAÇÃO E RECICLAGEM
- 37** GARANTIA

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Utilização prevista

As instruções de segurança que se seguem destinam-se a evitar riscos ou danos imprevistos resultantes de um funcionamento inseguro ou incorreto do aparelho. Verifique a embalagem e o aparelho à chegada para se certificar de que tudo está intacto e garantir um funcionamento seguro. Se detetar algum dano, contacte o seu revendedor ou distribuidor. Por razões de segurança, não é permitido efetuar qualquer modificação ou alteração no aparelho. Uma utilização incorreta pode provocar riscos e anular a garantia.

Explicação dos símbolos



Perigo

Este símbolo indica que existe um risco para a saúde e a vida devido a um gás extremamente inflamável.



Aviso de tensão elétrica

Este símbolo indica que existe um perigo para a vida e a saúde devido à tensão elétrica.



Aviso

Este símbolo indica um perigo com um nível de risco médio que, se não for evitado, pode causar a morte ou ferimentos graves.



Cuidado

Este símbolo indica um perigo com um nível de risco baixo que, se não for evitado, pode resultar em ferimentos ligeiros ou moderados.



Nota

Este símbolo indica informações importantes (por exemplo, possíveis danos materiais), mas não perigo.



Seguir as instruções

Este símbolo indica que a utilização e manutenção deste aparelho só podem ser efectuadas por um técnico de assistência, de acordo com o manual de instruções.

Antes da utilização/colocação em funcionamento do aparelho, leia atentamente este manual de instruções e guarde-o nas imediações do local de instalação ou do aparelho para utilização posterior.

Aviso

- Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, pelo seu agente de assistência técnica ou por pessoas com qualificações semelhantes, de modo a evitar qualquer perigo.
- Não mergulhar o aparelho em água.
- A superfície do painel térmico retém o calor residual após o uso.
- Não utilizar o produto no exterior.
- Este aparelho foi concebido para ser utilizado em aplicações domésticas e similares, tais como:
 - zonas de cozinha do pessoal em lojas, escritórios e outros ambientes de escritório.
 - casas de campo.
 - para clientes em hotéis, motéis e outros ambientes de tipo residencial.
 - ambientes do tipo "bed & breakfast".
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, desde que tenham recebido supervisão ou instruções sobre a utilização do aparelho de forma segura e compreendendo os perigos envolvidos. A limpeza e a manutenção pelo utilizador não devem ser efectuadas por crianças, a menos que sejam supervisionadas e tenham mais de 8 anos de idade. Mantenha as crianças com menos de 8 anos de idade afastadas do aparelho e do respetivo cabo de alimentação. As crianças não devem brincar com o aparelho.
- As crianças devem ser vigiadas para garantir que não brincam com o aparelho.
- A limpeza e a manutenção do aparelho não devem ser efectuadas por crianças sem supervisão.
- AVISO: A utilização incorrecta pode provocar ferimentos.

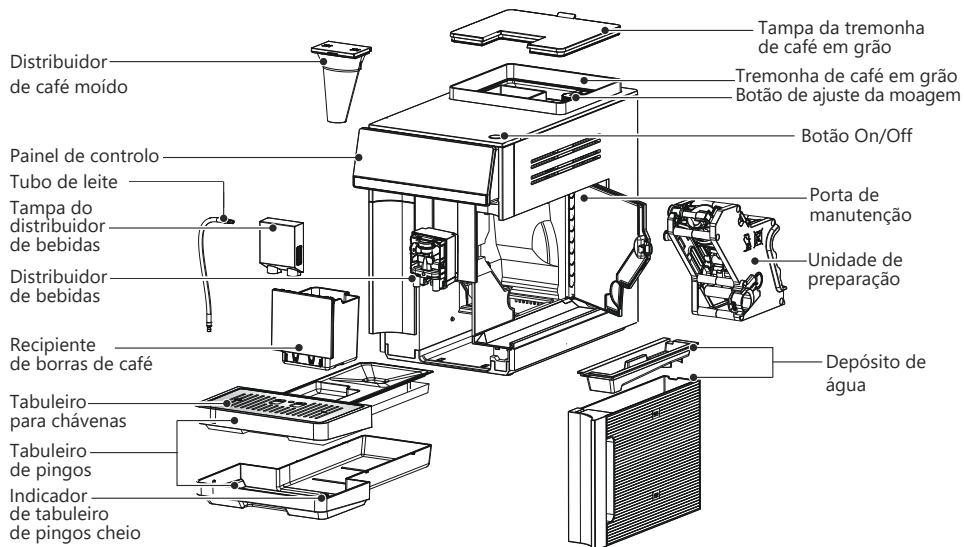
- Desligue o aparelho e retire a ficha da tomada antes da limpeza, manutenção ou recolocação e sempre que o aparelho não estiver a ser utilizado.
- Cuidado: Evitar possíveis salpicos no conetor.
- Risco de ferimentos: não tocar no moinho.
- Risco de queimaduras: o distribuidor de bebidas fica muito quente após a utilização; deixe-o arrefecer antes de lhe tocar.
- Não utilizar água quente ou morna para encher o depósito de água, apenas água fria.
- A máquina de café não deve ser colocada num armário quando estiver a ser utilizada.
- Informações do produto relativas ao consumo de energia e ao tempo para atingir o modo de baixo consumo aplicável:
Modo desligado: 0,5 W;
Tempo máximo para atingir o modo de baixo consumo: 30 minutos.

ESPECIFICAÇÕES

Modelo do produto	JCOFPRO
Tensão nominal	220-240V~
Frequência nominal	50/60Hz
Potência nominal	1450-1725 W

DESCRIÇÃO DO PRODUTO

Nome dos componentes



Acessórios



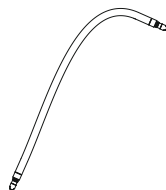
Depósito de leite



Colher de medição



Escova de limpeza



Tubo de leite



Tecido



Teste de dureza da água

NOTA

- Peças frágeis: depósito de água, unidade de preparação.
- Todas as ilustrações deste manual têm um carácter meramente informativo. Qualquer discrepância entre o aparelho real e a ilustração do manual está sujeita ao objeto real.

Retirar os componentes antes da instalação.

UTILIZAÇÃO DO PRODUTO

Instruções de utilização



ÍCONE	Descrição
	• Depósito de água
	• Depósito para borras de café cheio
	• Erro
	• Tremonha de café em grão vazia
	• Limpeza e descalcificação
	• Lembrete de limpeza do sistema de leite
	• Lembrete de descalcificação
	• Chávena dupla de café
	• Quantidade de bebida
	• Aroma de café
	• Quantidade de leite
	• Início/Pausa

1 UTILIZAÇÃO INICIAL

- Retirar os plásticos de proteção e as etiquetas adesivas.
- Encher o depósito de água apenas com água pura e morna.
- Encher o depósito de café em grão apenas com grãos de café torrados.

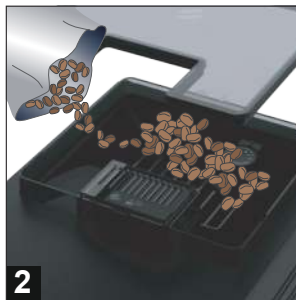
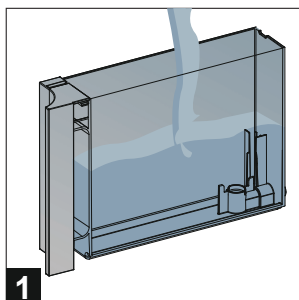
Para a primeira utilização, consulte as seguintes secções passo a passo para preparar a máquina.

1.1 Instalação da máquina de café

Nota:

Escolha um local que proteja a máquina de café do sobreaquecimento e certifique-se de que as ranhuras de ventilação não estão bloqueadas. Se a máquina tiver sido transportada ou armazenada a uma temperatura inferior a 0°C, aguarde pelo menos 3 horas antes de a colocar em funcionamento.

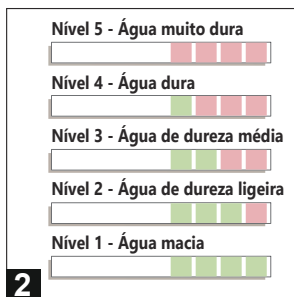
- Retirar o reservatório de água, lavá-lo e enchê-lo com água fresca e filtrada até à marca "max".
- Colocar o depósito de água no sítio.
- Retirar a tampa do depósito de café em grão.
- Limpar a sujidade ou as obstruções do depósito de café em grão.
- Encher o depósito de café em grão apenas com grãos de café e colocar a tampa.
- Ligar a ficha à fonte de alimentação.



1.2 Primeira utilização - Determinação da dureza da água

Aquando da primeira utilização, é importante definir corretamente a dureza da água para que a máquina possa indicar com precisão quando deve ser executado o programa de descalcificação.

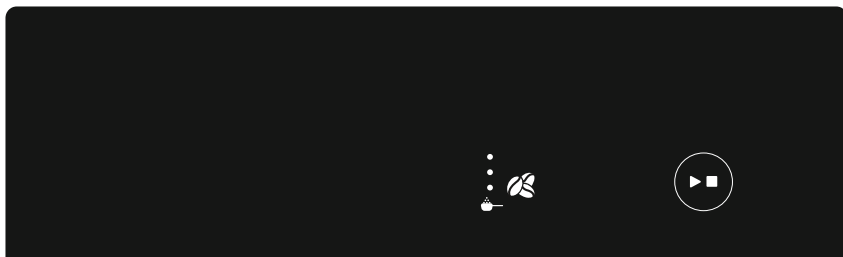
- Utilize a tira de teste incluída para determinar a dureza da água.
- Mergulhe brevemente a tira de teste na água durante 2 segundos.
- Mantenha a tira de teste na horizontal durante 10 segundos.
- Verifique o grau de dureza da água a partir da descoloração da tira de teste.



● NOTA

A definição predefinida da dureza da água é o nível 5 - Água muito dura.

- Prima o botão On/Off para ligar a máquina.
- O ícone do aroma do café acende-se.



- Verifique o grau de dureza da água a partir da descoloração da tira de teste.
- Se não aparecer nenhum quadrado vermelho no teste de dureza da água, selecione o nível 1 (água macia).
- Prima o ícone de aroma de café para seleccionar o nível de dureza da água correspondente.
- Prima o botão Início/Pausa para confirmar a seleção.
- A máquina inicia o aquecimento e efectua o ciclo de exaustamento automático.
 - Durante o aquecimento, as luzes dos ícones das bebidas acendem-se e apagam-se lentamente, uma a uma.

ÍCONE	Descrição
	• Nível 5 (>21° dH)
	• Nível 4 (> 14° dH)
	• Nível 3 (>7° dH)
	• Nível 2 (>4° dH)
	• Nível 1 (<3° dH)

1.3 Geral

- A máquina começará a aquecer e a efetuar o ciclo de enxugamento automático sempre que for ligada.
 - Durante o aquecimento, as luzes dos ícones das bebidas acendem-se e apagam-se lentamente, uma a uma.

Nota:

A água quente será distribuída pelo distribuidor de bebidas quando a máquina de café estiver no modo de exaustamento automático.

- Quando todas as luzes de bebidas se acendem, a máquina está pronta a ser utilizada (modo de seleção de bebidas).
 - O ícone de limpeza e descalcificação acende-se. Pode premi-lo para seleccionar a limpeza do sistema de leite ou mantê-lo premido durante 2,5 segundos para seleccionar a função de descalcificação (ver secção "LIMPEZA E MANUTENÇÃO").



- A máquina desliga-se e efectua o ciclo de enxaguamento automático 30 minutos após a última bebida preparada.
 - A máquina efectua o enxaguamento autoático quando se desliga se tiverem sido preparadas bebidas com café ou leite.

Dica:

Quando a máquina é utilizada pela primeira vez após a execução de um programa de enxaguamento, ou se não tiver sido utilizada durante um longo período de tempo, a primeira bebida não terá o aroma completo e não deve ser consumida.

2 PREPARAÇÃO DAS BEBIDAS

- Na configuração de chávena dupla, o café é preparado em duas fases, aguardar até que o processo esteja completamente concluído.
- Durante a preparação da bebida, é gerado e expelido vapor. É normal que haja vapor ou condensação na superfície da tampa da máquina de café moído e nas ranhuras de ventilação.

Nota:

O café quente, o vapor quente e a água quente podem provocar queimaduras.

2.1 Personalização da bebida

- A máquina de café permite-lhe ajustar as definições de uma bebida ao seu gosto. Depois de seleccionar uma bebida, pode:
 - Ajustar a quantidade de bebida tocando no ícone da quantidade de bebida e/ou no ícone do leite (apenas para determinadas bebidas). Existem 3 quantidades seleccionáveis: baixa, média e alta.
 - Ajustar a intensidade do aroma tocando no ícone do aroma. Existem 3 intensidades, um ponto é o aroma mais suave e três pontos é o aroma mais forte.

Nota:

Também pode ajustar a temperatura do café ao seu gosto (ver secção "Ajustar a temperatura da bebida").

ÍCONE	Descrição
	• Chávena grande
	• Chávena média
	• Chávena pequena
	• Chávena dupla

ÍCONE	Descrição
	• Quantidade máxima de leite
	• Quantidade normal de leite
	• Quantidade baixa de leite

ÍCONE	Descrição
	• Forte
	• Médio
	• Macio
	• Café moído

2.2 Preparação de bebidas com café em grão

- Coloque uma chávena por baixo do distribuidor de bebidas, pode mover o distribuidor para cima ou para baixo para ajustar a sua altura.



- Para preparar o café, prima o ícone da bebida pretendida.
 - Os ícones do aroma e da quantidade acendem-se e indicam as definições previamente seleccionadas.
 - Pode ajustar a bebida a seu gosto (ver secção "Personalização da bebida").
- Para preparar 2 bebidas ao mesmo tempo, prima o ícone da chávena dupla, o ícone acende-se.

Nota:

A opção de chávena dupla não está disponível para o café americano.



- Prima o botão Início/Pausa.
 - A luz no botão Início/Pausa esbate-se e acende-se enquanto a bebida é distribuída.

Nota:

Apenas para tipos específicos: um café Americano é preparado com um Espresso e água. Quando a máquina prepara um café Americano, distribui primeiro um espresso e depois água quente.

- Prima o botão Início/Pausa para interromper a preparação de uma bebida antes de a máquina terminar.
 - Se a máquina for interrompida durante a preparação da bebida, efectuará um ciclo de auto-teste.
- Quando a preparação estiver concluída, a máquina regressará ao modo de seleção de bebidas.

2.3 Preparação de bebidas à base de leite

Esta máquina de café totalmente automática possui um bico de bebidas integrado. Pode ser utilizada para preparar bebidas de café à base de leite ou espuma de leite.

- Ligue uma extremidade do tubo do leite ao distribuidor de bebidas.
- Insira a outra extremidade do tubo do leite no reservatório de leite ou num pacote de leite.
- Encha o depósito de leite, mas não ultrapasse o nível máximo de enchimento.



Dica: Utilize leite frio diretamente do frigorífico para obter melhores resultados.

- Prima o ícone da bebida láctea pretendida.
 - Os ícones do aroma, da quantidade de café e da quantidade de leite acendem-se e apresentam as definições previamente seleccionadas.
 - Pode ajustar a bebida a seu gosto (ver secção “Personalização da bebida”).



- Para preparar 2 bebidas ao mesmo tempo, prima o ícone da chávena dupla, o ícone acende-se.
- Prima o botão Início/Pausa.
 - A luz do botão Início/Pausa esbate-se e acende-se enquanto a bebida é distribuída.
- Pode premir o botão Início/Pausa para interromper a distribuição de leite/espuma de leite e de café.
 - Se a máquina for interrompida durante a preparação da bebida, efectuará um ciclo de auto-teste.
- Quando a preparação estiver concluída, o lembrete de limpeza do sistema de leite acende-se com o ícone superior esquerdo a piscar.
 - Recomenda-se a limpeza do sistema de leite no final de cada bebida láctea.



2.4 Preparação de bebidas com café moído

Nota:

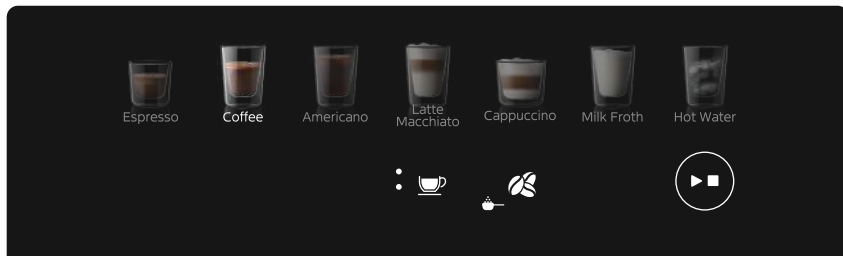
Nunca adicione café moído quando a máquina de café estiver desligada, pois este pode espalhar-se no interior e sujar a máquina. Isto pode danificar a máquina.

Pode utilizar café moído em vez de café em grão, por exemplo, se preferir outra variedade de café ou café descafeinado.

- Prima o botão On/Off para ligar a máquina.
- Coloque uma chávena por baixo do distribuidor de bebidas.
- Abra a tampa do depósito de café moído e adicione não mais do que uma colher de sopa de café moído. Feche a tampa.
- Se for utilizada mais do que uma colher de sopa de café moído, pode sujar o interior da máquina ou bloquear o depósito de café.



- Selecione a bebida de café desejada.
- Prima o ícone do aroma para mudar para o modo de café moído.
 - O indicador de café moído acende-se.
- Pode ajustar a quantidade de café ou de leite (se tiver sido selecionada uma bebida láctea).



- Prima o botão Início/Pausa.
 - A luz do botão Início/Pausa esbate-se e acende-se enquanto a bebida está a ser distribuída.
- Prima o botão Início/Pausa para interromper a distribuição de café antes de a máquina terminar.
 - Se a máquina for interrompida durante a preparação da bebida, efectuará um ciclo de auto-teste.
- Quando a preparação estiver concluída, a máquina regressará ao modo de seleção de bebidas.

Nota: A opção de distribuição de duas chávenas de cada vez não está disponível quando se utiliza café moído.

2.5 Distribuição de água quente

- Coloque uma chávena por baixo do distribuidor de bebidas.
- Prima o ícone de água quente.
 - O botão de quantidade de bebida ilumina-se e apresenta a definição de água quente previamente seleccionada.
- Ajuste a quantidade de água quente a seu gosto, premindo o botão de quantidade de bebida.



- Prima o botão Início/Pausa.
 - A luz do botão Início/Pausa esbate-se e acende-se enquanto a bebida está a ser distribuída.
- Prima o botão Início/Pausa para parar a distribuição de café antes de a máquina terminar.
- Quando a preparação estiver concluída, a máquina regressará ao modo de seleção de bebidas.

2.6 Guia de extração

Consoante os grãos de café escolhidos, pode ser necessário ajustar as definições do moinho para uma opção mais fina ou mais grossa.

1. Espresso perfeito
Fluxo constante, com um creme castanho noz e um sabor equilibrado e persistente.
2. Extração deficiente
Fluxo rápido com um creme claro e pálido.
Para obter uma extração perfeita: ajuste a moagem para uma posição mais baixa e selecione uma potência mais elevada.
3. Extração excessiva
Fluxo lento ou nulo e creme muito escuro e irregular.
Para obter resultados perfeitos: ajuste a moagem para uma definição mais grossa e selecione uma definição de potência mais baixa.

1.ESPRESSO PERFEITO



Dica: mantenha a regulação da moagem

2.EXTRAÇÃO DEFICIENTE



Dica: rode no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio para obter uma moagem mais fina

3.EXTRAÇÃO EXCESSIVA

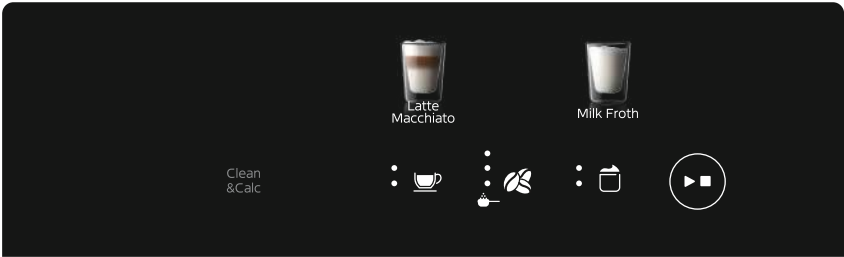


Dica: rode no sentido dos ponteiros do relógio para obter uma moagem mais grossiera

3. REGULAÇÃO DOS PARÂMETROS DA MÁQUINA DE CAFÉ

3.1 Modo de regulação dos parâmetros

- A máquina deve estar pronta para ser utilizada (no modo de seleção das bebidas).
- Mantenha premidos durante 3 segundos os ícones Latte Macchiato e Milk Froth (espuma de leite) para entrar no modo de regulação dos parâmetros.
 - O ícone Clean&Calc acende-se a 50%. Os ícones da quantidade de bebida, do aroma e da quantidade de leite acendem-se completamente.



3.2 Definição da temperatura da bebida

- A máquina deve estar no modo de regulação dos parâmetros.
- Prima o ícone da quantidade de bebida para selecionar a temperatura do café desejada: normal, alta ou máxima.
 - Acendem-se 1, 2 ou 3 luzes, respetivamente.

ÍCONE	Descrição
	• Temperatura máxima
	• Temperatura alta
	• Temperatura normal

- Prima o ícone da quantidade de leite para selecionar a temperatura da água pretendida: normal, alta ou máxima.
 - Acendem-se 1, 2 ou 3 luzes, respetivamente.

ÍCONE	Descrição
	• Temperatura máxima
	• Temperatura alta
	• Temperatura normal

- Quando terminar de definir a temperatura da bebida, prima o botão Início/Pausa para guardar as definições.
- A máquina regressa ao modo de seleção de bebidas.

3.3 Regulação da dureza da água

- Verifique o grau de dureza da água com base na descoloração da tira de teste (ver secção “Determinação da dureza da água”).
- A máquina deve estar no modo de regulação dos parâmetros.
- Prima o ícone do aroma do café para seleccionar o nível de dureza da água correspondente; se não aparecer nenhum quadrado vermelho no teste de dureza da água, selecione o nível 1 - água macia.

ÍCONE	Descrição
	• Nível 5 (>21° dH)
	• Nível 4 (> 14 ° dH)
	• Nível 3 (> 7 ° dH)
	• Nível 2 (>4 ° dH)
	• Nível 1 (<3 ° dH)

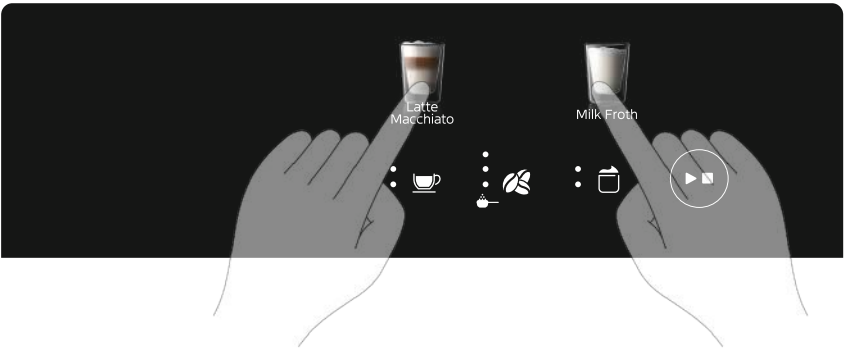
- Quando tiver definido a dureza da água correta, prima o botão Início/Pausa para guardar a definição.
- A máquina regressa ao modo de seleção de bebidas.

Nota:

Como a dureza da água só é ajustada uma vez, a função de intensidade do aroma é utilizada para seleccionar a dureza da água. Isto não afecta o aroma das bebidas que preparar posteriormente.

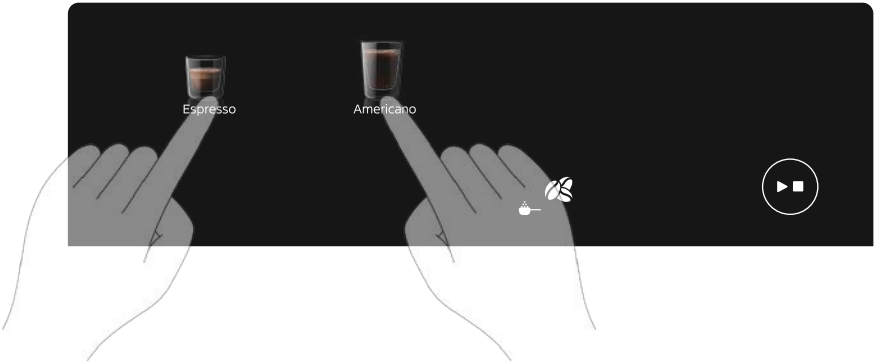
3.4 Restaurar as definições

- A máquina deve estar no modo de regulação dos parâmetros.
- Mantenha premidos os ícones Latte Macchiato e Milk Froth (espuma de leite) durante três segundos.
- Todas as definições serão repostas para as predefinições.



3.5 Definição da função standby

- Prima os ícones Espresso e Americano ao mesmo tempo durante 3 segundos. Os ícones Espresso e Americano acendem-se.



- Prima o ícone do aroma repetidamente até o painel de controlo apresentar o tempo de espera pretendido.
Definições de standby disponíveis:

ÍCONE	Descrição
	15 min
	30 min*
	1 h
	2 h
	3 h

*Definição por defeito

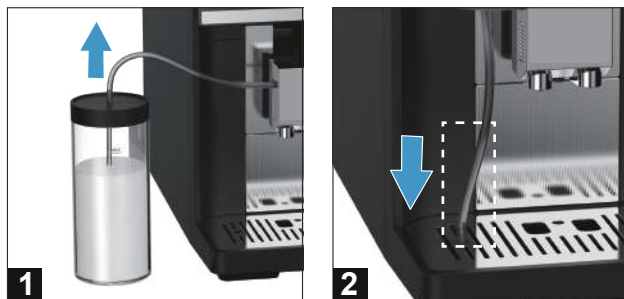
- Para guardar a configuração, prima o botão Início/Pausa. A máquina regressa ao modo de seleção de bebidas.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

1. Programa de limpeza

1.1. Programa de limpeza do sistema de leite

- Quando é preparada uma bebida à base de leite.
 - O lembrete de limpeza do sistema de leite acende-se com o ícone esquerdo a piscar.
 - Recomenda-se a limpeza do sistema de leite após cada preparação de uma bebida à base de leite.
- Retire o tubo do leite do depósito de leite, limpe-o e insira a extremidade do tubo de sucção no orifício do tabuleiro para châvenas.



- Prima o ícone Clean&Calc para selecionar a função de limpeza do sistema de leite.
 - O lembrete de limpeza do sistema de leite acende-se com o ícone da esquerda a piscar.
- Prima o botão Início/Pausa.
 - A luz do botão Início/Pausa esbate-se e acende-se durante a limpeza do sistema de leite.
- Quando a limpeza estiver concluída, a máquina regressa ao modo de seleção de bebidas.

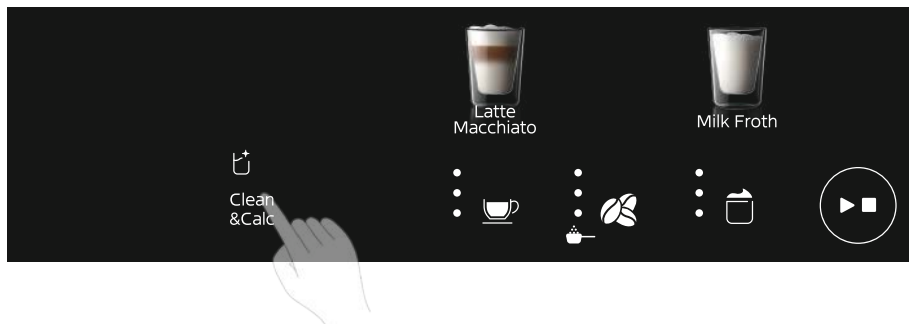
Nota:

Durante a limpeza do sistema de leite, sairá uma pequena quantidade de água do tubo do leite.



1.2 Programa de limpeza do café

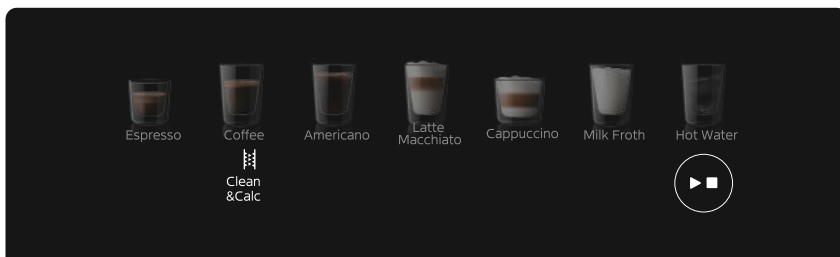
- Mantenha premidos os ícones Latte Macchiato e Milk Froth (espuma de leite) durante 3 segundos para entrar no modo de regulação dos parâmetros. O ícone Clean&Calc acende-se a 50%.
- Retire o tubo do leite e limpe-o.
- Prima o ícone Clean&Calc, e os ícones Clean&Calc e Lembrete de limpeza do sistema de leite acendem-se a 100%.



- Para iniciar o programa de limpeza do café, prima o botão Início/Pausa.
 - O ícone "depósito de borras de café cheio" fica intermitente.
 - Retire e esvazie o tabuleiro de pingos e o depósito de borras de café.
 - Coloque o tabuleiro de pingos e o depósito de borras de café.
 - O ícone "depósito de água vazio" pisca.
 - Retire e encha o depósito de água com água morna até à marca MAX.
 - Coloque o depósito de água.
 - Coloque um recipiente com uma capacidade de, pelo menos, 1,5 litros sob o distribuidor de bebidas.
 - Colocar uma pastilha de limpeza no distribuidor de café moído.
 - Para retomar o programa de limpeza do café, prima o ícone Início/Pausa. Os ícones Clean&Calc e "lembrete de limpeza do sistema de leite" apagam-se e acendem-se durante o programa de limpeza.
 - O ícone "depósito de borras de café cheio" fica intermitente.
 - Retire e esvazie o tabuleiro de pingos e o depósito de borras de café.
 - Coloque o tabuleiro de pingos e o depósito de borras de café.
 - Ao terminar o programa de limpeza, a máquina regressa ao modo de seleção de bebidas.
- Nota:
- O programa de limpeza do café dura cerca de 20 minutos.
 - O programa de limpeza do café não pode ser interrompido após o seu início.

1.3 Programa de descalcificação

- O ícone “lembrete de descalcificação” acende-se para o lembrar de descalcificar a máquina.
- Retire o tubo do leite e limpe-o.
- Prima o ícone Clean&Calc durante 3 segundos. O ícone “lembrete de descalcificação” acende-se.
- Para iniciar o programa de descalcificação, prima o botão Início/Pausa.



- O ícone “recipiente de borras de café cheio” fica intermitente.
- Retire e esvazie o tabuleiro de pingos e o depósito de borras de café e volte a colocá-los no sítio.
- O ícone “depósito de água” pisca.
- Retire o depósito de água e esvazie-o.
- Encha o depósito de água com água morna até à marca de 1L. Deite o descalcificante no depósito de água de acordo com as instruções da embalagem. Coloque o depósito de água.
- Coloque um recipiente com uma capacidade de pelo menos 1,5 litros por baixo do distribuidor de bebidas.
- Introduza uma extremidade do tubo do leite no distribuidor de bebidas e a outra extremidade no recipiente.
- Prima o botão Início/Pausa para iniciar o programa de descalcificação. Durante o programa de descalcificação, os ícones Clean&Calc e “lembrete de descalcificação” ficam esbatidos e iluminados.
- Quando o ícone “depósito de água” piscar, esvazie-o e enxagúe-o bem.
- Encha o depósito de água com água potável fria até à marca MAX e volte a colocá-lo no lugar.
- Para retomar o programa de descalcificação, prima a tecla Início/Pausa. Os ícones Clean&Calc e “lembrete de descalcificação” ficam esbatidos e iluminados durante o programa de descalcificação.
- O ícone “depósito de borras de café cheio” fica intermitente.
- Retire e esvazie o tabuleiro de pingos e o depósito de borras de café e volte a colocá-los no sítio.
- Ao terminar o programa de descalcificação, a máquina regressa ao modo de seleção de bebidas.

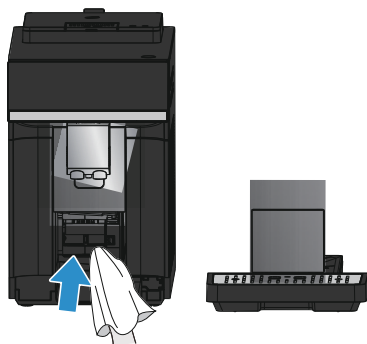
Nota:

- O programa de descalcificação dura cerca de 40 minutos.
- O programa de descalcificação não pode ser interrompido após o seu início.
- Quando o ícone “lembrete de descalcificação” pisca no modo de seleção de bebidas, a máquina ainda pode produzir algumas bebidas. Se a máquina não for descalcificada quando necessário, a máquina bloqueia e apenas os ícones Clean&Calc e “lembrete de descalcificação” permanecem acesos. Efectue imediatamente o processo de descalcificação de acordo com as instruções.

2. Cuidados e limpeza diários

Não mergulhar o aparelho em água. Não limpar a máquina com vapor.

- Retire o tabuleiro de pingos e o depósito de borras de café.
- Limpe o interior do aparelho com um pano macio.
- Não utilize produtos de limpeza que contenham álcool.
- Não utilize panos ou produtos de limpeza abrasivos.



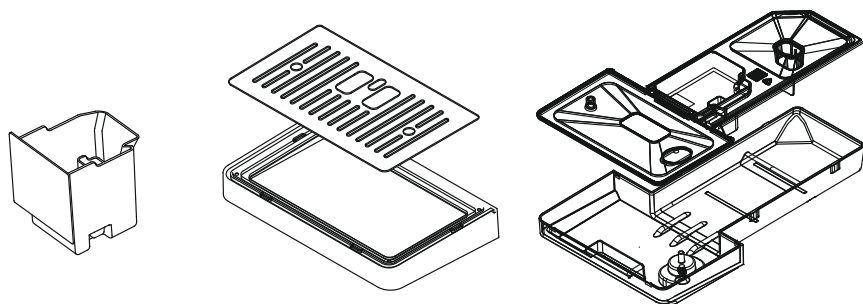
As seguintes peças podem ser lavadas na máquina de lavar loiça:

Tabuleiro de pingos, tabuleiro para chávenas, depósito de borras de café, tubo do leite, distribuidor de bebidas.

3. Limpeza do tabuleiro de pingos e o depósito de borras de café

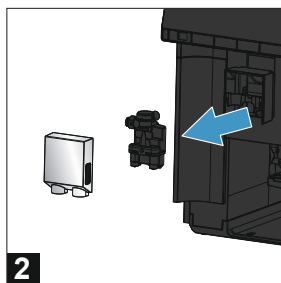
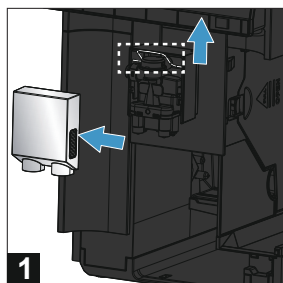
Esvazie o tabuleiro de pingos diariamente ou logo que o indicador laranja “tabuleiro de pingos cheio” sobressaia do tabuleiro para chávenas. Esvazie o depósito de borras de café quando o ícone laranja “depósito de borras de café cheio” piscar.

- Puxe o tabuleiro de pingos para a frente.
- Retire o tabuleiro para chávenas e o depósito de borras de café.
- Esvazie, enxagúe, limpe e seque todas as peças.
- Volte a colocar as peças secas.

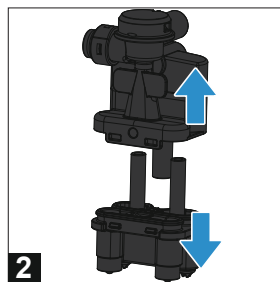
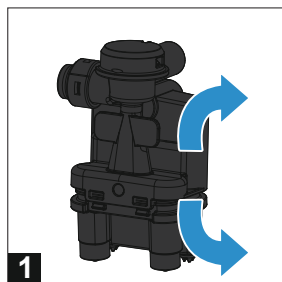


4. Limpeza manual do sistema de leite

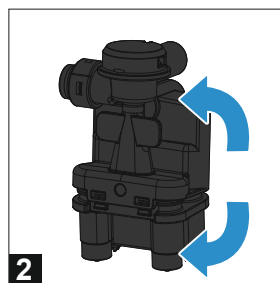
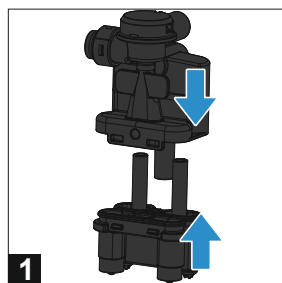
- Puxe a tampa do distribuidor de bebidas para a frente.
- Levante a mola limitadora até à ranhura.
- Puxe o distribuidor de bebidas totalmente para a frente para o retirar.



- Retire o tubo do leite.
- Desmonte as secções superior e inferior do distribuidor de bebidas.



- Limpe todas as peças com água morna corrente.
- Junte todas as secções do distribuidor.

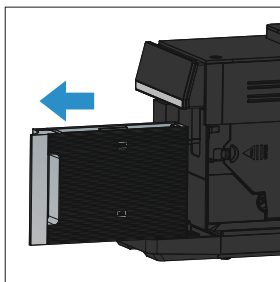


- Fixe o distribuidor de bebidas diretamente na parte da frente através das quatro ligações.
- Volte a colocar a tampa.

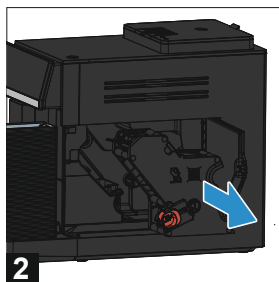
5. Limpeza da unidade de preparação

Para além do programa de enxaguamento automático, a unidade de preparação deve ser desmontada semanalmente para ser limpa.

- Desligue a máquina.
- Retire o depósito de água e abra a porta de manutenção.

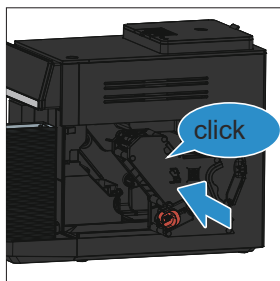


- Prima o botão laranja da unidade de preparação no sentido da seta PUSH para a posição final e segure-o pelas pegadas da unidade de preparação para o retirar da máquina.
- Limpe a unidade de preparação com água corrente.



Nota: Limpe a unidade de preparação sem utilizar detergente líquido e não a coloque na máquina de lavar louça.

- Limpe bem o interior da máquina com um pano húmido.
- Deixe secar a unidade de preparação e o interior da máquina.
- Empurre a unidade de preparação para o interior da máquina ao longo das calhas de guia laterais e pressione-a até ouvir um estalido.



RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

O funcionamento do seu aparelho pode dar origem a erros e avarias. As tabelas seguintes contêm as causas possíveis e sugestões para resolver uma mensagem de erro ou uma avaria. Recomenda-se a leitura atenta dos quadros seguintes para poupar tempo e dinheiro na deslocação a um centro de assistência técnica.

1. Mensagem no ecrã

Ícones de aviso	Solução
 (piscando)	• O ícone “depósito de água” fica intermitente. • O depósito de água está quase vazio. Encha-o com água fresca até à indicação do nível máximo.
	• O ícone “depósito de água” está aceso. • O depósito de água não está inserido. Volte a colocar o depósito de água.
 (piscando)	• O ícone “depósito de borras de café cheio” fica intermitente. • O depósito de borras de café está cheio. Esvazie-o e volte a colocá-lo com a máquina ligada. Aguarde pelo menos 5 segundos antes de voltar a colocar o depósito de borras de café.
	• O ícone “depósito de borras de café cheio” está aceso. • O depósito de borras de café não está inserido. Volte a colocar o depósito de borras de café.
 (piscando)	• O ícone de “erro” pisca a branco. • Foi utilizado demasiado ou pouco café. Retire a unidade de preparação para a lavar com água da torneira.
	• O ícone “erro” acende-se a branco. • A unidade de preparação não está no lugar ou não está na posição correta. Retire a unidade de preparação e certifique-se de que está corretamente posicionada. Consulte as instruções na secção “Limpeza da unidade de preparação”.
 Clean &Calc (piscando)	• O ícone “lembrete de limpeza do sistema de leite” está ligado e o ícone superior esquerdo está a piscar. • Limpe o sistema de leite, consulte as instruções na secção “Programa de limpeza do sistema de leite”.
 Clean &Calc (piscando)	• O ícone “lembrete de descalcificação” está ligado e o ícone superior direito está a piscar. • Efectue a descalcificação da máquina, consulte as instruções na secção “Programa de descalcificação”.

Ícones de aviso	Solução
 (piscando)	• O ícone "depósito de café em grão vazio" fica intermitente. • O depósito de café em grão está quase vazio. Encha o depósito de café em grão apenas com café em grão torrado.
 	• O ícone "erro" pisca a vermelho e o ícone "Espresso" acende-se. • A unidade de preparação está bloqueada. Desligue a alimentação eléctrica e aguarde pelo menos 5 segundos antes de voltar a ligar a máquina. • Se a máquina não regressa ao modo de seleção de bebidas, não tente preparar qualquer bebida e contacte o serviço de assistência ao cliente.
 	• O ícone "erro" pisca a vermelho e o ícone "Coffee" acende-se. • Existe um erro no circuito da água. Introduza o depósito de água e encha-o com água fresca até ao nível "MIN". Desligue a corrente eléctrica e aguarde pelo menos 5 segundos antes de voltar a ligar a máquina. • Se a máquina não regressa ao modo de seleção de bebidas, não tente preparar qualquer bebida e contacte o serviço de assistência ao cliente.
     	• O ícone "erro" pisca a vermelho e o ícone da bebida acende-se. Não tente preparar qualquer bebida e contacte o serviço de assistência ao cliente.

2. Tabela de resolução de problemas

Esta secção resume os problemas mais comuns que podem ocorrer com a máquina de café.

Problema	Causas possíveis	Solução
A luz do ícone do depósito de água continua a piscar, apesar de o nível de água estar acima do volume mínimo	• A boia está presa no depósito de água	Retire o depósito de água e limpe-o bem
A máquina não liga	• Não está ligada à tomada	Ligue-a à corrente eléctrica e prima o botão On/Off
O ícone "depósito de borras de café cheio" continua a piscar, apesar de o depósito de borras de café estar vazio	• Não é detectado vácuo quando a máquina está desligada	Esvazie sempre o depósito de borras de café quando a máquina estiver ligada. Retire o depósito de borras de café, aguarde pelo menos 5 segundos e volte a colocá-lo

Problema	Causas possíveis	Solução
O ícone do depósito de borras de café cheio não se acende, apesar de estar cheio	• O tabuleiro de pingos foi retirado durante 5 segundos e o depósito de borras de café não foi esvaziado.	Esvazie o depósito de borras de café quando retirar o tabuleiro de pingos, mesmo que seja apenas uma pequena quantidade. Desta forma, o contador de borras de café será reposto a zero e as borras de café voltarão a ser contadas corretamente.
O ícone do depósito de borras de café cheio acende-se mesmo que não esteja cheio	• A máquina não reiniciou o contador de borras de café da última vez que o depósito foi esvaziado	Aguarde sempre 5 segundos quando retirar o tabuleiro de pingos e voltar a colocar o depósito de borras de café. Isto fará com que o contador de borras de café seja reposto a zero
Não é distribuída qualquer bebida ou o café sai lentamente, mesmo no modo de gotejamento	• O distribuidor de bebidas ou um dos 4 conectores está bloqueado.	Consulte a secção “Limpeza manual do sistema de leite”, limpe e enxágue bem o distribuidor de bebidas e os conectores
	• O café é moído demasiado fino	Utilize um café moído mais grosso ou utilize o botão de regulação do tamanho da moagem para um café moído mais grosso. O efeito só é visível após 3 cafés terem sido distribuídos. Consulte as instruções na secção “Guia de extração”
	• A unidade de preparação está suja	Retirar a unidade de preparação e enxaguar-la
	• O circuito da máquina está entupido com calcário	Descalcifique a máquina de acordo com as instruções, ver “Programa de descalcificação”. Descalcifique sempre a máquina quando o ícone de descalcificação começar a piscar

Problema	Causas possíveis	Solução
Não sai café de uma ou de ambas as saídas do distribuidor	• O distribuidor de bebidas está bloqueado	Consulte a secção "Limpeza manual do sistema de leite", limpe os bicos de café com uma esponja ou um palito.
A bebida derrama-se e salpica o distribuidor durante a distribuição	• A parte inferior do distribuidor de bebidas está em falta ou não está corretamente montada	Monte a parte inferior, consulte as instruções na secção "Limpeza manual do sistema de leite"
Forte flutuação da qualidade do café ou da espuma de leite (por exemplo, flutuação da quantidade de bebida)	• Acumulação de calcário na máquina	Descalcificar a máquina de acordo com as instruções, consulte "Programa de descalcificação"
Espuma de leite insuficiente, inexistente ou sistema de leite que não absorve o leite	• Acumulação de calcário na máquina	Descalcificar a máquina de acordo com as instruções, consulte "Programa de descalcificação"
	• O distribuidor de bebidas ou um dos 4 conectores está bloqueado	Consulte a secção "Limpeza manual do sistema de leite", limpe e enxágue bem o distribuidor de bebidas e os conectores
	• O tipo de leite não é adequado para a formação de espuma	Diferentes tipos de leite produzem diferentes quantidades e qualidades de espuma. Não utilizar leite que já tenha sido aquecido. Recomenda-se a utilização de leite frio com um teor mínimo de gordura de 1,5%
	• O distribuidor de bebidas ou o tubo do leite não está corretamente montado	Consulte a secção "Limpeza manual do sistema de leite", limpe as peças individuais e monte-as.
	• O tubo do leite está entupido	Limpe o tubo do leite

Problema	Causas possíveis	Solução
O café é fraco ou não tem “creme”	• O grão de café é insuficiente	Utilize grãos de café para máquinas espresso. Recomenda-se um tipo de café com uma maior proporção de grãos robusta
	• Os grãos de café não são novos	O pacote de café está aberto há demasiado tempo e perdeu o seu sabor
	• O café é moído de forma demasiado grosseira	Consulte as instruções na secção “Guia de extração” para ajustar o moinho para uma definição mais fina
	• O aroma do café seleccionado é demasiado baixo	Aumentar a intensidade do aroma do café, consulte a secção “Personalização da bebida”
O café não está suficientemente quente	• A regulação da temperatura é demasiado baixa	Consulte a secção “Regulação da temperatura das bebidas” para regular a temperatura para o máximo
	• Uma chávena fria reduz a temperatura da bebida	Pré-aqueça as chávenas, lavando-as com água quente
	• A temperatura da bebida é reduzida pela adição de leite	Quer se adicione leite quente ou frio, a adição de leite reduz sempre a temperatura do café. Pré-aqueça as chávenas, lavando-as com água quente
O café moído fica colado no funil de café	• O distribuidor de café moído está molhado	Retire o distribuidor de café moído, limpe-o e seque-o bem
	• O café moído cola-se e não pode ser libertado	Não pressione o café moído com força contra a colher

Problema	Causas possíveis	Solução
O café moído não é compacto e está demasiado húmido	• O grau de moagem é demasiado fino ou grosso, ou não foi utilizado café moído suficiente	Ajuste o moinho para uma definição mais grossa ou fino, ou utilize uma colher cheia de café moído
O café moído é solto e aguado e contém pouco café	• Alguns objectos estranhos entraram no moinho	Se todas as chávenas de café tiverem a mesma borra solta e aguada e o sabor for demasiado fraco, contacte o serviço de assistência ao cliente
A porta de manutenção da unidade de preparação não fecha corretamente	• A unidade de preparação não está posicionada corretamente	Retire a unidade de preparação e substitua-a corretamente. Consulte as instruções na secção “Limpeza da unidade de preparação”
	• Demasiado café moído na zona da unidade de preparação	Retire a unidade de preparação e limpe o pó de café à sua volta. Consulte as instruções na secção “Limpeza da unidade de preparação”
O ajuste do nível de moagem é rígido	• Demasiados grãos de café no moinho	Preparação de uma bebida a partir de grãos de café. Faça alterações subsequentes ao nível de moagem em pequenos passos
A máquina parece estar com fugas	• O tabuleiro de pingos está cheio e a transbordar, pelo que a máquina pode parecer ter uma fuga	Esvazie o tabuleiro de pingos diariamente ou logo que apareça o indicador vermelho “tabuleiro de pingos cheio”
	• O depósito de água não está corretamente posicionado e o ar entra na máquina	Certifique-se de que o depósito de água está na posição correta: retire-o e recoloque-o empurrando-o o mais possível
	• A máquina não está colocada numa superfície horizontal	Coloque a máquina numa superfície horizontal para que o tabuleiro de pingos não transborde e para que o indicador vermelho “tabuleiro de pingos cheio” funcione corretamente

Problema	Causas possíveis	Solução
A máquina de café volta subitamente ao modo de seleção de bebidas	• A máquina está demasiado quente	Desligue a máquina durante 30 segundos
Os ícones das bebidas ligam-se subitamente e desligam-se lentamente, um a um, durante a preparação da bebida	• O tabuleiro de pingos ou o depósito de água foram retirados durante a preparação da bebida	Este é o processo normal de reinicialização automática da máquina, pode preparar a bebida assim que a máquina voltar ao modo de seleção de bebidas (quando todos os ícones de bebidas se acendem continuamente, a máquina está pronta a ser utilizada)
O display mostra apenas o ícone de descalcificação e não pode ser activada qualquer outra função	• A máquina está bloqueada devido à necessidade de descalcificação	Consulte a secção “Programa de descalcificação” e siga as instruções para descalcificar imediatamente a máquina
A máquina faz muito ruído	• É normal que a máquina faça ruído durante a moagem ou a preparação do café	Se a máquina emitir um ruído diferente, limpar a unidade de preparação
	• O depósito de água não está corretamente posicionado e o ar entra na máquina	Certifique-se de que o depósito de água está na posição correta: retire-o e recolque-o empurrando-o o mais possível
	• Não há leite suficiente no tanque de leite durante a preparação da bebida láctea	Adicione o leite ao depósito de leite

Problema	Causas possíveis	Solução
Condensação na tampa do distribuidor de café moído ou saída de vapor pela fenda de ventilação	• É normal que a máquina liberte vapor	É possível abrir a tampa do distribuidor de café moído durante a preparação da bebida
O depósito de café em grão está vazio, mas o ícone "depósito de café em grão vazio" não se acende	• O óleo dos grãos de café sujou a janela de deteção do depósito de café em grão	Utilize a escova de limpeza para limpar regularmente a janela de deteção do depósito de café em grão
Ainda há café em grão no depósito, mas o ícone "depósito de café em grão vazio" acende-se	• Os grãos de café ficam presos na grelha de proteção do moinho no depósito de café em grão	Utilize a escova de limpeza para empurrar os grãos de café de modo a que caiam para o fundo
A máquina distribui café líquido em vez de água quente quando efectua a limpeza automática da ignição	• Foi adicionado café moído ao distribuidor de café moído antes de ligar a máquina de café	Não adicione café moído ao distribuidor de café moído quando a máquina de café estiver desligada
	• Um pouco de pó de café entra na unidade de preparação	Retire a unidade de preparação e limpe o pó de café. Consulte as instruções na secção "Limpeza da unidade de preparação"
O ícone de "depósito de água" continua a piscar quando se desliga a máquina	• A água do depósito não é suficiente para a dissolução automática de paragem	Encha o depósito de água com água fresca até à indicação de nível máximo, a máquina de café desligar-se-á após realizar um enxaguamento automático

ELIMINAÇÃO E RECICLAGEM

Instruções importantes para o ambiente

Conformidade com a Diretiva REEE e eliminação do produto usado:

Este produto está em conformidade com a Diretiva REEE da UE (2012/19/UE). Este produto tem um símbolo de classificação de resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos (REEE).

Este símbolo indica que este produto não deve ser eliminado juntamente com outros resíduos domésticos no final da sua vida útil. O aparelho usado deve ser devolvido a um ponto de recolha oficial para a reciclagem de aparelhos eletrônicos. Para encontrar estes pontos de recolha, contacte as autoridades locais ou a loja onde adquiriu o produto. Cada agregado familiar desempenha um papel importante na recuperação e reciclagem de aparelhos usados. A eliminação correta do equipamento usado ajuda a evitar potenciais consequências negativas para o ambiente e para a saúde humana.



Conformidade com a Diretiva RoHS

O produto que adquiriu está em conformidade com a Diretiva RoHS da UE (2011/65/EU). Não contém materiais nocivos e proibidos especificados na diretiva.

Informações sobre a embalagem

Os materiais de embalagem do produto são feitos de materiais recicláveis, de acordo com os nossos Regulamentos Ambientais Nacionais. Não deite fora os materiais de embalagem juntamente com o lixo doméstico ou outro. Leve-os para os pontos de recolha de materiais de embalagem designados pelas autoridades locais.



CONDIÇÕES DA GARANTIA

Este aparelho é garantido por três anos a partir da data de venda contra todos os defeitos de fabrico, incluindo mão-de-obra e peças sobressalentes. A fim de justificar a data de compra, será obrigatório apresentar a factura ou o recibo de compra. As condições desta garantia aplicam-se apenas a Espanha e Portugal. Se tiver adquirido este produto noutro país, consulte o seu distribuidor para as condições aplicáveis.

EXCLUSÕES DA GARANTIA

1. Controles remotos, borrachas de entrada de drenagem, encaixes e vedações de portas, proteção contra calafetação
2. Danos em esmaltes, tintas, niquelagem, cromagem, oxidação ou outros tipos de peças ou componentes estéticos que não afetam o funcionamento interno do aparelho.
3. Danos nas peças de desgaste devido ao uso, corrosão ou oxidação, sejam causados pelo uso normal do aparelho ou deterioração acelerada devido a circunstâncias ambientais ou climáticas desfavoráveis. Não é adequado para uso ao ar livre.
4. Danos em peças frágeis de vidro, vitrocerâmica, plásticos, puxadores, cestos, portas ou lâmpadas, quando a sua falha ou quebra não seja atribuível a defeito de fabricação.
5. Avarias causadas por causas fortuitas ou acidentes de força maior, ou como consequência de uso anormal, negligente ou impróprio do dispositivo.
6. Responsabilidade civil de qualquer natureza.
7. Danos consequentes no aparelho, desde que não sejam causados por uma avaria interna.
8. Manutenção ou conservação do aparelho: revisões periódicas, ajustes e graxas.
9. Defeitos que possam sofrer acessórios e complementos, adaptadores, cabos externos, bolsas, peças de reposição de todos os tipos, lâmpadas, bem como qualquer peça considerada consumível pelo fabricante.
10. Falhas causadas por instalação incorreta ou ilegal, ventilação inadequada, falta de aterramento em casa, falhas de energia, modificações inadequadas ou uso de peças sobressalentes não originais.
11. Aparelhos usados em aplicações industriais ou para fins comerciais.
12. Aparelhos com número de série ilegível ou alterado.
13. Defeitos ou avarias produzidos como resultado de reparos, modificações ou desmontagem da instalação do dispositivo pelo usuário ou por um técnico não autorizado pelo fabricante, ou como resultado do não cumprimento manifesto das instruções do fabricante para uso e manutenção.
14. Durante o período de garantia é imprescindível manter todos os manuais junto com o equipamento. Se o equipamento for vendido, ou doado, o manual e todos os documentos relacionados devem ser entregues ao novo usuário. Se algum deles for perdido, sua substituição não poderá ser reivindicada.
15. Falhas que tenham origem ou sejam consequência direta ou indireta de: contato com líquidos, produtos químicos e outras substâncias, bem como condições derivadas do clima ou do meio ambiente: terremotos, incêndios, inundações, calor excessivo ou qualquer outra força externa, como insetos, roedores e outros animais que possam ter acesso ao interior da máquina ou seus pontos de conexão.
16. Danos derivados de terrorismo, motim ou tumulto popular, manifestações e greves legais ou ilegais; fatos das ações das Forças Armadas ou das Forças de Segurança do Estado em tempos de paz; conflitos armados e atos de guerra (declarados ou não); reação nuclear ou radiação ou contaminação radioativa; vício ou defeito das mercadorias; factos classificados pelo Governo da Nação como "catástrofe ou calamidade nacional".

Todas as informações e instruções contidas neste manual referem-se ao estado atual de desenvolvimento. As imagens utilizadas são simbólicas e apenas para fins ilustrativos e podem não representar a aparência real do produto. Devido a possíveis erros de composição ou de impressão, bem como à necessidade de modificações técnicas continuas, a Johnson não pode aceitar qualquer responsabilidade pela exatidão do conteúdo deste manual. Por favor, consulte o QR nas páginas de rosto ou a secção de Documentação Técnica do nosso website para obter a versão mais actualizada deste documento.





Escanee para ver este manual en otros idiomas y actualizaciones
Scan for manual in other languages and further updates
Manuel dans d'autres langues et mis à jour
Manual em outras línguas e atualizações

johnson

Polígono Industrial San Carlos,
Camino de la Sierra S/N Parcela 11
03370 - Redován (Alicante)
www.ponjohnsonentuvda.es

Toda la documentación del producto
Complete documents about the product
Documentation plus complète sur le produit
Mais documentação do produto

